

AÑO III Número 688  
 Edita: Comunicaciones del  
 Henares, S.A.  
 Redacción,  
 Administración y  
 publicidad:  
 Calle Diego de Torres,  
 Número 3  
 Alcalá de Henares (28.801)  
 Teléfono: 889 41 62  
 FAX: 889 51 15

# DIARIO DE ALCALA

- Primer periódico local de la Comunidad de Madrid -

OPINION.....	2
ALCALA.....	5
EFEMÉRIDES.....	12
COMARCA.....	13
DEPORTES.....	17
BREVES.....	21
AGENDA.....	25
OCIO.....	26
TV.....	27

Martes 29 de noviembre de 1994

Director: José Manuel Serrano

Precio: 100 pesetas

EL JURADO NECESITÓ CUATRO VOTACIONES PARA DECIDIRSE POR EL AUTOR DE "LOS JEFES"

## Vargas Llosa gana el Cervantes dejando en la cuneta a Cela y García Márquez

El premiado, que no figuraba en la quiniela de máximos aspirantes, evita la polémica

El jurado del «Miguel de Cervantes» rompió ayer todos los pronósticos al proclamar como ganador del premio más importante de las Letras Españolas al escritor Mario Vargas Llosa, que no figuraba en las quinielas de los máximos candidatos. El jurado quiso reconocer así «la admiración a un escritor que, con obras de notable calidad, ha contribuido a enriquecer el legado literario hispánico. El autor de "La ciudad y los perros" es, a los 58 años, el más joven de cuantos aparecen en la lista de premiados, algo que su antecesor, Miguel Delibes, recordó con ironía: «este año no se ha premiado una vida».

pág. 5



Uno de los dignatarios que asistió a la conferencia reflexiona su ponencia para el mensaje de Paz

## Los Reyes reafirman hoy la Paz en el Paraninfo

La Universidad de Alcalá recibió ayer con todos los honores a los más altos mandatarios de las tres religiones monoteístas por excelencia que, con el objetivo de alcanzar la paz en Oriente Medio, han dado un primer paso en el Paraninfo alcalaíno. Sus Majes-

tades Los Reyes de España acompañarán a los ministros de exteriores israelí, Simón Péres, tunecino, Habir Ben Yahia, y español, Javier Solana, en la clausura de una conferencia a la que asistirá también el Premio Nobel, Camilo José Cela.

### SUPLEMENTO ESPECIAL ALCALA POR LA PAZ

► «Salam Salom Paz», por Manuel Gala  
 ► «La fe es fundamental para la paz», por R. Benito

► «En nombre de Dios, el Clemente, el Misericordioso», por Mohammed Mokhtar Sellami

► «Difícil pero posible», por Abdelkefi  
 ► «España y la cultura islámica», por Mohammed Chakor

## El PP insistirá en pedir las dimisiones de Campos y Pérez

El concejal presidente del Distrito VII, Bartolomé González, del Partido Popular, ha asegurado que no tenía «ni idea» de los grupos que iban a tocar en el concierto propuesto por el Colectivo de Músicos a la Delegación del Distrito VII con motivo de las fiestas de San Isidro 1992, en el que finalmente actuó *A palo seco*. El edil afirmó que el PP seguirá pidiendo la dimisión del alcalde y de Lola Pérez.

pág. 5

## Fallece en Valencia el cardenal Tarancón

Vicente Enrique y Tarancón, arzobispo de la diócesis de Madrid-Alcalá entre los años 1971 y 1982, falleció ayer en la clínica La Salud de Valencia a los 87 años de edad de una neoplasia pulmonar. Contradictoria figura de la transición española, reformó la Iglesia Española en el tiempo que estuvo al frente de ella separándola definitivamente de los vínculos que la unían al poder político. Tarancón será enterrado mañana en la Colegiata de San Isidro de Madrid, por expreso deseo. Sus restos mortales descansarán en la misma basílica donde se encuentran las tumbas de los prelados de Madrid Leopoldo Eijo y Garay y Casimiro Morillo.

## DEPORTES

### POLIDEPORTIVO

**Sandra Myers** pasó revista a la Ciudad Deportiva

### BALONCESTO

**Félix Moreno** respalda el trabajo de Eduardo Sanz

### COMARCA

**Victorias en fútbol del Camarma C.F. y C.D. Daganzo**

Mañana se publica el suplemento de Universidad

**¡¡Últimos Chalets!!** **BALCON DE ALCALA III** **Chalets de esquina**

EDIFICIO EXAGONO  **MUNICIPALES, S.L.** **290 m<sup>2</sup> construidos**

C/ Sebastian de la Plaza, nº 2 - Tel. 880 14 62 - Fax: 880 14 94 **Desde: 23.612.000 (+ IVA)**  
 Alcalá de Henares

LA OPINIÓN EN FOTOTECA

SOLEDAD DE AMOR

FRANCISCO ARIAS SOLÍS

Existir es pensar

Ya hubo quien pensó: cogito ergo non sum. ¡Qué exageración!

Antonio Machado. ¡Qué pocos se atreven a seguir hasta el fin su propio pensamiento!

Existir es pensar, y pensar es comprometerse. El pensamiento es la vida, pues los que no piensan no viven en un sentido elevado y verdadero. El pensamiento hace al hombre, nos dice A.B. Alcott. Y el pensador Merleau-Ponty nos había dicho: "El hombre no es un animal racional". Exacto. Porque no puede ser un animal por más que quiera. Es precisamente esa facultad de pensar la que nos distingue de los animales.

Pensar con claridad es uno de los más grandes triunfos del ser humano. Un individuo desprovisto de ideas no puede ser en realidad feliz. Por todo ello, merece la pena poner a trabajar el mecanismo más fantástico que puede concebirse: el cerebro.

Se ha dicho que pensar en el presente es principalmente resolver los problemas; pensar en el pasado es recordarlos y pensar en el porvenir es prevenir.

Estas tres actividades son inmensamente importantes. Nuestra vida está constantemente influenciada por la manera como resolvemos los problemas, grandes o pequeños. La memoria es esencial para la resolución de los problemas, los recuerdos manan de nuestra experiencia y de nuestro conocimiento y no es necesario recordar que un problema se resuelve mejor conociendo la causa. Por nuestra vieja tierra del Sur se dice que el alma es memoria; el cuerpo...

oído. Finalmente, prevenir es advertir o tomar las precauciones necesarias en vista de una acción precisa. Para resolver los problemas o tomar decisiones debemos pensar en los resultados. Pensar en los resultados es prever.

Los pensadores españoles; pensadores de España, Costa, Menéndez Pelayo, Ganivet, Unamuno, Antonio Machado, José Ortega y Gasset, pensaban por pensar España o porque España se ha pensado y se piensa en ellos?

Además de la facultad natural que nos ha sido dada son necesarios otros dos elementos para reflexionar con "eficacia". Que son el conocimiento y la organización. El estudio, la investigación, un verdadero interés, he aquí los elementos que contribuyen al conocimiento de una cosa. Después de haber adquirido el conocimiento útil sobre una cuestión, hay que organizar las ideas.

Reconocer nuestra ignorancia ya es aprender. Charles Kettering lo ha expresado como sigue: "Un hombre debe tener cierta parte de ignorancia inteligente para llegar al fin propuesto". Hay que convenir que es harto difícil pensar en todo. ¡Ni se debe confundir sueño con reflexión! Es muy cómodo soñar cuando no se está acostumbrado a concentrarse. Por la sencilla razón de que el pensamiento debe dirigirse a la acción.

La acción empieza cuando se empieza a escribir. Una vez que una idea se transcribe se pasa a la siguiente y así seguido hasta el fin. ¡Qué pocos se atreven a seguir hasta el fin su propio pensamiento! Y es que, como dice la copla: "Poquito a poco / se duerme el pensamiento. / Se acaba todo".

Se ha dicho que pensar en el presente es principalmente resolver los problemas; pensar en el pasado es recordarlos y pensar en el porvenir es prevenir.

Estas tres actividades son inmensamente importantes. Nuestra vida está constantemente influenciada por la manera como resolvemos los problemas, grandes o pequeños. La memoria es esencial para la resolución de los problemas, los recuerdos manan de nuestra experiencia y de nuestro conocimiento y no es necesario recordar que un problema se resuelve mejor conociendo la causa. Por nuestra vieja tierra del Sur se dice que el alma es memoria; el cuerpo...

oído. Finalmente, prevenir es advertir o tomar las precauciones necesarias en vista de una acción precisa. Para resolver los problemas o tomar decisiones debemos pensar en los resultados. Pensar en los resultados es prever.

Personajes

Mario Vargas Llosa

Sin duda el escritor de origen peruano, nacionalidad española y residencia británica es uno de los personajes del día, tras su proclamación como Premio Cervantes 1994. Un éxito más en su prolífica trayectoria profesional.

Alumnos de Medicina

Los estudiantes de las distintas facultades de la Comunidad de Madrid, incluidos los de Alcalá, andan revolucionados por los continuos cambios de planes del Ministerio, y anuncian una avalancha de manifestaciones para hacerle entrar en razón. Suerte para los responsables de cuidar de nuestra salud dentro de unos años.

COSAS MÍAS

DEMETRIO DÍEZ ENEBRAL

¡Yo me quiero morir...!

Para los días que me quedan de vida, me va mejor no ir lo que se desliza en el Congreso. En estos últimos días tuve que escuchar y ver por la televisión un debate muy mal de... "batido", en el Palacio de los Leones de la Carrera de San Jerónimo. Y tuve que oírlo y verlo, porque estaba en una visita. He dicho Palacio de los Leones, porque aquello, no parecía lo que era, más bien me recordaba a una jaula de tigres y de leonas. Dijo un poeta, que nunca tiempo pasados, fueron inejuras. No estoy de acuerdo. Para mí, los tiempos que se fueron, me dejaron algo, y de ello vivo. Nunca perdí la ilusión de vivir. Ahora, sí. Yo vivo del dulce y amargo recuerdo, que de todo hubo en la vida del Señor. Pero que se entienda bien, yo no hablo de dinero, porque nunca lo tuve, por eso viví tranquilo recordando aquella ilusión del pasado. He escuchado y vivido otros Congresos, con otras composiciones en los escaños, como Eduardo Dato, Antonio Maura, Manuel Azaña, Alcalá Zamora, Alejandro Lerroux, Calvo Sotelo, Julián Besteiro, Indalecio Prieto... Estos señores que componían esos Congresos, eran de todas las ideas y serían tan corruptos como estos de ahora, pero oyéndolos y leyéndolos, aprendía uno a oír y a hablar y porque no, a vivir. Pero después de escuchar días pasados a dos señoras diputadas y a algún diputado, parecían que estaba oyendo el ya célebre disco de "A palo seco". Desde luego, si sólo es el disco, más fue el debate. Una señora de las diputadas, tomó la palabra y se la quiso quedar. El señor Presidente la llamaba la atención, pero ella seguía despotricando y repitiendo como un disco rayado: Vete, vete, vete... dimite, dimite, dimite. ¡Qué pena penita po-

na, que diría Lola Flores! Seguramente que esa, su señoría, tendría un título, por lo menos de maestra educadora, pero no lo demostró. En la otra esquina, como en el boxeo, estaba Felipe acorralado, pero le salvó la compañía, oyéndose un suspiro del escueto de la diputada señora Romero, que le decía la famosa frase de la Zarzuela "La revoltosa" aquello, "hay Felipe de mi vida". Al final me convení de la pasta que tiene este andaluz de gran político. En los políticos ocurre como en las compañías de cómicos. Hay actores buenos, hay actores malos y hay actores que siempre serán aficionados. El señor González no parece andaluz. Parece que ha nacido en Gibraltar y que por las mañanas saldría a la Línea de la Concepción a respirar y a vivir la vida en Andalucía. Pero Felipe tiene una flema, que en lugar de apellidarse González, parece ser que pertenece a la familia de la Dama de Hierro. Hoy se vive la violencia en todos los momentos y es muy difícil el gobernamos. Cantinflas tenía razón cuando dijo, que la mordida mejicana tenía un virus que se contagiaba y se contagié y llegó a España con la dentadura postiza y la patenó el famoso Dionisio, montando una academia de corruptos. Su primera lección fue: "si usted ha disarrollado" presuntamente, "caído" 500 millones y no de melones, devuelva 50 y se queda con el resto y "tutti cantinelli". De ahí salió la borrasca de Kio y llegaron los noturrones de los Rubies, de los Morenos y de los Albinos... pero al llegar la dulce primavera apareció la Risa acabando con el botánico. Pero inmediatamente llegó el artificio de jánalos muy peinados, un Conde sin Condado, pero con yates y volvieron las borrascas. En confianza ¿ustedes creen que saldrá algún banquero o político incorrupto? ¡Yo me quiero morir...!

■ Pedro



Grandes y pequeños

Carmen Ferreras

A nadie extraña que el pez grande se coma al chico, siempre ha sido así. Lo raro sería que el pez chico se comiera al grande. Pues por una vez y que sirva de precedente para los días que vienen a la cuenta de resultados, a la facturación de las grandes superficies y el pequeño comercio se refiere.

En los que va de año las grandes superficies en general se estancan o pierden mientras que los establecimientos pequeños suben o incluso logran beneficios, en su conjunto, por encima de los grandes. Algo debe estar ocurriendo para que la norma habitual se rompa, para que la ley de la gravedad por la que se rigen unos y otros se altere hasta ese extremo.

El pequeño comercio vuelve por sus fueros, y lo hace en unos momentos que no son buenos ni para el grande ni para el chico. Eso es lo curioso del caso. Las matemáticas son una ciencia exacta y los números no...

engañan. Se enciende la luz roja en los grandes establecimientos. Sólo las grandes ofertas, los grandes descuentos, las grandes rebajas constituyen el atractivo necesario, pero insuficiente, para un público que vuelve a buscar la atención personalizada y otros detalles del pequeño comercio frente a las grandes superficies.

El comercio está en constante evolución y se ve afectado por los gustos de los consumidores que hoy ponen de moda lo que ayer estuvo obsoleto.

El comercio está en constante evolución y se ve afectado por los gustos de los consumidores que hoy ponen de moda lo que ayer estuvo obsoleto. El pequeño comercio que parecían insalvables, se recupera y abunda con optimismo un futuro nada halagüeño. Y es que en gustos no hay nada escrito y éste es muy voluble, tanto que permite que el pez grande y el chico convivan en difícil pero curiosa armonía. De confirmarse los datos en el próximo año, podrá decirse que el pequeño comercio ha encontrado el camino de su salvación.

OSCURO

OSCURO, por ladrón y masoca, al ciudadano complutense que, tras robar varios objetos de un vehículo y ser detenido, intentó autoleccionarse pegándose cabezas dentro del coche de la Policía Municipal y arañándose el pecho.

No sabemos si el individuo en cuestión pretendía juzgar y sancionar su delito sin necesidad de molestar al juez, en cuyo caso debería repasarse el Código Penal, o, por contra, pretendía acusar a sus captores de malos tratos. Al final, ha quedado como un burro apareado: ni ha evitado la acción judicial, ni se ha ahorrado unos palos a costa de esgrimir una repugnante excusa. Eso sí, nadie podrá negar que este hombre, pese a todo, olía estupendamente: entre los objetos robados se encontraba un frasco de colonia.

CLARO

CLARO a la marcha deportiva del conjunto de fútbol sala Los Amigos de Camarma de Esteruelas. Este equipo con solera y formado casi en su totalidad por jugadores de la localidad está completando una temporada fantástica en resultados, contando sus partidos por triunfos apabullantes y militando en la actualidad en lo más alto de la tabla clasificatoria de su grupo. Y es que la calidad y buen juego que está desarrollando este plantel de jugadores no es fruto de la casualidad, sino que es el reflejo fiel de la gran afición que existe en esta localidad por el fútbol sala. Con un terreno tan bien abonado, no es difícil que proliferen jugadores y equipos de esta talla. Ojalá que el filón no se agote y Los Amigos continúen con su victorioso palmarés.

La imagen del día



Tres culturas y un bello objetivo, la paz, se dan cita en Alcalá

La conferencia interreligiosa que se celebra en estos días en Alcalá ha convertido el centro de la ciudad en el lugar de encuentro de personajes de las más variopintas procedencias, convirtiéndose en un retablo cultural de indudable interés para los alcalaínos. Durante estas jornadas, Alcalá recupera su antigua condición de hogar hospitalario para tres culturas distintas que salvan sus diferencias con solidaridad y comprensión.

PUNTILLAS

Y dale...

La terquedad de Bartolomé González con respecto a Palo Soko posiblemente acabe por convertirlo en protagonista de una de sus canciones. En lugar de rectificar y dar por zanjado el asunto, el presidente del distrito VII dijo que habían contratado al grupo "sin querer", como excusa para seguir pidiendo la dimisión del alcalde y de la concejala de Cultura. A él le parece suficiente coartada el desconocimiento de las dudosas inclinaciones musicales de estos muchachos, pero sin embargo no cree que ocurra lo mismo con Campos y Pérez, quienes grabaron el polémico disco por obligación más que por capricho. Como buza electoral está muy bien, pero resulta demagógico. Ni él cometió un delito por pagar a A Palo Soko ni los otros merecen ser fusilados al amanecer. La cosa huele...

Racanería informativa

Los medios de comunicación deberían hacer de vez en cuando examen de conciencia y revisar nuestra actitud con respecto a algunos temas. Acostumbrados a criticar (para eso estamos), se nos olvida a menudo la autocritica. Ayer tuvimos un ejemplo: los principales medios de comunicación nacionales omitieron la celebración en Alcalá de la conferencia interreligiosa, de indudable trascendencia política dada la situación que envuelve a Oriente Próximo. Sin dudar, ni mucho menos, de la calidad de los medios informativos de Madrid, si que nos sorprende su especial inclinación a acordarse de Alcalá cuando aquí ocurre algo negativo y a olvidarla cuando sucede todo lo contrario. Con el Festival de Cine tuvimos otra prueba de racanería informativa. Al menos tenemos la certeza de que con la vista de los Reyes la atención variará.

Pecados compartidos

La directiva del Juventud Alcalá debió leerse ayer atentamente esta sección, a tenor del caso que nos ha hecho: parece ser que, por fin, va a tomar cartas en el asunto para enderezar la penosa andadura de la sección de baloncesto. Ya se habla de la inminente incorporación de varios jugadores, entre los cuales suenan viejos conocidos como Barroso o Capablo. Hasta ahí bien, pero sería injusto cargar las tintas sólo con la plantilla actual, tan justa que no da para mucho más. ¿Quién tiene la culpa de que el equipo comenzase la liga sin extranjero? ¿Por qué se quiere recuperar ahora a jugadores del año pasado y no se les retuvo desde el principio? La directiva, pues, tiene tanta culpa como el resto de los estamentos del club. A todos, eso sí, les deseamos mucha suerte desde ahora.

DIARIO DE ALCALA

Director: José Manuel Serrano Álvarez  
Jefe de Redacción: Antonio Rodríguez Navarro

Jefe de Prensa: Juan Andrés Alón  
Asesoramiento y Medio Ambiente: Laila Valverde Jiménez  
Universidad, Educación y Cultura: Alicia Lario Albal  
Servicio y Distribución: Sonia Capasa Carrocho  
Comercio: Pedro Pérez Huesos  
Deportes: Javier de Asencio  
Fotografía: Julián Rojas Sotillo  
Autorección y Difusión: Guillermo Carrillo M. Vega  
Director Técnico: Alfredo Blanco Nieto  
Redactor Jefe de Opinión: José Ramón Alonso

Administración: Ledy Huete Quinteran  
Redacción y Administración: C/ Diego de Torres, 3, Alcalá de Henares (28001)  
Exclusiva de Publicación: Comphib S.L., C/ Mayor, 10-11, TEL. 903.9977  
Publicidad: Carmen Zurbarán  
Coordinadora: Ana Anillo  
Publicidad Nacional: Central de Medios de Comunicación, Tel. 555 1806 Fax 555 20 27  
Teléfono: 909 42 35 y 909 41 42, Fax 909 51 15  
Editor: Comunicaciones del Henares

**JOYERIA RELOJERIA  
 POZUELO**  
*Mas de 30 años de experiencia*  
 C/ Mayor, 19 Tel. 888 11 59  
 28801 (Alcalá de Henares)

  
**SANTA LUCIA  
 SEGUROS**  
 VIDA - PLANES DE JUBILACION  
 DECESOS - ACCIDENTES  
 ASISTENCIA - ROBO - INCENDIOS  
 RESPONSABILIDAD CIVIL  
 CRISTALES COMBINADOS DEL  
 HOGAR  
 COMERCIOS Y OFICINAS  
 EDIFICIOS Y COMUNIDADES DE  
 VIVIENDA TALLERES E INDUSTRIAS  
 AGRARIOS...  
**C/TINTE, 1 - 1º**  
**888 01 25 / 888 04 62**  
**(28801) ALCALA DE HENARES**

**su FORD en  
 Alcalá Motor**  
SERVICIO OFICIAL  
  
 VENTAS:  
 / Exa de San Isidro, 7 - TEL: 880 14 13  
 TALLER:  
 / Exa de Valerón, 11 - TEL: 880 82 15

  
**ALPES**  
**ALUMINIO Y PVC**  
FABRICACION PROPIA  
 Frontes de Armario y Terraza  
 Manparás de Baño  
 Puertas y Ventanas totalmente herméticas  
**PERFILES CON ROTURA DE PUENTE TERMICO**  
**PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO**  
 C/ Andres Saborit, 10  
 Tel.: 880 90 33

  
**Tecnitasa**  
Técnicos de Tasación, S.A.  
**C/ SANTIAGO, 48 - 1º**  
 Tel y Fax.: 882 26 85

REALIZAMOS VALORACIONES ENFOCADAS A:  
 SOLARES, VIVIENDAS, LOCALES COM., EDIFICIOS  
 INDUSTRIALES, PROMOCIONES INMOBILIARIAS,  
 HOTELES, ETC...  
 CREDITOS HIPOTECARIOS  
 (Se dispone de un amplio abanico de bancos)  
 APLAZAMIENTOS PARA HACIENDA Y SEGURIDAD SOCIAL,  
 HERENCIAS Y PARTICULARES.  
 MOBILIARIO, MAQUINARIA INDUSTRIAL Y VEHICULOS.  
 REALIZAMOS PROYECTOS Y TRAMITAMOS LICENCIAS DE  
 APERTURA DE LOCALES COMERCIALES.

CHATARRA Y DESGUACES  
**ALCALA**  
Recuperaciones y aprova  
 charretería industriales  
  
**Automóviles Maquinaria  
 Chatarra en general**  
 Damas, 10 (almacén) Tel.: 888 49 37  
 ALCALÁ DE HENARES

  
**Cervantín**  
C/ Mayor, 41 - Tel.: 882 93 34  
*Abierta tu tienda en Alcalá de Henares.*  
*Regalos, recuerdos, bisutería, pyns*  
*Ropa. Variedad en artículos.*  
**\*\*\*BUENOS PRECIOS\*\*\***

  
**VEA NUESTRO  
 SURTIDO EN  
 RELOJES Y JOYAS  
 CON PRECIOS  
 GRATOS**  
**SERIEDAD Y CALIDAD**  
 C/. Cerrajeros, 7  
 Tel.: 888 12 42  
 ALCALA DE HENARES  
 (Madrid)

**ARTICULOS PARA FIESTAS  
 Y ADORNOS NAVIDEÑOS**  
  
**Christy**  
**DISFRACES \* ROPA FLAMENCA  
 TELAS \* COMPLEMENTOS**  
*El mejor surtido en piñatas y baratijas  
 para las fiestas de los peques.*  
**Cid Campeador, 8 (frente a Comisaria)**  
**889 10 24 - Alcalá de Henares**

  
**Queasa**  
PROMOCIONES  
 INMOBILIARIAS  
**Vende Al Sur De Alicante**  
**Apartamentos Desde  
 2.990.000 Pts**  
**Mas de 40 modelos diferentes**  
**\*\*\* Llame al 880 82 10 \*\*\***

**DIARIO  
 DE ALCALA**  
 El diario de tu  
 ciudad

  
**C.D.H.**  
Centro de Diagnostico Henares  
**MEDICINA NUCLEAR**  
**GAMMAGRAFIAS**  
 C/ Divino Vallés, 2 Tel. 883 45 91  
 ALCALA DE HENARES

**CONFECCIONES EN PIEL**  
**ARREGLOS Y TRANSFORMACIONES**  
  
**INKA**  
 C/. RIO BADIEL, s/n - Tel. 880 57 78 - ALCALA DE HENARES

**ESCUELA EMPRESARIAL DE NEGOCIOS COMPUTENSES**  
**NOVIEMBRE:**

- \*Contabilidad Básica para la Pyme.
- \*Contabilidad Avanzada para la Pyme.
- \*Impuestos y Contabilidad.
- \*Fuentes de financiación de la Pyme.
- \*Gestión de los Recursos Humanos.
- \*\*Intensivos.
- \*\*Horarios de mañana, tarde y noche.
- \*\*Grupos reducidos.
- \*\*Clases Prácticas.
- \*\*Diploma acreditativo.

**INFORMACION Y MATRICULA**  
 C/ ALFONSO DAVALO 1-Local (Junto a Plaza de Toros) - Paralela a Juan de Austria y Av. Guadalupe, Esq a Marques de Alonso Martínez  
 Tfnos: 804 08 19 (tarde) y 908 - 51 38 62. Autobuses: 1, 3, 5, 6 y 8

  
**Lec SANZ**  
**MUEBLES DE COCINA, BAÑOS Y ELECTRODOMESTICOS**  
 ALCALA DE HENARES  
 RIO GUADARRAMA, 4  
 RIO BADIEL, 7  
 Tel. 881 48 64

**OFERTAS**  
**AMUEBLE SU COCINA  
 DESDE 175.000 PTS  
 COMPLETA**

COGLADA  
 DOCTOR FLEMING, 21  
 Tel. 671 50 69

  
**MARROQUINERIA  
 ARTESANIA CERVANTES**  
 Especialidad en CUERO  
 Bolsos, Cinturones, Cazadoras  
 Jarapas - Alfombras  
**C/ Mavor. 51 - Alcalá de Henares**

**DIARIO  
 DE ALCALA**  
 El diario de tu  
 ciudad

# Mario Vargas Llosa se impone al protocolo del Premio Cervantes

El jurado opta por una alternativa a la de los candidatos polémicos, Cela y Márquez

Juan Andrés Alba / Eduardo Toledo  
ALCALÁ/MADRID

Todos los protocolos del Premio «Miguel de Cervantes» de Literatura se rompieron ayer con la proclamación del peruano Mario Vargas Llosa como ganador este año del galardón.

Por primera vez, no se rinde homenaje a toda una trayectoria literaria, sino que «rinda testimonio de admiración a un escritor que, con obras de notable calidad, haya contribuido a enriquecer el legado literario hispánico», tal y como, cambiando la redacción de las bases, anuncia la convocatoria. El autor de *La ciudad y los perros* es, a sus 58 años, el más joven de la nómina de premiados. Con algo de ironía Miguel Delibes comentaba que «este año no se ha premiado una vida, que por otra parte espero que sea muy larga».

Por primera vez, «se ha roto la dicotomía oficiosa de hispanos y españoles», recordaba ayer el presidente del jurado, el también Premio Cervantes Francisco Ayala. Vargas Llosa nació en Perú, en la capital del distrito de Arequipa, fundado por Pizarro en 1540, pero desde el 2 de julio de 1993 tiene la doble nacionalidad española.

Por primera vez, el Jurado compuesto por Francisco Ayala, Miguel Delibes, Fernando Lázaro Carreter, Mariano Lebrón Savinón, Josefina Aldecoa, Luis González Seara, Rafael Conte y Darío Villanueva, ensayaron como método para deliberar sus

votaciones el «sistema Gorkov». A pesar de esta novedosa fórmula, que va eliminando candidatos en cada votación, el conocimiento del resultado se retrasó más de lo acostumbrado. Una dilación superior en una hora a las de ediciones anteriores, y que respondió a la cada vez mayor presión a la que se ve sometido el jurado. En ese retraso se barajó la lista de sempiternos candidatos, pero la sorpresa se fraguó cuando no era el premiado ninguno de ellos.

El jurado no atribuyó a los desplantes de Cela y Gabo su tardanza en difundir el fallo; lo atribuyeron a una succulenta comida en la que los comensales no terminaban nunca. Francisco Ayala, como portavoz de los electores destacó «la atmósfera de total cordialidad» en la que se desarrollaron las «3 ó 4 rondas» que, reconocieron, existieron. A ellas llegaron, según unos, Julián María; según otros, los candidatos conocidos.

Y por primera vez, aunque muchos de los componentes del elenco de galardonados tuvieron una agitada vida pública, el premiado ha tenido una conocida actividad política. En 1990 Mario Vargas Llosa se presentó como



Mario Vargas Llosa

candidato del Frente Democrático a las elecciones generales de Perú, pero sus recetas económicas fueron ampliamente superadas en las urnas por el actual presidente del país andino Alberto Fujimori.

Además, el jurado, ante la urgencia de comunicar el fallo a los premios de comunicación, no se lo transmitió personalmente al escritor laureado. «No se lo hemos comunicado por ahora. Mario es un hombre que viaja por todo el mundo y ahora creemos que está en Brasil. Así que espere para poderse lo contar».

explicó la ministra de Cultura, Carmen Alborch. Mario Vargas Llosa, que se encuentra en su domicilio de Londres, se enteró de la noticia por la llamada de una emisora de radio tras regresar de la biblioteca del Museo británico de Londres, a donde acude cada tarde para escribir, a mano. Ahora se encuentra enfrascado en un ensayo, *La utopía arcaica*, sobre el movimiento indigenista.

El jurado en la explicación de su votación rehusó explicar la personalidad del premiado. Francisco Ayala destacó que «todo el mundo sabe quien es, y todos deben haber leído algo de Vargas Llosa».

Por su parte, Miguel Delibes, ganador de la última edición señaló que se trata de un escritor «muy considerable, muy consistente». Como una letanía que se repetía contestó a cuantos le preguntaban así: «Vargas Llosa ha modernizado el género, conservando su esencia, que es como deben hacerse las reformas». Delibes también señaló del autor de *Lituma en los Andes* que «es un Cervantes magnífico». El Director de la Real Academia, Lázaro Carreter fue escueto: «Honor al Premio Cervantes».

«Si hubiera estado en el jurado hubiese votado a Cela»

El escritor peruano se mostró tan sorprendido que no daba crédito a la noticia cuando llegaba a casa. Mario Vargas Llosa comentó que el premio «supone la culminación de un proceso de reconocimiento en España de toda una labor». Afirmó, asimismo, que le honraba la designación de este premio y agradeció a los componentes del jurado y a los lectores de su obra la obtención de este galardón. Aclaró en torno al enfado de Cela por haber quedado un año más como candidato frustrado que «si yo hubiese estado en el jurado hubiera votado a Cela, pero no ha sido ese el caso». Los Reyes de España, que estará esta tarde en Alcalá con motivo de la conferencia interreligiosa, enviaron ayer un telegrama al escritor hispano-peruano en el que le felicitaban por haber sido galardonado con el Premio Cervantes.

En su misiva, don Juan Carlos y doña Sofía le envía al autor de «La Tía Julia y el escribidor» su cordial saludo y se suman a su alegría por este premio, máximo galardón de las Letras españolas.

El «Cervantes» se ha unido a otros importantes galardones conseguidos anteriormente por Vargas Llosa como los premios Seix Barral, Biblioteca Breve, Premio de la Crítica, Rómulo Gallegos y el Premio Planeta.

El peruano ha roto toda la baraja de favoritos, aunque reúne todas las condiciones para ser un digno «Cervantes».

## 35 años después de su primer premio

El escritor peruano y candidato a la presidencia del Gobierno en las elecciones de su país en 1990 por el Partido Frente Democrático obtuvo hoy el Premio Miguel de Cervantes por una trayectoria literaria que inició en 1959 con la obra «Los jefes».

Miembro de la Academia Peruana de la Lengua, recibió en 1980 el Premio Príncipe de Asturias, que compartió con Rafael Lapesa, y en 1991 fue propuesto como candidato al Nobel de Literatura. Ocupa el sillón «L» de la Real Academia Española de la Lengua desde marzo de 1994.

Eterno aspirante al Nobel, sólo el premio de la Academia Sueca y la presidencia de su país parecen resistirse a este triunfador que cosechó su primer galardón literario a los 23 años y opina que escribir con el ánimo de conseguir premios en un «pensamiento corruptor» que puede malograr a un escritor.

La novela «Los jefes», publicada tres años antes que «La ciudad y los perros», le hizo merecedor en España del premio Leopoldo Alas.

En julio de 1993, Vargas Llosa, que reside en Londres desde hace años, obtuvo la nacionalidad española a petición propia, y ese mismo año obtuvo el Premio Planeta.

Novelista, ensayista, narrador y periodista, Vargas Llosa nació hace 58 años en la ciudad de Arequipa (Perú), estudió literatura en su país y España, a donde se trasladó en 1958.

Publicada al año siguiente con el título definitivo de «La ciudad y los perros», esta novela fue premiada de nuevo en España, ésta vez con el Premio de la Crítica 1963.

Por entonces, Vargas Llosa residía en París, donde trabajó en una agencia de noticias y luego en la Radiotelevisión francesa y donde conoció a otros escritores emigrados que, como él, protagonizaron después el llamado «boom» de la literatura hispanoamericana.

En 1967 ganó tres grandes premios; el español de la Crítica, el Premio Nacional de Novela de Perú y el venezolano Rómulo Gallegos, por su novela «La Casa Verde».

En 1969 publicó «Conversaciones en

la catedral» y en 1973 «Pantaleón y las visitadoras».

El Instituto Italo-Latinoamericano le concedió en 1980 su premio literario por «La tía Julia y el escribidor», de carácter autobiográfico, pues narra la época de su matrimonio con Julia Urquidí, cuando tenía sólo 19 años.

En 1964 se separó y al año siguiente contrajo matrimonio con su prima Patricia Llosa.

Otros premios y galardones en su haber son la Medalla de Oro de las Américas, que le fue entregada en 1988 por David Rockefeller, y el Premio de la Libertad que concede la fundación suiza Max Schmidhenny a personas y entidades que se muestran en sus obras a favor de un orden político.

Ese premio, que le fue concedido en 1988, coincidió con su elección como candidato a la presidencia de Perú por la coalición de centro-derecha Frente Democrático, que supuso su irrupción de lleno en la política.

Según afirma el propio Vargas Llosa en el ensayo autobiográfico «El pez en el agua» (1993), tras su experiencia

como candidato presidencial llegó a la conclusión de que tiene «una total ineptitud para la acción política profesional y una falta total de vocación».

Ello no ha impedido a Vargas Llosa defender en todos los foros en los que participa la necesidad de una revolución liberal en América Latina y también atacar, siempre que puede, al presidente Alberto Fujimori por el golpe institucional que dió el 5 de abril de 1992, lo que le han valido al escritor muchas críticas y antipatías en su propio país.

Debido a sus malas relaciones con el actual Gobierno peruano y a su temor de que le retiraran su «propia ciudadanía», Vargas Llosa solicitó en 1992 la nacionalidad española en razón del convenio de doble nacionalidad existente entre España y Perú.

El Gobierno de Felipe González se la concedió en julio de 1993 «en atención a las circunstancias excepcionales que en él concurren, como su plena integración en la cultura y las costumbres españolas».

### Intenta lesionarse con golpes en la cabeza tras ser detenido

Lidia Valverde  
ALCALÁ

La Policía Municipal detuvo en la madrugada del pasado viernes a dos hermanos, Jaime S.G. y José Luis S.G., después de que éstos hubieran robado de un vehículo unas gafas de sol, una radio de coche, un juego de luces y un bote de colonia vacío pero cuyo contenido habían utilizado previamente, según pudieron constatar los agentes por el olor de los detenidos y consta en el parte de actuación elaborado por los mismos.

Al primero de ellos se le incautó también un destornillador y una navaja. Los objetos habían sido sustraídos de un Opel GSI cuya puerta estaban cerrando cuando fueron interceptados por la Policía. En el lugar se encontró asimismo un permiso de conducir perteneciente a una mujer que también había sido sustraído.

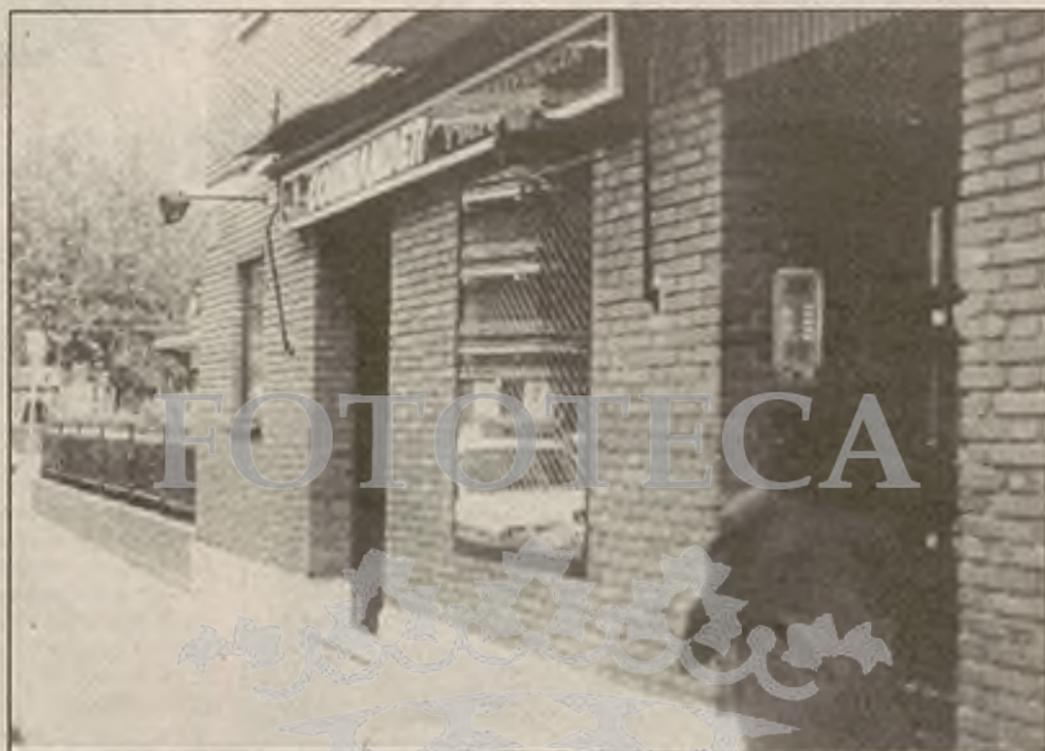
Uno de los detenidos, Jaime S.G., trató de autolesionarse en dos ocasiones cuando era trasladado a la Comisaría en el coche de patrulla. La primera vez lo hizo golpeando la cabeza contra la mampara que separa el asiento de atrás de los delanteros y contra una de las ventanillas, pero sin conseguir causarse daño, según fuentes de la Policía Municipal. La segunda consistió en arañarse el pecho.

### Conducía ebrio, sin carné y sin seguro de coche

L.V.  
ALCALÁ

Un hombre que conducía en estado de embriaguez, sin permiso de conducir y sin seguro de coche colisionó el pasado sábado de madrugada contra otro turismo en la calle Juan de Austria, a la altura de Diego de Urbina, según la Policía Municipal.

La prueba de alcoholemia efectuada a este individuo, del que no se han facilitado datos, dio positivo. Pese a ello, en el accidente no se produjo ningún herido.



La tienda donde se produjo el intento de robo se encuentra en Caballería Española

### Tratan de robar más de 20 pins y varios machetes en una tienda

Uno de los dos individuos consiguió escapar

L.V.  
ALCALÁ

Venticinco pins, dos rollos de cinta para remolcar vehículos y varios machetes era el botín que dos individuos trataron de llevarse el pasado sábado de madrugada de una tienda de elementos y ropa paramilitar situada en la avenida de Caballería Española, según ha informado la Policía Municipal.

Una de las dos personas que tomaron parte en el robo logró

escapar literalmente por piernas de la persecución de un agente de la Policía Municipal tras salir corriendo al ver pasar junto al lugar de los hechos un coche patrulla que encontró sospechosa su presencia frente al escaparate de la tienda.

#### ROBO CON VIOLENCIA

El otro agente que se encontraba en el vehículo esperó a la puerta del establecimiento, que había sido forzada, al contemplar a otra persona —identifi-

cado posteriormente como Óscar G.P., de 23 años y vecino de la ciudad Complutense— en su interior.

Cuando salía de la tienda e intentaba escapar, Óscar G.P. fue detenido por robo con violencia por el agente que esperaba en la puerta, según fuentes policiales. Llevaba en un bolsillo las venticinco insignias y tenía preparado dentro de la tienda los rollos de cinta de remolque y los machetes con el fin de llevárselos.

### Le detienen al amenazar a su víctima con un destornillador

L.V.  
ALCALÁ

Un joven de 22 años fue detenido en la madrugada del pasado sábado al domingo tras ser sorprendido por la Policía Municipal cuando atacaba a punta de destornillador a otro joven de 19 años en la calle Empequina-

do, según fuentes policiales. El aviso de un vecino de la zona hizo que un coche patrulla se acercase al lugar de los hechos, donde halló a un individuo, Francisco S.F., cuyas características se ajustaban a las descritas por el ciudadano que les advirtió.

Cuando el atacante fue sor-

prendido, mantenía a su víctima agachada y le amenazaba colocándole el destornillador en un costado. La peculiar arma fue requisada por los agentes y su poseedor, vecino de Alcalá, fue trasladado a la Comisaría tras pasar por el preceptivo reconocimiento médico en la Casa de Socorro.

### Lleva el coche borracho y se niega a pasar el control

L.V.  
ALCALÁ

Un vecino de la ciudad, Joaquín V.S., que presentaba «síntomas evidentes de embriaguez», según la Policía Municipal, condujo en la madrugada del pasado sábado desde la Plaza de Cervantes hasta la calle Libreros haciendo eses y sin controlar las evoluciones del vehículo que dirigía, un Volkswagen Passat.

El coche fue observado por la Policía en la Plaza de Cervantes y recorrió las calles Bustamante de la Cámara, plaza de San Diego, Cruz de Guadalajara, Teniente Ruiz y Libreros, donde fue interceptado finalmente por la Policía.

Joaquín V.S. se negó a que los agentes le efectuaran la prueba de alcoholemia, por lo que el coche fue inmovilizado y enviado al depósito de la Policía Municipal.

#### SIN CARNÉ

También por la noche, pero en la del pasado viernes, la Policía Municipal inmovilizó un Seat 127 de color verde cuyo propietario carecía de permiso de conducción y no había suscrito el seguro de vehículo. Además, había sustraído la rueda de repuesto de otro coche, según señalaron fuentes policiales. El dueño del coche del que se produjo la sustracción no quiso denunciar el hecho.

### Cuatro jóvenes se pelean en un bar de Juan de Soto

L.V.  
ALCALÁ

Un pequeño corte en una mejilla fue el resultado de una pelea que cuatro jóvenes mantuvieron al mediodía del pasado sábado frente al bar Huertas, en la calle Juan de Soto, según ha informado la Policía Municipal. Agentes de este cuerpo tuvieron que intervenir para parar la pelea, en la que participaron Job O.O., de 18 años; Angel Manuel M.O., de 22; Jesús L.A., de 21, y Enrique R.P., de 20. El herido fue Job O.O., golpeado por un objeto de hierro.

BPM Cardenal Cisneros

## EN INFORMATICA NO LO TENEMOS TODO

Solamente primeras marcas, el mejor servicio y los precios más bajos del mercado

✓ Ordenador IBM PS/VL 486SX/25, 4MB RAM, HD 212MB, MONITOR IBM COLOR

159.900 pts\*

GARANTIZADO POR 1 AÑO EN CASA DEL CLIENTE

✓ ORDENADOR HEWLETT-PACKARD VECTRA VL2 486/33SE, 4MB RAM, HD 210 MB

174.000 pts\*

MONITOR HP SVGA COLOR, GARANTIZADO POR 3 AÑOS, EL 1º AÑO "INSITU"



AFORCOM TECNOLOGICA

CONSULTENOS CUALQUIER CONFIGURACION

\* IVA NO INCLUIDO

\* TRANSPORTE E INSTALACION SIN CARGO

VIA COMPLUTENSE 44. 1º. PLTA 4ª. EDIFICIO FERIA - ALCALA DE HENARES . Tel: 8836728 / 29. Fax: 883 67 29



BREVES

JORNADAS SOBRE SANIDAD PÚBLICA Y PRIVADA

La Unión de Consumidores de la Comunidad de Madrid ha organizado para mañana a las seis de la tarde en la Facultad de Ciencias Económicas y Empresariales de la Universidad de Alcalá una jornada-debate sobre sanidad pública y sanidad privada. La UCE ha contado con la colaboración de la Concejalía de Salud del Ayuntamiento de la ciudad y la Consejería de Sanidad de la Comunidad de Madrid, cuyo titular, Pedro Sabiendo, estará presente en las mismas.

EXPOSICIÓN EN LA SALA MANOLO REVILLA

La pintora Estela Cino expone sus pinturas a partir del próximo sábado 3 de diciembre en la sala Manolo Revilla de la Mutual Complutense.

ACTOS VANDÁLICOS EN EMPRESA DE AZUQUECA

Una o varias personas sin identificar ocasionaron el pasado fin de semana diversos destrozos en la empresa Abrasivos Hervás, situada en el Polígono Garona, de Azuqueca de Henares. Los autores de los daños destrozaron 10 bidones de resina, un compresor y derramaron varios líquidos, valorado en un millón de pesetas.

MATRIMONIO ENTRE TRAPEZISTAS

Las familias de trapezistas Polos y Tonitos asistirán hoy al enlace matrimonial de sus hijos Esther y Angel, que tendrá lugar hoy en la pista del Circo Mundial y que será oficiada por el capellán de los circos y feriantes.

ATROPELLO EN LA VÍA DEL TREN

Un joven de 25 años fue hallado cadáver el pasado viernes por la tarde a la altura del kilómetro 55 de la vía del ferrocarril Madrid-Guadalajara, según informó el Gobierno Civil de Guadalajara.

Continúa la Muestra Internacional con 4 filmes más

La Muestra Internacional de Largometrajes del Festival de Cine de Alcalá de Henares mantiene sus proyecciones en tres salas simultáneamente. Un año más, el Festival ofrece así la oportunidad de ver, y en versión original, las películas que se hayan dejado pasar durante la temporada. Las de hoy son las siguientes:

► **Un mundo perfecto.** Teatro Salón Cervantes. 17:00 H. Director: Clint Eastwood. Intérpretes: Kevin Costner, Clint Eastwood, Laura Dern.

Es la última película dirigida por Clint Eastwood, de quien siempre se han valorado mejor sus tareas como director que como actor. A principios de los 60, el delincuente Butch Haynes se fuga de la cárcel y toma como rehén a un niño.

► **La edad de la inocencia.** Alcalá Multifines. 17:30 H. Director: Martin Scorsese. Intérpretes: Daniel Day-Lewis, Michelle Pfeiffer, Winona Ryder, Geraldine Chaplin.

Scorsese ha hecho una película fuera de su línea temática habitual para mostrar el drama de un hombre atrapado entre dos mujeres y dos mundos totalmente diferentes y opuestos.

► **Todos a la cárcel.** 19:30 H. Teatro Salón Cervantes. Director: Luis G. Berlanga. Intérpretes: José Sazatorn, José Sacristán, Juan Luis Galiardo, Agustín González.

Su calidad viene referendada por los premios Goya de 1993, que obtuvo en diversas categorías, entre ellas, la de mejor director. En la cárcel de Valencia se va a desarrollar el Día Mundial del Preso de Conciencia.

► **Mi hermano del alma.** Teatro Salón Cervantes. 22:00 H. Director: Mariano Barroso. Intérpretes: Juanjo Puigcorbó, Carlos Hipólito, Lydia Bosch.

Tras varios años de separación, dos hermanos, Toni y Carlos se encuentran. La ex mujer de Toni vive con su hermano.



Bartolomé González ha asegurado que no tenía «ni idea» de qué grupos iban a tocar en el concierto

El PP promovió el concierto de A palo seko sin darse cuenta

Sigue pidiendo la dimisión del alcalde y la edil de Cultura

El concejal presidente del Distrito VII, Bartolomé González, del Partido Popular, ha asegurado que ni él ni el resto de los miembros del consejo

de la Delegación Municipal del Distrito VII tenían «ni idea» de cuáles eran los grupos que iban a participar en el concierto de San Isidro 1992.

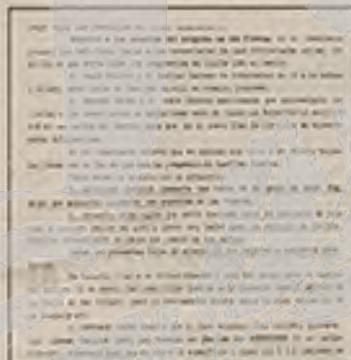
LV./LG.  
ALCALÁ

En el concierto, celebrado finalmente en la Pista Florida, tomó parte el polémico grupo A palo seko, cuyas letras han levantado las iras de diversos colectivos ciudadanos y del propio Partido Popular, que ha pedido la dimisión del alcalde y de la concejala de Cultura por la grabación del disco.

González aseguró que «no tenemos ni idea de quiénes eran los grupos ni de qué tocaban. Esto fue mucho antes del Rockala y no sabíamos de los grupos ni cómo eran ni cómo no eran». De haber conocido previamente el contenido de las letras de A palo seko, que incluyen expresiones contra instituciones como el Ejército, la Iglesia o la Policía, «segu-

ramente no habríamos hecho aquel acto». El concejal ha insistido a pesar de todo en que la Delegación del Distrito VII no tuvo ningún contacto directo ni con A palo seko ni con ninguno otro de los siete grupos que participaron en el concierto. Las 150.000 pesetas que se destinaron al mismo se entregaron a un representante del Colectivo de Músicos, como así consta en la documentación de que dispone la delegación.

El principal grupo de la oposición sigue pidiendo la dimisión de Florencio Campos y Dolores Pérez Quirós por la edición del disco: «Seguimos pidiendo la dimisión porque con dinero público se ha grabado un disco. Lo que siempre hemos dicho es que dos años después el disco no se había grabado. En teoría tenía que haberlo grabado tanto el Ayunta-



Acta de la autorización del concierto

miento como Radio Nacional, que eran los dos patrocinadores de concurso. RNE se retiró y pedimos un informe jurídico porque las letras atentaban contra el artículo 18 de la Constitución. Ese informe no se ha hecho y no sabemos por qué».

APARTAMENTOS EN PRIMERA LINEA desde 5.400.000 dos dormitorios

**Torre vieja**

**MUNDOS SONADOS**  
300 días de sol al año

APARTAMENTOS CHALETS BUNGALOWS

Estudio: 2.600.000 Pts.

Apartamento: 1 Dormitorio desde 4.350.000 Pts

Bungalows: 2 Dormitorios desde 4.750.000 Pts.

Chalets: 3 Dormitorios desde 6.950.000 Pts.

Tenemos una oficina CERCA DE VD. ¡¡Llámenos!!  
C/ Mayor, 12 - 3º Tel.: 882 57 39 y 882 41 61  
ALCALÁ DE HENARES

Ahora es el momento Viaje y Hotel Gratis Disfrute del privilegio de solo unos pocos

## El poder de los gestos

La Asociación Cultural "Mutación" pretende hacer una crítica social a través de la expresión corporal

Dori Jiménez  
ALCALÁ

Domingo por la noche y la última copa del fin de semana en la mano. En el local "Mana-Maná", hay un numeroso grupo de personas expectantes y concentradas ante la representación que los componentes de "Mutación" están realizando. Algunos no la esperaban. Otros habían acudido especialmente para verla por primera vez o repetir el espectáculo. Las palabras, los diálogos, están vedados en la obra. Los personajes pululan, gesticulan y, a lo sumo, dejan escapar algún sonido inarticulado.

Durante todo el mes de noviembre la Asociación Cultural "Mutación" ha tenido como escenario el suelo de un bar con el público sentado o en pie junto al reducido espacio de actuación. Esto ha impedido que se pudieran representar las escenas de una de las partes de la obra "Historias de la otra calle" que se desarrollaban en el interior de una casa. "Un día más o menos" es el título de la otra obra que forma el repertorio del grupo teatral. Ambas persiguen el objetivo con el que nació "Mutación": la crítica social mediante la expresión corporal, el mimo y sonidos que no se adapten a ningún texto escrito. Son



Durante el mes de noviembre, el grupo "Mutación" ha representado en el bar "Mana-Maná" sus obras

representaciones de corta duración que aprovechan una escenografía lo más sencilla posible, un vestuario sin grandes recursos y maquillaje que permita

centrar las actuaciones de los personajes en la expresión, rostros que transmiten demasiado sin poner verbo.

Pronto la sensibilidad de los

asistentes aflora. Los elementos se reducen a un banco de madera, un parque cualquiera, pobres, ricos, mediocres, que dejan huella de su existencia, unos ti-

rados en el suelo, otros practicando gimnasia o pintando o paseando..., personalidades de todos los calibres de una sociedad «que puede reconocer cualquier persona del mundo, criticamos lo bueno y lo malo que hay en ella, por eso los personajes llenan a todo aquel que presencia la actuación», comenta Beatriz Martínez, una de las actrices del grupo.

"Mutación" nació tras el cierre del taller de teatro que había en la Casa de la Juventud hace años y que terminó cuando la Fundación del Colegio del Rey se hizo cargo de las actividades culturales que se desarrollaban en la misma. Ya han pasado dos años desde que «montamos "Mutación" como asociación cultural», que incluso ha recibido reconocimiento internacional a su labor teatral ganando durante dos años consecutivos (93 y 94) el primer galardón en un concurso de teatro celebrado en Galmardén (Bélgica). «Fuimos seleccionados en España entre quince grupos y de Alcalá nunca había ido ninguno. La ovación fue increíble, pero es que podían entender nuestras obras», comenta Beatriz.

Los aplausos de los presentes en el bar resuenan. "Historias de la otra calle" y "Un día más o menos" también han sabido conquistar al público alcalaíno.

## El teatro «El Clavo» ayuda a Ruanda con la obra ¡Qué guapa es mi peña!

Representarán también en Torrejón

Dentro de las actuaciones organizadas por el Ateneo Cultural 1º de Mayo, el grupo de Teatro El Clavo representó la obra ¡Qué guapa es mi peña!. El teatro que Filardi lleva a escena es joven, fresco y muy actual. Cuenta la historia de un grupo de amigos.

Elena del Campo  
ALCALÁ

Durante el fin de semana el grupo de teatro EL CLAVO representó la obra del joven autor alcalaíno Ernesto L. Filardi "¡Qué guapa es mi peña!", dentro de las actividades organizadas por el Ateneo Cultural 1.º de mayo. Las funciones tuvieron lugar a las ocho de la tarde en el salón de actos de Comisiones Obreras, y el sábado asistieron unas ciento cincuenta personas.

El Teatro El Clavo va a ingresar los fondos recaudados en la taquilla en una cuenta corriente a beneficio de Ruanda.

El texto que Filardi lleva a escena es joven, fresco y muy actual.

Cuenta la historia de un grupo de amigos que se reúne para salir de copas un sábado por la noche.

Entre ellos está Víctor, el chulo del grupo; Elena, una chica despanpanante y sin cabeza que juega con los chicos; Asia, la inocente; Clara, la empollona, y hasta una lesbiana, Chus, a la que los demás no quieren acercarse.

El autor explica que escribió "¡Qué guapa es mi peña!" porque quería contar "una historia que me influyera de cerca", además de criticar a la juventud superficial y sin aspiraciones. Esta crítica la hace Filardi a través de tres personajes: Clara y el tímido Eusebio, sin los cuales, según el autor, "la obra sería igual que Beverly Hills 90210".

Ellos son los únicos que reflexionan a lo largo de la obra, y que se preocupan por algo más que por divertirse el fin de semana.

Filardi es, además el director del Teatro El Clavo, que está



Un momento de ¡Qué guapa es mi peña!.

formado por veinte personas. Los jóvenes actores del grupo resultan muy naturales en escena, a pesar de que es la primera vez que la mayoría de ellos pisan las tablas, y algunos están aún inseguros encima del escenario. Esto provoca varias veces que se produzcan en escena "aglomeraciones" de actores y actrices que hacen difícil seguir la historia.

El ritmo del espectáculo se hace lento en algunas ocasiones

debido a los monólogos dirigidos al público, que no aportan nada e interrumpen la acción dramática, y a los cambios de escena, que son muy breves.

La escenografía, sin embargo, está muy resuelta a base de unos paneles de tela pintados con "grafitis" que permiten cambiar fácilmente de un lugar a otro: el interior del bar, la calle o el servicio de las chicas.

Salvo algunos problemas con la iluminación y el sonido, el

montaje gustó y entretuvo al público, que no paró de reírse con la ironía del texto de Filardi, y que supo agradecer con sus aplausos el haber pasado un momento agradable.

El grupo de teatro El Clavo representará "¡Qué guapa es mi peña!" en Torrejón de Ardoz y San Fernando de Henares muy pronto. De momento quieren empezar a trabajar en un texto nuevo que aún está por determinar.

# Bajo el signo de contradicción

Una neoplasia pulmonar terminó ayer con la vida del que fuera durante once años arzobispo de Madrid-Alcalá. Figura discutida, Vicente Enrique y Tarancón será enterrado, por expreso deseo, en la Colegiata de San Isidro de Madrid.

Eduardo Toledo  
ALCALÁ

El periodista/cura José Luis Martín Descalzo tituló una biografía suya *Tarancón, el cardenal del cambio*, creyendo que así, en una palabra, resumía su larguísima trayectoria que ayer acabó a los 87 años por una enfermedad. Una neomiasia pulmonar, después de una insuficiencia respiratoria aguda, tal y como refleja el parte médico último de la clínica La Salud de Valencia.

Pero en los años en que el malogrado cura de la tele editó aquel libro, 1981, la palabra «cambio» revestía connotaciones políticas, aprovechables para quienes le llamaban *rojos*, al no perdonarle jamás al innumerable que excomulgara tres días a un gobierno que, por encima de todo, se tenía «Católico».

Pero, desde el 82, tras su jubilación, en su retiro de Torre Antia, ha sobrepasado estas críticas con una lucidez incorrupta en su pensamiento erudito hasta pocos días antes de su muerte. E, igualmente, ha criticado, en el último doble lustro aquello que consideraba pernicioso para la sociedad. Hace ahora tres años declaró el cardenal que «la corrupción es ahora mayor que en el régimen de Franco». Palabras a las que Felipe González respondió desde Colombia: «Quienes en España hablan de corrupción son aquellos que a veces han paseado a un dictador bajo palio».

Su actuación pública, reconocida en 1991, siempre fue signo de contradicción, todo un fenómeno denominado en su día *tarancónismo*, y del que, por su puesto, no se sentía protagonista: «Tímido por temperamento; pacífico por mi carácter y por convicción; molesto por mi origen familiar y por la educación recibida; escolástico por mi formación filosófica y teológica; sacerdote en los años de la guerra civil que dejó una huella muy fuerte en todos los que la hemos vivido, no podía reconocerse en ese "mito" de un Tarancón "progresista", luchador (incluso intrínseco) político, con que tantas veces he aparecido en los periódicos». (Colección *¿Yo soy así?*, Núm. 6. Pág. 161.)

## DE UNA FAMILIA CRISTIANA

Quien luchó por separar la Iglesia del Estado, una relación inmovil en la monarquía y el franquismo, que tenía en la Curia uno de sus pilares, debe en mucha parte su vocación al ambiente familiar. En su hogar de Burriana (Castellón),

donde nació el 14 de Mayo de 1907, creció en un ambiente dialogante; su padre, reunía a sus tres vástagos y a su esposa, educada las Carmelitas, cada noche tras trabajar las tierras para rezar el rosario y comentar las noticias del día, siempre en el *Diario de Valencia*. Aquel hogar, donde siempre se comía caliente, cosa poco común en el naranjal, tenía predestinado que uno de sus miembros siguiera la carrera. Su hermano Manuel sólo soportó dos años en el Seminario. Precoc el niño Vicente —en el Colegio de La Consolación sacaba siempre las mejores notas por su capacidad asombrosa de retentiva que le permitía pasar el rato de estudios incordiando a los compañeros— entró en el Seminario de Tortosa a los diez años, tras un intento fallido meses antes.

## MÚSICO Y LECTOR

Allí, incubó dos de sus pasiones preferidas, la literatura —leía libros poco consentidos en un clima tan severo y represivo— y la música, a la que dedicaba tanto tiempo que se lo reprocharon después, y de la que nunca quiso apartarse a pesar de una incipiente sordera. Uno de sus primeros destinos fue como organista del arciprestado de Vinaroz.

Tras el Seminario, se doctoró en Sagrada Teología, donde también obtuvo las mejores notas. La primera vez que cantó misa el 3 de Noviembre de 1929 fue en Burriana. En esos años de juventud ya comprobó en su lugar natal como algunos de sus más próximos le abandonaban, aunque las condiciones de aquel joven sacerdote tuvieron repercusión. Ángel Herrera Oria, entonces director del confesional *El Debate* le respaldó de los de la novísima generación por su brillante carrera, su palabra suelta —atribuyó su carácter extrovertido y abierto a su condición de levantino— y su capacidad organizativa para formar difundir el apostolado en la Acción Católica. Con ese apostolado laico, que pretendía aunar compromisos y esfuerzos de todos los católicos contra las tendencias universitarias recorrió Galicia, mientras el país se dirimía en una pugna de hermanos.

Por no querer colaborar con los sublevados, le consideraron «el enemigo público número uno de la Falange», de lo que se defendía alegando motivos de equidad: «Lo que no comprendían las autoridades de entonces es todos, tanto los *rojos* como los nacionales eran hijos de la misma Iglesia,



**TODO MENOS PAPA** — Arzobispo de Solsona (1945), Oviedo (1964), Toledo (1969), Madrid-Alcalá (1971), miembro de la Comisión para la revisión del Derecho Canónico por el Papa Pablo VI (1969), presidente de la Conferencia Episcopal Española (Entre 1972 y 1981), Vicente Enrique y Tarancón tuvo una carrera brillante. «Lo fue todo menos Papa, pese a que su nombre sonó», decía ayer un compañero al sembrar su vida dentro de la Iglesia Española. Tarancón tuvo buenas relaciones con los cardenales Roncalli (Juan XXIII), Montini (Pablo VI) y Wojtyła (Juan Pablo II), con quien aparece en la foto.

y que a todos había que ayudar». Unas ideas a las que trató de ser fiel en Solsona, primer destino del ya obispo más joven de España, a los 38 años. En Solsona, pequeña diócesis donde abundaban las cartillas y el estraperlo, demostró su estilo innovador y quiso atajar ese lastre. Lo hizo con un bombazo eclesialístico, la pastoral *El pan de nuestro día* y mandando al gobernador civil cartas de cinco millares de obros que pasaban hambre. Se suprimió el mercado negro y el ra-

ciocinio en la zona, pero el precio personal pagado fue muy alto: la enemistad declarada del régimen, y catorce años de destierro en Solsona, sin acceder a mayores puestos.

En 1956 llegaron nuevos vientos al país, una relativa, discutible «liberación» del Movimiento, y la Junta de Metropolitanos (antigua Conferencia Episcopal) también quiso dar un leve giro, estudiar los problemas del país y, tras la intervención del Nuncio, Tarancón fue elegido secretario. Le sirvió

de reconciliación. Tras la muerte de Pío XII (1958), Juan XXIII y su Concilio Vaticano II, limpiaron el polvo a una anquilosada institución. En España encontró la oposición de un gran sector, liderado por Casimiro Morcillo, *monseñor Biscuter* (pequeño, feo y sin marcha atrás), del que Tarancón aparecía antagonista. Después Pablo VI, empeñado en la renovación del Episcopado español encontró en él a su hombre. Desde entonces, este cardenal se ha enfrentado al mundo.

## «Tarancón, al paredón»

La defensa de sus ideas le granjeó enemistades en vida

«Es como unos de esos cuadros que no se aprecian de cerca, sino a distancia», dijo, refiriéndose al Cardenal fallecido, Elías Yañes, presidente de la Conferencia Episcopal. Felipe González destacó la «tolerancia» de este hombre clave de la transición, de que se confesó «tener mucho afecto». La generosidad tras la muerte ha sido mayor que su vida. Desde el 4 de Diciembre de 1971 fuera nombrado arzobispo de Madrid, tras morir el Cardenal Morcillo, Tarancón ha vivido al frente de la Iglesia momentos decisivos de este país. Se entendió como desafío al Régimen, desposeer a la Iglesia de los beneficios del Movimiento le había colmado, incluso votando en los órganos de representación del país, culminando la separación del vínculo Iglesia-Estado, tras la Asamblea Conjunta de 1971; pero más le dolió la secularización de sacerdotes.

La prensa franquista, incluso la extrema izquierda, le cosió,



Vicente Enrique y Tarancón

En el entierro de Carrero llovieron los insultos: «Tarancón, al paredón». «Asesino, hipócrita y farsante». Su mayor defensa de las libertades y los derechos humanos la hizo en la homilia célebre de Los Jerónimos, el 27 de noviembre de 1975, en la coronación del Rey. Pidió un rey «de todos los españoles»: «Ojalá pueda decirse que Vuestro Reino tenga aque-

llas cinco palabras con las que la liturgia define el infinitamente más alto Reino de Cristo: Reino de verdad y vida, de Justicia, de amor y de Paz».

Todo lo encajó con un espíritu deportivo que, alargando su agonía en la clínica, sorprendió a los médicos. A ello contribuía que Vicente Enrique y Tarancón reflexionara sobre todo fumando esos vegueros que huelen a farías y, que luego, cosas de la vida, resultan ser cigarrillos canarios. Hasta la muerte fue un fumador empedernido.

En su adiós del mundo donde, a pesar de todo, desarrolló una larga labor evangélica, resuena su despedida de esta diócesis, un San Isidro de 1983: «Tan sólo os pido, al decirnos adiós, que encomendéis a este pobre obispo que ha de "rendir cuentas de su administración" en tiempo no lejano y que, confiando plenamente en la misericordia del Padre, quisiera arropado por vuestras oraciones».

“TRES RELIGIONES, UN COMPROMISO DE PAZ”

La Universidad de Alcalá recibió ayer a los altos dignatarios de las tres religiones monoteístas que, bajo el objetivo de alcanzar la paz en Oriente Próximo, han participado

en un encuentro que confirma el compromiso alcanzado en la conferencia de Madrid. Sus Majestades los Reyes, acompañados del ministro de Exteriores de Israel, Simón

Peres, su hómolo de Túnez, Habir Ben Yahia y el español Javier Solana, clausurarán el encuentro. Al acto asistirá también el Premio Nobel de Literatura Camilo Cela.

# Los Reyes clausuran hoy el encuentro de paz

Asistirán al Paraninfo acompañados del ministro israelí Simón Peres

África Lafita  
ALCALÁ

Un centenar de expertos y líderes de las tres religiones monoteístas señalaron ayer en el Paraninfo de la antigua Cisneriana que la paz en Oriente Medio puede alcanzarse con el respeto al prójimo que enseña el judaísmo, el cristianismo y el islam.

El rector de la Universidad, Manuel Gala, presidió el acto de apertura de la conferencia interreligiosa “Tres religiones, un compromiso de paz” que hoy se clausura con la visita de Sus Majestades los Reyes de España y el ministro de Exteriores de Israel, Simón Peres. En el acto de inauguración estuvieron presentes el arzobispo de Córdoba, José Antonio Infantes, el secretario general del Consejo de Mezquitas de Europa, Fadiu-Aleh, el presidente del Instituto de Estudios Sefaradíes, Isaac Saboni, el presidente del Consejo Social, José Luis Leal y el alcalde, Florencio Campos.

El rector recordó que en el pasado hubo cruzadas que «fueron santas, progrems e inquisiciones» pero destacó que «también hubo convivencia apoyada en la tolerancia, para demostrar que el odio y la represión de la libertad del otro no nacen de la relación del hombre con Dios».

El rabino David Rosen, representante en Israel de la Liga Anti Difamación, advirtió que es «erróneo» e «irreal» pensar que la religión por sí sola puede acabar con la historia de confrontaciones entre árabes y judíos.

«La paz se alcanzará cuando mejoren las condiciones de vida en Gaza y la seguridad vuelva a las calles», precisó el rabino Rosen durante la conferencia, que ha nacido bajo auspicios universitarios complutenses.

El Gran Mufti de la República tunecina, Mohamed Mokhtar Sellami, coincidió con el rabino en que la paz pasa por la solidaridad humana contra la pobreza y las grandes distancias científicas y técnicas de los pueblos, que, a fin de cuentas, dijo, son bombas de relojería.

El rabino Rosen indicó que si bien el Acuerdo de Paz firmado en septiembre de 1993 en Washington entre judíos y palestinos es un gran paso adelante, «es necesario que las religiones acepten también el cambio» y que se acabe con los estereotipos que tienen los unos de los otros en esa región.

Esta conferencia interreligiosa tiene así, en opinión del rabino, una gran importancia, ya que los líderes religiosos y los intelectuales pueden llevar a sus países ideas renovadoras que «traten de ver y entender al otro como se ve y se entiende a sí mismo», además de la «voluntad de autocriticar-



El Paraninfo de la Cisneriana, que estrenó nueva imagen, ha dado cobijo a los representantes de las tres religiones monoteístas, como lo hiciera la ciudad hace siglos. El rector, Manuel Gala, presidió el acto de inauguración de la conferencia que se clausurará hoy con la asistencia de los Reyes de España.

«Ese respeto al prójimo es la enseñanza común de las tres feos Abrahámicas», destacó, por su parte, André Chouraki, profesor de la Universidad Hebrea de Jerusalén, para quien musulmanes, judíos y cristianos deberían «convertirse a los textos sagrados de los otros, siendo fiel a sus propias raíces».

Chouraki, para quien «hemos prostituido el mensaje de Abraham e impedido hacer la paz», aseguró que el Acuerdo de Paz de Washington y el reconocimiento palestino del Estado de Israel tiene consecuencias históricas más importantes que la caída del muro de Berlín, ya que marca el inicio del nuevo milenio.

«El tercer milenio debe ser el de la alianza de la religión, la ley, la justicia y el amor», afirmó.

Monsieur Infantes Florido, arzobispo de Córdoba, agregó que la «paz es una diversidad reconciliada. Esa diversidad hecha para la reconciliación, cuyo objetivo es la paz». El arzobispo destacó que «los auspicios que reciben estas tres grandes religiones, tres fuerzas espirituales y humanas, capaces de transformar la violencia dominante en frutos de fe, de justicia y fraternidad».

Por su parte, el secretario general del consejo de Mezquitas de Europa propuso que el encuentro emita una declaración conjunta e hizo votos porque la reunión «sea el comienzo de una era de paz y concordia».

En términos similares se expresó Isaac Saboni, al señalar que el camino hacia la paz es posible porque las tres religiones «están unidas por un solo Dios, genero-

so y redentor».

A la convivencia entre los pueblos y a la necesidad de encauzarla en la búsqueda de fórmulas que apoyen el proceso de paz en Oriente Próximo, se refirieron de manera informal todos los participantes al terminar el acto de inauguración, y el breve descanso antes de comenzar la lectura de ponencias y los debates, el director del Instituto Pontificio de Estudios Árabes e Islámicos, Justo Lanuza, sintetizó ese sentir con una frase: «Es magnífico verse y hablar, cambiar ideas y dialogar, para afirmar los puntos en común». La conferencia interreligiosa, la primera que se celebra en España, contará mañana con la presencia de los ministros de Asuntos Exteriores de Túnez, Habir Ben Yahia, y de España, Javier Solana.

## PROGRAMA DE ACTOS

### SALA A

Preside la mesa el profesor Carlos Cortal, catedrático de Derecho Eclesiástico de la Universidad Complutense.

09,30 h./10,00 h.

Mohammed Larbi Messari, secretario general del Sindicato de Prensa en Marruecos. *Tres religiones en tiempos de paz y de crisis: el ejemplo de Marruecos*

10,00 h./10,30 h.

Maurice Roumani, profesor de la Universidad Ben Gurion. *La experiencia española en la relación Judio-Musulmana: una clave de convivencia y desarrollo en el futuro*

10,45 h./11,15 h.

Preside la mesa la periodista de Damasco Mahat Farah Al Khouri. Interviene Thierry Becker, vicario general del Obispado de Orán. *Una minoría cristiana en un país musulmán: hacia una aceptación mutua.*

11,15 h./11,45 h.

Issachar Ben-Ami, profesor de la Universidad Hebrea de Jerusalén. *El folklore como factor de paz*

11,45 h./12,15 h.

Mensajes del Premio Nobel de Literatura Naguib Mahfuz, el obispo de la Iglesia Anglicana de Nueva York, Richard Grein, o el arzobispo de Jerusalén, Samir Kaitj, entre otros.

16,00 h./16,30 h.

Descubrimiento de Placa Conmemorativa el Patio Trilingüe

16,45 h./17,30 h.

Concierto de la Coral de las Rozas en la Capilla Cisneriana

19,00 h.

Llegada de SS.MM. Los Reyes al Paraninfo

19,05 h.

Comienzo del acto académico en el que intervienen:

—Manuel Gala, Arzobispo Francisco Gioia, Abraham Levy, Mohammed Adnan Bakit, Hasan Ibn Talal, Shmón Peres, Javier Solana.

— Clausura el acto Su Majestad el Rey

20,00 h.

Recepción ofrecida por Javier Solana, Ministro de Asuntos Exteriores de España, en el museo de la Universidad.

"TRES RELIGIONES, UN COMPROMISO DE PAZ"

# Salom, Salam, Paz

El encuentro constituye el compromiso iniciado en la Conferencia de Madrid

AL  
ALCALÁ

El papel iniciado en la conferencia de Madrid, anfitriona en el proceso de paz, tiene su continuación y mantiene su compromiso con el encuentro interreligioso que hoy se clausura en Alcalá. A la cita universitaria, único antecedente en España, acudieron ayer representantes y altos dignatarios de las tres religiones monoteístas, que llegaron al Paraninfo Cisneriano escoltados por fuertes medidas de seguridad. Las palabras «Salom, salam, paz», repetidas en numerosas ocasiones y utilizadas hasta la saciedad, tenían esta vez un significado especial, que intentará no quedar en el aire.

Decenas de vecinos complutenses se vieron sorprendidos por la retirada de sus vehículos de la Plaza de San Diego, en donde la Grúa Municipal no "descansó" durante la noche anterior para dejar los aparcamientos "vacíos". Sin embargo, poco duró el anómalo paisaje de la Plaza complutense. A partir de las nueve y media de la mañana comenzaban a estacionarse impresionantes automóviles de los participantes en el encuentro interreligioso. De tonos oscuros, con una limpieza deslumbrante y provistos de todo tipo de modernidades, los vehículos eran



El juez de Delitos Monetarios, Moreiras, pasó desapercibido entre los invitados al Paraninfo

vigilados de cerca por los chóferes privados, que soportando las bajas temperaturas se agrupaban en "cristianos, judíos o musulmanes", pero sobre todo, dependiendo de la lengua que platicaban.

El acceso al interior era imposible sin la pertinente acreditación facilitada por la organización, previa investigación policial. Tras pasar el detector de metales, invitados, ponentes, profesores o periodistas se iden-

tificaban con la tarjeta que permitía moverse libremente por el recinto universitario. Una leve insinuación de movimiento o un ligero ocultamiento de la acreditación era captado rápidamente por decenas de policías de la

"secreta", reconocidos por la "J" en su tarjeta o su talante, serio y esbelto.

Uno de los invitados que pasó prácticamente desapercibido fue el juez de delitos monetarios, Moreiras, que acompañado de su habitual maletín y escoltado de lejos y de cerca, abandonó muy pronto el Paraninfo.

En el recinto, todo era orden y pulcritud. Para preservar la pureza del encuentro, de la sala de Arte se habían retirado los cuadros más eróticos o los desnudos pintados por la artista que expuso semanas anteriores, Esther Minnucci.

El Paraninfo, que ayer estrenaba suelo, mostraba una de las imágenes más llamativas de los últimos años y recuperaba las huellas del pasado con la presencia de los representantes de las tres religiones que una vez convivieron en esta ciudad. Kefires, turbantes o ribetes cubrían las cabezas de los altos dignatarios de las tres religiones monoteístas. En el acto, sencillo y exento de grandes parafernalias, hubo también palabras sobre la figura de monseñor Tarancón, fallecido el día anterior: «Era un buen pastor, un hombre muy religioso, una persona que hizo un gran servicio a la sociedad y la Iglesia», destacó el obispo de Sigüenza y secretario de la Conferencia, José Sánchez.



**Maxima seguridad.** — Desde primeras horas de la mañana el edificio cisneriano fue acordonado policialmente, impidiendo el paso de vehículos no acreditados, y rastreado por perros adiestrados. Efectivos de la Brigada de Información, la Policía Nacional, Policía Local y la "secreta" vigilan la primera jornada del encuentro, que hoy se intensificará con la llegada de los Reyes de España y el ministro de Israel, Simón Peres. La visita de los Monarcas producirá hoy cortes intermitentes en el itinerario hasta la Universidad.

**Toda imagen es noticia.** — La Universidad de Alcalá fue ayer el escenario de uno de los acontecimientos más destacados de los últimos años. La reunión de los altos dignatarios de las tres religiones monoteístas, judía, cristiana y musulmana, ofreció una dimensión, colorido y aspecto digno de fotógrafo y contar con imágenes. Los periodistas destacados en la información de la conferencia no perdieron detalle de todo lo que acontecía entre los muros universitarios y para lograrlo usaron todo tipo de destrezas, tal y como muestra el cámara de la imagen.

**Un segundo de reflexión.** — Hablar de paz o pensar en el método para conseguirla merece todo tipo de reflexión. El dignatario de la imagen que asistió ayer en la conferencia supo encontrar un momento sosegado entre la apretada agenda de los actos que se desarrollan en el Paraninfo. Una vez realizada la inauguración, todos ellos participaron en las ponencias y debates que tienen como objetivo buscar la paz entre los pueblos, a la que, según una gran mayoría, se llega a través del respeto y la tolerancia. A buen seguro que el dignatario coincidió en el mensaje de paz.

# Sucedió en Alcalá tal día como hoy...

VICENTE FERNÁNDEZ

**Año 1419.- Acuerdo entre caballeros y pecheros auspiciado por el Arzobispo.**

A lo largo de los siglos XIV y XV, los caballeros, además de estar exentos del pago de impuestos, se habían ido haciendo poco a poco con el control del Ayuntamiento, excluyendo de él al pueblo o «pecheros» (literalmente, «pagadores»), de ahí que estos reclamasen ante el Arzobispo Don Sancho de Rojas, auspiciando este una reunión en la Ermita de Santa Lucía, lugar habitual de las sesiones municipales en aquella época. Así comenzaba el texto del acuerdo: «Sepan quantos este público instrumento vieren cómo en la villa de Alcalá de Henares, miércoles veinte e nueve días del mes de noviembre, año del Nacimiento de nuestro Señor Ihesuchristo de mill e quatrocientos e diez e nueve años, este día, dentro de la iglesia de Santa Loçia desta dicha villa, estando y ayuntados el concejo, oficiales, cavalleros, escuderos e omnes buenos de la dicha villa a campana repicada, segund que lo han de uso e costumbre de se ayuntar...»

Las peticiones de los pecheros, a las que llegaron a un acuerdo con los caballeros fueron:

El procurador de los pecheros, debía de estar presente en las sesiones municipales y recibir por ello un sueldo de 500 maravedises, estando además facultado para detener a personas implicadas en delitos relacionados con el suministro de la villa, o mandar detenerlos al alguacil. Sin embargo no podía administrar justicia sin que estuviesen presentes dos regidores o concejales, que también debían de estar cuando se ejecutase la sentencia, además de estar presente en el libramiento de gastos.

Todo ello se completaba con el nombramiento por parte de los pecheros de un mayordomo, en los mismos términos que el que tenían los caballeros, encargado de gestionar la hacienda municipal.

En definitiva, el pueblo trataba de controlar el uso de unos impuestos de los que estaban exentos precisamente los que tenían poder para ordenar dicho gasto.

Las sucesivas confirmaciones del documento en 1420, 1440, 1454 y 1484, dan idea de las dificultades que tuvo su aplicación; de hecho, el tema siguió candente más allá de la Concordia de Santa Lucía de 1515 y de otros contenciosos que hubo en el siglo XVII, hasta que el tema entró en vías de solución en 1777 de la mano de Carlos III, según veremos ayer.

En definitiva, el pueblo trataba de controlar el uso de unos impuestos de los que estaban exentos precisamente los que tenían poder para ordenar dicho gasto.

**Año 1784.- Ante el estado de decadencia en que se encuentra la Ciudad, el Ayuntamiento escribe al Rey Carlos III, exponiéndole los motivos según su criterio.**

Efectivamente, en los años finales del siglo XVIII la Ciudad se hallaba en un importante estado de decadencia debido fundamentalmente a la mala situación en que se encontraba la Universidad, que en esos años estaba siendo reformada en profundidad, reforma que apoyaba el Ayunta-



En las puertas de la Ermita de Santa Lucía se conserva estos dos primitivos escudos de Alcalá tallados en madera

miento, pero solicitando a la vez igual dureza en los estudios de las demás universidades, cuya mayor facilidad había provocado que las preferencias del estudiantado se inclinase por ellas, amén de que en la mayoría ya se enseñaba en castellano, mientras la nuestra mantenía el uso de la lengua internacional, el latín.

Pero la Ciudad tenía más dificultades, como la ausencia de industria de cualquier tipo que el Ayuntamiento veía inviable, porque nunca había existido. Por otro lado, la carestía de la Ciudad y la cercanía a la Corte, aunque no se refleja en el escrito, también habían contribuido de forma determinante a acentuar dicha decadencia; así narra Esteban Azúa el contenido de la misiva dirigida al Rey: «...el ayuntamiento dijo al rey en respetuosa exposición lo siguiente: Que veían con dolor la creciente decadencia de la población que amenazaba con llegar a su total ruina, pues los edificios se derrumbaban sin que nadie pensase en levantarlos, y sin encontrar arbitrio para que la población pudiese subsistir en estado ménos deplorable, siendo la causa principal de tan triste decadencia, la falta de concurrentes a la Universidad. Decía aquel ilustre ayuntamiento, que la agricultura, si bien se hallaba floreciente, no era bastante a socorrer las necesidades, pues sus beneficios solo alcanzaban a unos pocos labradores, ocupando corto número de brazos, y que era utópico pensar en el establecimiento de fábricas, pues ni aun en los buenos tiempos de Alcalá las hubo. La ilustre corporación municipal, no consideraba que la reforma de la Universidad y colegios fuese la causa de la decadencia, antes bien, creía que la nueva reforma había de contribuir

a su aumento, percibiendo mayores intereses la población, con la permanencia fija de profesores durante ocho meses, en vez de cinco que antes estaban, habiéndose desterrado con el nuevo método un crecido número de profesores ricos, siendo causa para promover disturbios y alborotos, ocasionados a la mala crianza y corrupción de costumbres de los estudiantes.

Las causas que en concepto del ayuntamiento contribuían a la decadencia de la Universidad, era no haberse dictado método igual para todas las Universidades, con lo cual quedaba incompleta la obra y con gran perjuicio de la Universidad Complutense, porque los jóvenes buyen de la disciplina, y los padres que no deben dar estudios a sus hijos a costa de sus escándalos, los llevaban al abrigo de las Universidades que no tenían el nuevo método, quedando defraudados los deseos del Consejo; siendo por otra parte numerosos los estudiantes que concurrían a las dichas Universidades, con gran perjuicio de la agricultura y las artes, de las poblaciones donde radicaban las Universidades mayores. Aquel ilustre ayuntamiento pedía con urgencia a S.M. se igualasen en método las Universidades, siendo en todas igualmente rigurosos los exámenes y de la misma duración el curso, para que los jóvenes no concurren a aquellas en que no se tuviese tanto celo, con lo cual no se veía desierta la Universidad de Alcalá, con perjuicio de los intereses de la población.

Así se expresaba la municipalidad de Alcalá, en razonada exposición de 29 de Noviembre de 1784.

**M**

BPM Cardenal Cisneros  
PAGINA PATROCINADA

POR

**INSTITUTO CAPILAR  
MERCEDES PRADO**

Solicite consulta llamando al teléfono. **882 75 75** Plaza de Cervantes, 7 - ALCALA DE HENARES

*El único centro en Alcalá  
donde le atenderán titulados.*



VILLALBILLA

## Rechazadas las propuestas del PP en el pleno de la corporación

Entre ellas se encontraba la grabación de los plenos por parte de los concejales

Sra. Jiménez  
VILLALBILLA

El equipo de gobierno del Ayuntamiento de Villalbilla votó en la última sesión plenaria, celebrada el pasado viernes, en contra de las propuestas del edil del Partido Popular, a quien el concejal de Urbanismo, Antonio Barahona, acusó de hacer electoralismo al presentarlas cuando el presupuesto está a punto de extinguirse.

José Antonio Hernández, único representante del PP en el Consistorio, propuso que se aprobara la grabación de los plenos por parte de los concejales. En el primer punto que se rechazaba, aunque en esta ocasión el alcalde se abstuvo.

### PROPUESTAS

Entre las proposiciones del PP se encontraba ampliar el recientemente inaugurado paseo al cementerio, prolongar el asfaltado de la carretera de Valdeláguila



Imagen de un pleno de la corporación municipal de Villalbilla, celebrado el pasado verano

hasta los clubes del mismo nombre, instalar dos farolas más en el camino de acceso a la piscina y subvencionar a los escolares con

una ayuda de cinco mil pesetas para libros.

Los concejales con responsabilidades de gobierno hicieron no-

tar al edil del PP que el presupuesto es limitado y que en todo caso estas propuestas conviene hacerlas en el debate de presu-

puestos y no cuando los de este año están a punto de agotarse.

En lo referente a las ayudas a los escolares, el concejal de Educación, Joaquín López Rueda, afirmó que no se pueden dar ayudas de forma indiscriminada porque «hay gente que no las necesita». Asimismo, recordó que el Ayuntamiento destina a la Asociación de Padres de Alumnos del colegio público de Villalbilla 1.700.000 pesetas anuales, para que se inviertan en actividades y en ayudar a aquellas familias con menos recursos.

### SUBIDA DE IMPUESTOS

Una de las propuestas del PP que suscitó mayor debate fue la que pedía que se devolviera el dinero que se había cobrado de más respecto al ejercicio anterior del Impuesto de Actividades Económicas (IAE).

José Antonio Hernández hace responsable al equipo de gobierno de haber subido en demasía el coeficiente que se aplica en el cobro de dicho impuesto.

Los concejales aludidos justificaron la subida en una modificación de la Ley Reguladora de Haciendas Locales, pero la argumentación, a la vista de lo que la Ley estipula, resultó poco consistente. Los ediles gobernantes alegaron que los impuestos que se cobran en Villalbilla son "ridículos" respecto a otros municipios como Alcalá o Torres.

# ALCALA DE HENARES ESPARTALES-SUR

## COMUNIDAD VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL

SOBRE SUELO A OBTENER EN CONCURSO PUBLICO  
DEL CONSORCIO URBANISTICO "ESPARTALES-SUR"

**PRECIO CERRADO Y CANTIDADES AVALADAS**

**INSCRIPCION SIN DESEMBOLSO**

**AMPLIAS ZONAS AJARDINADAS**

**FORMA DE PAGO: 17 AÑOS**

**INFORMACION EN ALCALA DE HENARES:**

**C/ Ramón y Cajal, 10. 1º B. (Frente a E.M.V.)**

**Horario: Lunes a Viernes de 10'30 a 14 y de 17'00 a 20'00**

# La Comarca Deportiva

CAMARMA / FÚTBOL Y FÚTBOL SALA



Con esta brillante victoria fuera de casa, el Camarma C.F. rompe una racha de seis empates seguidos

## El Camarma rompió la maldición y venció

Tras seis empates consecutivos, ganó 0-2 al Santo Domingo

Encarna Jiménez  
CAMARMA

La visita del Camarma C.F. al Jarama pareció el motor que necesitaba el equipo para conseguir la ansiada victoria y romper su extensa racha de empates que se asemejaba a un maleficio.

El equipo camarmeño se impuso al Santo Domingo por 0-2

en un partido que contó con dos partes bien diferenciadas. En la primera mitad el Camarma siguió su línea, consistente en la falta de consecución ofensiva que ha venido demostrando en las últimas jornadas. Sin embargo, la segunda parte tuvo un juego mucho más brillante y centrado en su objetivo, lo que dio alas al equipo para bombardear la portería con-

traria. Los goles fueron marcados por Carlos Coronado y Raúl, en jugadas de lucimiento personal en ambas ocasiones.

El Camarma C.F. consigue con estos dos puntos avanzar posiciones en la tabla clasificatoria, si bien continúa manteniéndose en la parte media. La próxima jornada se enfrentará en casa al San Miguel.

## Los Amigos siguen imparables en su racha de victorias

Vencieron con rotundidad por 1 a 10 al conjunto madrileño del PSA Astro

E.J.  
CAMARMA

El equipo camarmeño de fútbol sala continúa dando alegrías a su afición, tras una demoledora victoria a domicilio el pasado domingo. Los Amigos se impusieron al C.D. PSA Astro por 1-10 en su visita al conjunto del madrileño barrio de Hortaleza, demostrando que en su grupo no hay equipo que se le resista.

José Miguel Ramiro, con cuatro tantos conseguidos, fue el máximo goleador del conjunto camarmeño, haciendo honor a su puesto de capitán, siendo además uno de los mejores jugadores del equipo.

### GOLEADORES

El número 5, Jose, consiguió tres goles, haciendo gala de la gran técnica, velocidad y calidad que atesora. Manolo, Juan y Carlos, el único jugador no camarmeño del equipo, completaron con un tanto cada uno de ellos la cuenta goleadora de los líderes.

Los Amigos se enfrentarán el



José Miguel Ramiro

próximo sábado, a partir de las 19,00 horas, a Talleres Pastor de Alcalá en el polideportivo municipal de Camarma. Como es lógico, tras esta rotunda victoria, el equipo camarmeño sigue liderando la clasificación de su grupo.

VILLALBILLA / FÚTBOL SALA, FÚTBOL Y BALONCESTO

## El Zulema acabó con la imbatibilidad del Kamel

El Zulema Maylu derrotó 6 a 3 al equipo que encabeza la clasificación

Siro Jiménez  
VILLALBILLA

El equipo de fútbol sala Zulema Maylu fue el autor de la primera derrota en esta temporada del Cafetería Kamel, conjunto que encabeza la clasificación del XV trofeo Olimpus en primera división.

Los jugadores del Zulema metieron 6 goles frente a los 3 que consiguió el equipo rival, en un duro partido que se jugó en Camarma de Esteruelas. Los autores de los tantos por parte del Villalbilla fueron Eduardo y Raúl, con un gol cada uno. Alejandro se encargó de introducir en la portería contraria los cuatro balones restantes.

Menos afortunado estuvo el Villalbilla C.F., que a pesar de jugar en casa perdió frente al Atlético Santo Domingo por un resultado de 1-2.

Aunque el equipo local derrochó voluntad, presionando a sus rivales, no consiguió llevar a feliz término las oportunidades de gol que se les presentaron a lo largo

del partido.

Al finalizar el encuentro, el entrenador del Villalbilla, Hilario Hernández, se mostró decepcionado por la actuación de su equipo, al que se notó cierta descoordinación a la hora de jugar el balón. Como es costumbre, la afición del Villalbilla acabó censurando a labor arbitral.

### BALONCESTO

En la jornada del sábado se disputó el partido entre el Zulema Reyhasa y el San Gabriel, que no pudo desarrollarse hace dos semanas por la incomparecencia del árbitro. Y aunque los jugadores del Zulema realizaron un gran esfuerzo, volvieron a sufrir una severa derrota.

Al finalizar el partido, el marcador mostraba un resultado de 47 a 9, favorable al San Gabriel. Esta semana se aplicó por primera vez, desde el inicio de la Liga, la regla de la Federación de Baloncesto de utilizar la defensa individual frente a la tradicional de zona.





Transla. B. Hiero.

1 & aurum<sup>m</sup> terre<sup>m</sup> illius  
 2 optimū est. 3 Ibiq; ins-  
 4 uenitur 5 bdeliū. 6 & las-  
 7 pis<sup>o</sup> onychinus. 8 & nos-  
 9 me<sup>m</sup> flum<sup>i</sup> secūdi<sup>m</sup> Geo.  
 10 Ipse est<sup>a</sup> qui circūit  
 11 oem<sup>m</sup> terrā<sup>m</sup> ethiopiē.  
 12 Nomē vero<sup>m</sup> fluminis  
 13 tertii<sup>m</sup> Tigris: 14 ipse<sup>m</sup> va-  
 15 dit<sup>m</sup> contra<sup>m</sup> assyrios. eo  
 16 fluius<sup>m</sup> ar<sup>m</sup> qrtus<sup>m</sup> ipse  
 17 ē<sup>m</sup> Euphrates. Tuht er-  
 18 go<sup>m</sup> dominus<sup>m</sup> deus<sup>m</sup> ho-  
 19 minem<sup>m</sup>: & posuit eum  
 20 i paradisi<sup>m</sup> voluptas-  
 21 tis. 22 vt operetur<sup>m</sup> & cu-  
 23 stodiret illum: 24 preces-  
 25 pitq; ei: 26 dicens. 27 Ex oi<sup>m</sup> ligno<sup>m</sup> paradisi  
 28 comeder<sup>m</sup> de ligno aut  
 29 scie<sup>m</sup> boni<sup>m</sup> & mali<sup>m</sup> ne  
 30 comedas. 31 In quacūq;  
 32 enim<sup>m</sup> die<sup>m</sup> comederis  
 33 ex eo: 34 morte<sup>m</sup> morie-  
 35 ris. Dixit quoq; 36 domi-  
 37 nus<sup>m</sup> deus. 38 Nō ē<sup>m</sup> bonū  
 39 hominem<sup>m</sup> esse<sup>m</sup> solū:  
 40 faciamus<sup>m</sup> ei<sup>m</sup> adiutori-  
 41 um<sup>m</sup> sile sibi. 42 Formatis  
 43 igitur<sup>m</sup> dñs<sup>m</sup> deus<sup>m</sup> de coo  
 44 humo<sup>m</sup> cunctis<sup>m</sup> aianti-  
 45 bus<sup>m</sup> terre<sup>m</sup> & 46 vniuersis  
 47 volatilibus<sup>m</sup> celi: 48 addu-  
 49 xit ea<sup>m</sup> ad adam<sup>m</sup>. 50 vt  
 51 videret<sup>m</sup> quid<sup>m</sup> voca-  
 52 ret<sup>m</sup> ea. 53 Omne ei<sup>m</sup> qd  
 54 vocauit<sup>m</sup> ad im<sup>m</sup> anime  
 55 viuentis: ipsum est eo  
 56 nomē ei<sup>m</sup>. 57 Appellauit  
 58 q; 59 adā<sup>m</sup> noibus suis<sup>m</sup> cū-  
 60 eta<sup>m</sup> ai antia<sup>m</sup> & vniuersa  
 61 volatilia<sup>m</sup> celi: 62 & oēs<sup>m</sup> be-  
 63 stias<sup>m</sup> terre. 64 Ade vero  
 65 nō<sup>m</sup> innemebatur<sup>m</sup> ad-  
 66 intor sili<sup>m</sup> eius. 67 Inuē-  
 68 sitq; 69 dominus<sup>m</sup> deus<sup>m</sup> su-  
 70 per e<sup>m</sup> adā. 71 Cūq; ob-  
 72 dormisset: 73 tuht<sup>m</sup> vnam  
 74 de colli<sup>m</sup> eius. 75 & reple-  
 76 uit<sup>m</sup> carnem<sup>m</sup> pro ea. 77 Et edificauit<sup>m</sup> domin<sup>m</sup>  
 78 deus<sup>m</sup> eostam<sup>m</sup> quam eo  
 79 tulerat<sup>m</sup> de adam<sup>m</sup> in  
 80 muliere: 81 & adduxit ea<sup>m</sup>  
 82 ad adam. 83 Dixitq; 84 a-  
 85 dam. 86 Hoc nunc 87 coo

Lex. Heb. Eccl. Ca. 11.  
 וזרב הארץ והוא טוב שם י י  
 הגדלה ואבן השמים ושם הגר  
 השני נוחון הוא הסובב את כל  
 ארץ כוש ושם הגר השלשי  
 חדקל הוא ההלך קדמת אשור  
 והגר הרביעי הוא פרת ויקח  
 יהוה אלהים את האדם ויטחהו  
 בגן עדן לעבדה ולשמרה ויצו  
 יהוה אלהים על האדם לאמר  
 מפל עץ הגן אכל תאכל ומעין  
 הדעת טוב ורע לא תאכל מפנו  
 כי ביום אכלך מפנו מות תמות:  
 ויאמר יהוה אלהים לא טוב היות  
 האדם לבדו אעשה לו עזר י י  
 כנגדו ויצר יהוה אלהים מן  
 האדמה כל חית השדה ואת כל  
 עוף השמים ויבא אל האדם י י  
 לראות מה יקרא לו וכל אשר  
 יקרא לו האדם נפש חיה הוא  
 שמו ויקרא האדם שמות לכל  
 בהמה ולעוף השמים ולכל חית  
 השדה ולאדם לא מצא עזר י י  
 כנגדו ויפל יהוה אלהים תרדמה  
 על האדם וישן ויקח אחת י י  
 מצלעתיו ויסגר בשר תחתנה:  
 ויבן יהוה אלהים את הצלע אשר  
 לקח מן האדם לאשה ויבאה אל  
 האדם ויאמר האדם זאת הפעם

FOTOTECA

# Alcalá por la paz

Tres religiones:  
un compromiso de paz

Alcalá de Henares, 28, 29 y 30 de noviembre de 1994



DIARIO DE ALCALÁ



## Salam Salom Paz

**C**UANDO dos hombres o mujeres se encuentran en la Mezquita, en la Sinagoga o en la Iglesia, se desean la paz; sus manos abiertas se encuentran, sus cuerpos se estrechan en un abrazo, y sus labios sellan en las mejillas del hermano la complacencia de su único Dios ante el amor de los seres humanos.

Hoy hemos convocado aquí a nuestros hermanos judíos, musulmanes y cristianos para juntos reconocer que somos todos parte de una sola familia, descendientes de los mismos primeros padres y creyentes en un solo y único Dios, para el cual la justicia, construye la paz que pertenece al amor. Y lo hacemos conscientes de que la universalidad del conocimiento, a la que servimos como *Universitas*, es una fuerza única e indivisible del ser humano transmitido de padres a hijos en nuestros libros sagrados.

Porque pertenecemos, ¡que gran paradoja en los tiempos que vivimos! a tres culturas que son una sola, puesto que nacieron de una sola cuna, tres culturas monoteístas que han compartido una naturaleza maravillosa.

Cierto es que en el pasado hubo cruzadas y guerras santas, progroms e inquisiciones, pero también hubo convivencia apoyada en la tolerancia para demostrar que el odio y la represión de la libertad del otro no nacen de la relación del hombre con Dios.

Estamos en España, un país que fue musulmán, judío y cristiano y en una Universidad creada hace siete siglos en una ciudad con nombre árabe, Alcalá de Henares, fortaleza de flores. Una Universidad en la que se fundieron tres culturas, como lo habían hecho trescientos años antes en la Madrasa de Córdoba, donde la Biblia y los textos coránicos compartían la biblioteca con Platón y Aristóteles, con los pensadores judíos y con los filósofos musulmanes y cristianos.

Esa memoria es la que nos ha impulsado en llamaros y pedirnos que con el conocimiento afirméis que el amor del hombre a Dios y del hombre al hombre pueden y deben, Son una misma cosa.

Y lo hacemos en el momento de la paz entre los pueblos, puesto que son los pueblos los que todavía hacen la guerra. Porque si los gobernantes, al fin, intentan el diálogo que puede conducir a esa paz deseada, ¿que paz puede encontrar la madre junto al hijo muerto o el hijo ante la ausencia del padre que no volverá? ¿Y que Dios puede ser tan contrario a la paz como para robarla para siempre? Digamos al menos, para que todos puedan oírlo que el odio, la intolerancia y la represión cuando existen, tienen su origen en otro lugar que no es ni el corazón de los seres humanos, ni de los pueblos que creen en Dios.

Sin duda lo conseguiremos, y la paz de cada uno será la paz de todos. España, la Universidad, desea ser lugar de paz, estos dos días, y en ese futuro en el que os esperamos de nuevo.

Crearemos en Alcalá para recibirnos un lugar de encuentro de las tres culturas.

Manuel Gala,  
Rector de la  
Universidad de  
Alcalá de Henares

## Saludo al Encuentro

**B**AJO los auspicios políticos de los Ministerios Español e Israelí de Asuntos Exteriores, la Universidad de Alcalá de Henares ha convocado un Encuentro Interreligioso de las tres religiones monoteístas, Judía, Cristiana y Musulmana con el lema *Tres Religiones: un Compromiso de Paz*. Como sabemos, su celebración va a tener lugar en Alcalá los días 28-30 del presente mes de noviembre.

El telón de fondo de este "Encuentro" es contribuir al proceso de paz en Oriente Medio a través de la aportación doctrinal sobre la paz de las tres religiones aducidas.

¿Quién piensa sobre la paz estas tradiciones religiosas? ¿Comparten la misma doctrina? Y, en el caso de que así no lo fuera, ¿cuál de ellas mantiene, a tenor de las urgencias hoy existentes y de la mentalidad en vigor, una tesis más progresista? ¿Pueden dificultar las contiendas del pasado el enfrentamiento sobre la paz entre los tres monoteísmos? ¿Hubo alguna vez en la historia un tiempo de convivencia feliz entre estas religiones que pueda considerarse como una especie de edad áurea de la paz?

¿Cabría, en fin, un acuerdo interreligioso sobre la paz aun en el caso hipotético de que cada uno de estos monoteísmos tuviese que renunciar a contenidos fundamentales de su Credo religioso?

Por las noticias que tengo y por los temarios que he leído, pienso que éstas o similares preguntas constituirán tema de obligado estudio en el Encuentro.

Ante la perspectiva de este Encuentro Interreligioso de Alcalá de Henares, hay que orar sin interrupción, para que el Dios Único y Creador, al que confiesan como Padre y Señor del mundo y de la historia de los tres monoteísmos, haga descender sobre la tierra el necesario y benéfico don de la paz. Este don, que es un don y tarea, cuyo incumplimiento imperfecto empieza ya aquí en la tierra y que se irá haciendo cada vez más realidad conforme se vayan estableciendo las bases de la "Civilización del amor", adquirirá la plena consumación en el más allá.

La Iglesia, fiel a Cristo, está convencida de que en la persona divina de su Señor y Maestro, Jesucristo, hecho carne en la fe y en las

entrañas de María, está contenida la plena revelación positiva de Dios a los hombres y de que esta revelación contiene los fundamentos para el Advenimiento de la "Civilización del amor", una civilización portadora de justicia, de amor y de paz para los que la reciben, propician y viven desde ella.

Y, desde la fe en la revelación positiva de Dios en Cristo, mantiene también la Iglesia que las restantes religiones, y de un modo especial la judía y la musulmana, contienen en su seno un acervo enorme de verdadera revelación de Dios, portadora y gestora de la paz.

La Iglesia de Alcalá de Henares saluda, asume y abraza las verdades de sus hermanos, los judíos y los musulmanes, y quiere entrar con ellos por la senda que conduce a la "Civilización del amor".

Ha llegado la hora de conocernos más y mejor, de descubrir los valiosos tesoros doctrinales contenidos en el Antiguo Testamento y en el Sagrado Libro del Corán. Porque no toda lectura del Corán es necesariamente fundamentalista ni existe un abismo entre el Viejo y el Nuevo Testamento.

Ha llegado la hora de olvidar y superar pasados sangrientos, tiempos determinados no pocas veces por lagunas en el conocimiento de la fe religiosa del prójimo y por los factores extrínsecos a la voluntad

de Dios.

Y ha llegado la hora de buscar en el pasado, para que ilumine el presente, aquellos momentos en que convivieron en amor y paz las tres religiones monoteístas.

Saludo el Encuentro Interreligioso de Alcalá de Henares y le deseo con toda el alma produzca frutos abundantes.

Manuel, Obispo Complutense





Monseñor Elías Yanes, Presidente de la Conferencia Episcopal Española

# «España es el puente de las tres religiones»

**E**l 16 de febrero de 1993 Elías Yanes Álvarez se convertía en presidente de la Conferencia Episcopal Española. Canario, nacido hace 66 años en el seno de una familia de agricultores y comerciantes, ordenado sacerdote a los 24 años, llegó al Episcopado con un sencillo currículum, pero con un gran currículum intelectual: doctor en Teología por Salamanca, licenciado en Derecho Canónico por la Universidad Gregoriana de Roma (considerada "la fábrica de obispos"), diplomado en Catequesis, Obispo

auxiliar de Oviedo, junto a monseñor Gabino Díaz Merchán, con cuyo respaldo se atrevió a recibir a los mineros en huelga. Arzobispo de Zaragoza desde 1977. Hombre de diálogo, conoce también las virtudes del silencio. Se dispone a negociar con guantes de terciopelo los problemas pendientes con el Gobierno. Ha sido recibido por el presidente Felipe González y ha prometido a los Sindicatos su apoyo en los grandes temas sociales (como el paro y la reforma laboral). Responde a las preguntas en voz muy baja, con una habilidad de reconocimiento, apenas mira a la cara desde el fondo de sus brillantes ojos azules.

**¿A qué hora comienza su jornada?**

- Ahora, a las siete de la mañana. Y distribuyo la jornada en momentos de oración, de trabajo y estudio, las visitas que recibo y las que yo hago, y distintos encuentros y reuniones.

**¿Y aún le queda tiempo para declaraciones polémicas, por las que se le ha acusado de intromisión en la vida política?**

**¿La Iglesia puede contribuir a calmar tensiones en el país?**

- La Iglesia procura contribuir a calmar tensiones, pero siempre dentro de la fidelidad a la verdad y a la caridad fraterna.

La verdad suscita discrepancias y provoca oposición. La Iglesia no puede callar y los obispos no pueden ver cuestionada su libertad de expresión. Todos tenemos que esforzarnos para que nuestra democracia sea más auténtica, y para eso hay que ser conscientes de sus deficiencias. El gran desafío es cómo establecer una relación entre la libertad de cada ciudadano y los valores que deben orientar el uso de esa libertad. Sería conveniente promover un mayor protagonismo de la sociedad civil, para que las ejecutivas de los partidos no tuvieran tanto poder y estuvieran más atentas a lo que pasa en la calle. Hay una tendencia a conceder al poder político un protagonismo que puede llegar a ser excesivo. El Estado, invadiendo así la capacidad de iniciativa de la sociedad.

**¿Confía en resquebrajar las frías relaciones entre la Iglesia y el gobierno?**

- Espero que, contando con la buena voluntad de las personas que hay en los distintos ámbitos de la Administración, el diálogo entre la Iglesia y el Gobierno cobren nueva vida, porque parece haberse detenido. No es bueno que Iglesia y Gobierno se den la espalda, pero ha de reiniciarse el diálogo con verdadera voluntad de resolver los problemas pendientes, sin que el poder político imponga su solución. Los obispos hemos mantenido un trato lo más correcto posible, sin pretender que todas las posturas del Gobierno coincidan con nuestros puntos de vista. Nuestras relaciones son buenas, aunque los planteamientos sobre algunos valores no suelen coincidir.

**El sistema económico imperante no ha estado libre de mecanismos perversos, como la cultura del triunfo y el enriquecimiento rápido a cualquier precio. ¿Cuál es la respuesta de la Iglesia?**

- La respuesta está en qué es la felicidad. El hombre ha recibido una esperanza de vida eterna, y también en este mundo está llamado a tener un cierto grado de felicidad. Pero el cristiano ha de estar convencido de que no encontrará la felicidad plena en la acumulación de riquezas, ni en los placeres, ni en el poder excesivo. Y aquí chocamos con las notas que caracterizan a algunos sectores de la sociedad actual: para ser feliz, hay que tener mucho dinero, y cuanto más pronto se gane, mejor...

**¿Hay una nota de catarsis en el hecho de que el pueblo vea a los ricos pasar por la cárcel?**

- Yo creo que el pueblo espera que haya justicia, con un verdadero sentido distributivo. Creo que la Iglesia no cumplirá su misión si mantuviera una actitud

*La Iglesia no cumpliría su misión si mantuviera una actitud de acomodamiento a la sociedad de consumo, o se callara ante la corrupción*

estar convencido de que no encontrará la felicidad plena en la acumulación de riquezas, ni en los placeres, ni en el poder excesivo. Y aquí chocamos con las notas que caracterizan a algunos sectores de la sociedad actual: para ser feliz, hay que tener mucho dinero, y cuanto más pronto se gane, mejor...

**¿Hay una nota de catarsis en el hecho de que el pueblo vea a los ricos pasar por la cárcel?**

- Yo creo que el pueblo espera que haya justicia, con un verdadero sentido distributivo. Creo que la Iglesia no cumplirá su misión si mantuviera una actitud

de acomodamiento a la sociedad de consumo, o se callara ante los casos de corrupción social (no sólo corrupción de los políticos). Se advierten signos de que la moral de los españoles ha descendido, ello provoca casos de supervivencia miserables en algunos sectores. Pero no abundan las instancias sociales o públicas que colaboren a enderezarla. Es necesario hacer un gran esfuerzo -que corresponde a la Iglesia- para elevar el nivel moral de la sociedad. Por ello, es necesario que no haya ningún poder

excesivo sin control, porque allí donde hay un poder excesivo sin control se pone en peligro la democracia. Cuando los obispos publicamos el documento *La Verdad os hará Libres* se nos acusó de ser demasiado pesimistas, pero de la impresión de que nos quedamos cortos...

**¿Percibe un incremento de los religiosos en la vida social?**

- En Europa hay una búsqueda de valores religiosos, que a veces discurre por caminos que se basan en prácticas filosóficas orientales. Tampoco faltan fenómenos ambiguos y pseudoreligiosos que, a veces, encubren la búsqueda de una notoriedad social o del placer. Pero no cabe duda de que en el alma humana hay nostalgia de Dios.

**¿Cómo se entiende en nuestros días las similitudes y diferencias de las tres religiones monoteístas?**

- Hay elementos que son comunes. Les une la fe y la oración. Dios es amor. Y si Dios es amor, debe actuarse de modo que se refleje ese amor de Dios hacia sus criaturas. Aquí está el diálogo, el respeto entre las tres religiones. Las diferencias nacen derivadas de las civilizaciones en las que las tres religiones han surgido, pero esto no está reñido con la fe en un Dios único, Creador del Universo. Judíos y cristianos tenemos en común una parte importante de la Sagrada Escritura. En los documentos del Concilio Vaticano II y en los escritos y palabras del Papa están presentes las relaciones de la Iglesia con las otras religiones. En España, la Iglesia Católica, las religiones judía y musulmana y los cristianos de otras Iglesias, mantienen unas relaciones de respeto, diálogo y amistad.

**¿Cuáles serían los mensajes que para la consecución de la paz, pueden extraerse de la lectura de los tres Libros Sagrados?**

- La fe en Dios nos lleva al reconocimiento de la dignidad de la persona humana. La paz es un don divino para las

tres religiones. En los Profetas de Israel (que son comunes a judíos y cristianos), y en el propio Corán, está viva la esperanza de la paz.

**En el Encuentro Interreligioso de Alcalá se hablará de religión y de cómo amar esfuerzos en busca de la paz. ¿Cree que la religión puede jugar un papel decisivo para alcanzar la paz en Oriente Medio?**

- En la medida que los conflictos tengan una raíz religiosa, la relación con los representantes de las religiones es importante. Pero no puede olvidarse que las causas de los conflictos están muy mezcladas, y por eso es importante ayudar a cada grupo religioso para que encuentren en su propia tradición la inspiración y las motivaciones que llevan a la paz y la concordia.

**El Encuentro de Alcalá se celebró bajo dos palabras (Paz y Religión) que parecen complementarias. ¿qué significa este Encuentro de Paz?**

- Puede significar un paso hacia adelante en el mutuo conocimiento. Es la fe religiosa la que da sentido a la existencia. Por eso, es necesario saber encontrar en esas convicciones religiosas la inspiración para lograr la paz. Tanto judíos como musulmanes se reconocen en la historia de España, porque hace cinco siglos las tres religiones convivieron pacíficamente aquí.

**España puede servir de puente, de punto de reflexión, de diálogo, para que las tres religiones sean capaces de reencontrar todo lo que han tenido y tienen en común.**

- España puede servir de puente, de punto de reflexión, de diálogo, para que las tres religiones sean capaces de reencontrar todo lo que han tenido y tienen en común.

**España puede servir de punto de reflexión, de diálogo, para que las tres religiones sean capaces de reencontrar todo lo que han tenido y tienen en común.**

- España puede servir de puente, de punto de reflexión, de diálogo, para que las tres religiones sean capaces de reencontrar todo lo que han tenido y tienen en común.

**España puede servir de punto de reflexión, de diálogo, para que las tres religiones sean capaces de reencontrar todo lo que han tenido y tienen en común.**

- España puede servir de puente, de punto de reflexión, de diálogo, para que las tres religiones sean capaces de reencontrar todo lo que han tenido y tienen en común.

**España puede servir de punto de reflexión, de diálogo, para que las tres religiones sean capaces de reencontrar todo lo que han tenido y tienen en común.**

- España puede servir de puente, de punto de reflexión, de diálogo, para que las tres religiones sean capaces de reencontrar todo lo que han tenido y tienen en común.

**España puede servir de punto de reflexión, de diálogo, para que las tres religiones sean capaces de reencontrar todo lo que han tenido y tienen en común.**

- España puede servir de puente, de punto de reflexión, de diálogo, para que las tres religiones sean capaces de reencontrar todo lo que han tenido y tienen en común.

**España puede servir de punto de reflexión, de diálogo, para que las tres religiones sean capaces de reencontrar todo lo que han tenido y tienen en común.**

- España puede servir de puente, de punto de reflexión, de diálogo, para que las tres religiones sean capaces de reencontrar todo lo que han tenido y tienen en común.

**España puede servir de punto de reflexión, de diálogo, para que las tres religiones sean capaces de reencontrar todo lo que han tenido y tienen en común.**

- España puede servir de puente, de punto de reflexión, de diálogo, para que las tres religiones sean capaces de reencontrar todo lo que han tenido y tienen en común.

por Enrique Salazar



## En nombre de Dios, el Clemente, el Misericordioso

**S** EÑORAS y señores:

Durante este último decenio del siglo XX, se mezclaron las marchas de la paz con sus dulces melodías humanas, y las caídas de los dramas de la guerra con sus tambores irrumpientes. En tanto que la primera abre la vía a las esperanzas de un porvenir mejor, permitiendo a la humanidad dirigirse con confianza y tranquilidad hacia una vida más desahogada y más apropiada a la dignidad del hombre, la segunda es inquietante, puesto que sacude violentamente sus esperanzas.

Al pararse delante de la realidad de las relaciones humanas que no se han liberado todavía de los vestigios del rencor, de la hegemonía y del deseo de dominación, se percibe que la paz necesita de la resolución de las gentes que le son adictas, y el perseguimiento de las acciones emprendidas, sobre todo en nuestro mundo actual marcado por una reducción considerable de las distancias, a tal punto que las extremidades, del globo terrestre se tocan y actúan las unas sobre las otras más rápido que la acción recíproca que tenían antaño las partes de un mismo país.

La guerra del Golfo no es más que un testigo de esta nueva realidad que resulta de los medios de comunicación con sus diferentes tipos y sus variadas formas. En esto lo que hace por la naturaleza aumentar el valor de la responsabilidad de las gentes enamoradas de la paz, y confirmar la necesidad de perseguir los esfuerzos desplegados hasta aquí tanto sobre el plano de la búsqueda que como de la acción, a fin de acostumbrar a los hombres a vivir juntos.

Hay sin embargo este año dos acontecimientos que han permitido de alguna manera al mundo recobrar el aliento. Primero la paz instaurada en el África del Sur, que tomó el lugar de la discriminación racial con su séquito de arrogancia, de oscurantismo y de desprecio del hombre. Este acontecimiento no hubiera podido tener lugar sin la convicción de los extremistas de que se dirigen a una vía obstruida sin ninguna desembocadura, y que actúan contra la marcha de la historia y la voluntad de la opinión pública internacional.

En cuanto al segundo acontecimiento, consiste en la marcha de la paz en el Medio Oriente, es decir en aquella zona sensible situada en el corazón del mundo.

En efecto, Dios ha elegido esta zona para que sea el hogar de sus mensajeros y la tierra de elección de su buena nueva para, que sus monumentos y sus habitantes observen las luces de la revelación divina que irradian sobre el mundo, tanto sobre el Oriente como sobre el Occidente. En la humanidad entera apegada a esta zona por el vínculo más sólido, el de la fe cuyo honor es preferido a lo largo de la historia por el hombre a su propia vida, y a cuyas exigencias éste se dedica.

Los mensajes de los profetas no ha llegado más que para llenar los corazones de paz, alzar la humanidad de las bajezas materiales hacia los amplios horizontes de las ascensiones espirituales puras, y hacer triunfar los motivos de la fraternidad humana sobre la estrechez del egoísmo.

Dios que alabado sea, ¿no ha dicho en el sagrado Corán dirigiéndose a cada uno de los hombres?: "Humanos, nos os hemos creado a partir de un varón y de una hembra. Si hemos hecho de vosotros pueblos y tribus, es para vuestro conocimiento mutuo. El más digno entre vosotros a los ojos de Dios es el más piadoso".

(Corán, 49/13).

Dios recomienda igualmente a los musulmanes dirigir a sus hermanos judíos y cristianos entre "las gentes del Libro" esta invitación, desembarazada del orgullo y del rencor anunciado, lo que es la naturaleza de reunir a todos los fieles. "¡Oh gente del Libro! Venid a pronunciar una palabra común a nosotros y a vosotros, es decir, que no adoramos sino a Dios y no le asociamos nada, que no utilizamos, ni unos ni otros fuera de Dios". Si se alejan, decid: "Atestigüad que nosotros somos

musulmanes". (Corán, 3/64).

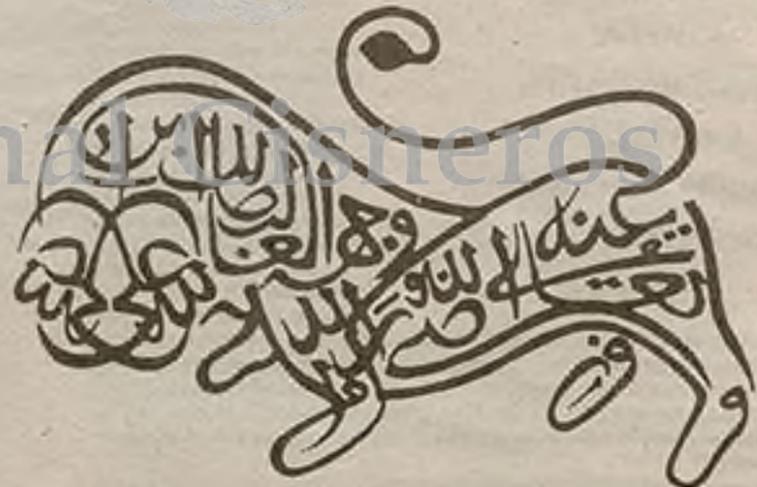
Por otra parte convendría subrayar que la paz no significa del todo la sumisión, porque ésta encierra en su seno el germen de la venganza y de la revancha.

Es necesario prever para después una solidaridad práctica con vistas a sentar la paz sobre una base sólida, sin la cual esta paz no sería más que un eslogan y una ilusión y no una verdad que se introduce en la vida de los hombres. Quiero decir la solidaridad humana contra la pobreza y las grandes distancias en los campos de las ciencias y de las técnicas, distancias que son cada día más y más acentuadas, y que constituyen a fin de cuentas bombas de relojería.

El mundo desarrollado industrialmente asume una responsabilidad en la continuación de la marcha de la paz o su precoz asfixia, pasando de su egoísmo a las exigencias de la responsabilidad consciente, que implica la asistencia a los países subdesarrollados para permitirles salir de su penosa situación. Los países desarrollados asumen igualmente otra responsabilidad que les incita a preferir la paz a los intereses privados coyunturales tan sucios como aparecen en la guerra de Bosnia-Herzegovina. En efecto, los inocentes son víctimas cada día de las actitudes confusas y contradictorias. Los corazones oprimidos por estos numerosos niños con miembros amputados o que pierden la vista o sus familias. Y en consecuencia su equilibrio psíquico se encuentra sacudido violentamente. Su grito de sufrimiento debe ser oído por cada padre y cada madre a través del mundo, cada vez que aprietan a sus hijos contra su pecho o se sientan con ellos en el comedor. Aunque hagan oídos sordos, esta llamada de auxilio quedará inscrita por la sangre de estos niños con letras de vergüenza en la historia de la humanidad.

Espero vivamente que el Encuentro contribuya a acrecentar el sentimiento de responsabilidad de la paz y haga valer la necesidad de profundizar el estudio de sus problemas, a fin de que la paz triunfe y predomine en las relaciones entre los hombres, deseando sinceramente todo el éxito a su Congreso.

Mohamed Mokhtar Sellami  
Gran Mufti de la República Tunecina





## Difícil pero posible

**D**entro de pocos días la Universidad de Alcalá de Henares abrirá sus puertas a un encuentro, primero en su género, puesto que reunirá bajo un mismo techo a personalidades y doctos de las tres religiones reveladas para buscar, y ojalá encontrar, los elementos necesarios para trazar el camino hacia una paz justa y duradera entre quienes profesan cualquiera de esas tres religiones.

De ese entendimiento puede derivar, como consecuencia, el de la humanidad entera, y una convivencia y ayuda mutua en beneficio del ser humano que Dios ha honrado y favorecido sobre otras criaturas, diciendo en el sagrado Corán: «Hemos honrado a los hijos de Adán... y los hemos favorecido en gran manera sobre multitud de seres que hemos creado» (Corán 17/70).

Sin ser docto en la materia puedo adelantar sin temor a equivocarme que la iniciativa de la Universidad de Alcalá coincide, al ser llevada con franqueza, claridad, sin reserva mental y con coraje y perseverancia, con el mismo espíritu del Islam.

El Islam siempre dió paso al diálogo por sobre la violencia y el asesinato, puesto que prescribe: «No es propio de un creyente matar a otro creyente, si no es por error...» (Corán 4/92) y «Quien matare a una persona sin que fuera por otra o por extender la depravación por la tierra, fuese juzgado como si hubiese matado a todo el género humano, y quien le diera la vida fuese recompensado como si hubiese resucitado a todo el género humano» (Corán 5/35).

Es sin duda por esta razón que el Corán incita, recomienda, por no decir obliga, al diálogo ante toda otra acción; en este sentido el

Profeta Muhammad dió el ejemplo en todos sus actos. Sería necesario recordar que el Islam nació en la encrucijada de tres tradiciones que son «el antiguo politeísmo árabe, el judaísmo de los refugiados en Arabia tras la definitiva destrucción de Jerusalén y el Cristianismo minoritario de la Meca».

Este ambiente no deja otro camino más que aquél que se basa en el diálogo y de allí que hubo -como dice el profesor M. Talbi «diálogo con los estoicistas, los cristianos y los judíos». Con estos últimos es famosa la Sahifa o documento elaborado en Medina y que se puede considerar como constitución (será la mundo) del primer estado en el que el Islam es elevado sobre el

sistema pluralista, porque admite en ella, en su propio seno, a musulmanes y no musulmanes, hace participar a los no musulmanes en la vida política y también en la defensa de la Medina.

En aquel ambiente, el Corán se pronunció por la ética y la moral del diálogo, insistiendo sobre «La llamada a la senda del Señor con la sabiduría y la bella exhortación», a la polémica «con la mejor de las palabras» (Corán 12).

Estos principios, y otros que abarcan los diferentes aspectos de la vida diaria del ser humano, no son patrimonio solo del Islam. El Judaísmo y el Cristianismo se rigen también por principios similares; no hay que extrañarse de esto, sólo hay que recordar que las tres religiones pertenecen al mismo tronco.

El famoso filósofo argelino Malek Ben Nabi dice a propósito de esto, en su interesante libro *El fenómeno cósmico*: «Además de que la similitud considerada (entre el Corán y la Biblia) no es el rasgo único ni el más esencial en el Corán, éste reivindica en alta voz su linaje bíblico. Reclama constantemente su lugar en el ciclo monoteísta y por eso mismo afirma solemnemente la similitud que puede haber con el Pentateuco y el Evangelio. Reclama expresamente este parentesco, y cuando es necesario se lo recuerda al mismo profeta».

¿Por qué hubo entonces guerras, violencias, injusticias, martirios y tantas otras barbaridades? No son seguramente las sagradas escrituras las que incitaron a tales comportamientos. Son sin duda el egoísmo, la soberbia, la codicia, la avaricia, la prepotencia del ser humano, que por cierto son desaconsejadas por las tres escrituras. Habrá que añadir el malentendido y la ignorancia mutuos, los prejuicios y los estereotipos, y sobre todo, la creencia de tener la verdad, toda la verdad.

El comportamiento del ser humano no ha cambiado mucho y sigue regido por muchos de estos atributos, propiiedades y naturalezas. Esto hace que la tarea de los que quieren llevar adelante los acuerdos, resoluciones o recomendaciones de la valiente iniciativa de la U.A.H., no será en absoluto fácil.

Muchas reticencias, muchos rechazos, muchas dudas sobre el «verdadero» fin de estos esfuerzos, muchos residuos del pasado lejano y cercano, mucha desconfianza y ahora, sobre todo, mucho miedo, constituirán montañas de obstáculos que podrían hacer fracasar la noble idea, el noble deseo de una convivencia en paz e igualdad, ambas preconizadas y recomendadas por el sagrado Corán, que dicta la actitud y el comportamiento en los casos bélicos: «Si se inclinan a la paz, inclínate a ella! Apóyate en Dios...» (Corán 8/62).

En cuanto a la igualdad, está reflejada en muchos versículos, entre ellos el que dice: «¡Oh gentes! No os hemos creado a partir de un varón y una hembra; os hemos constituido formando pueblos y tribus para que OS CONOZCAIS. El más noble de vosotros ante Dios, es el más piadoso...» (Corán 49/13). Empecemos entonces a conocernos, conocernos tal como somos y como queremos ser, no como nos quieren ver del otro lado. Para tal objetivo hace falta tiempo y educación.

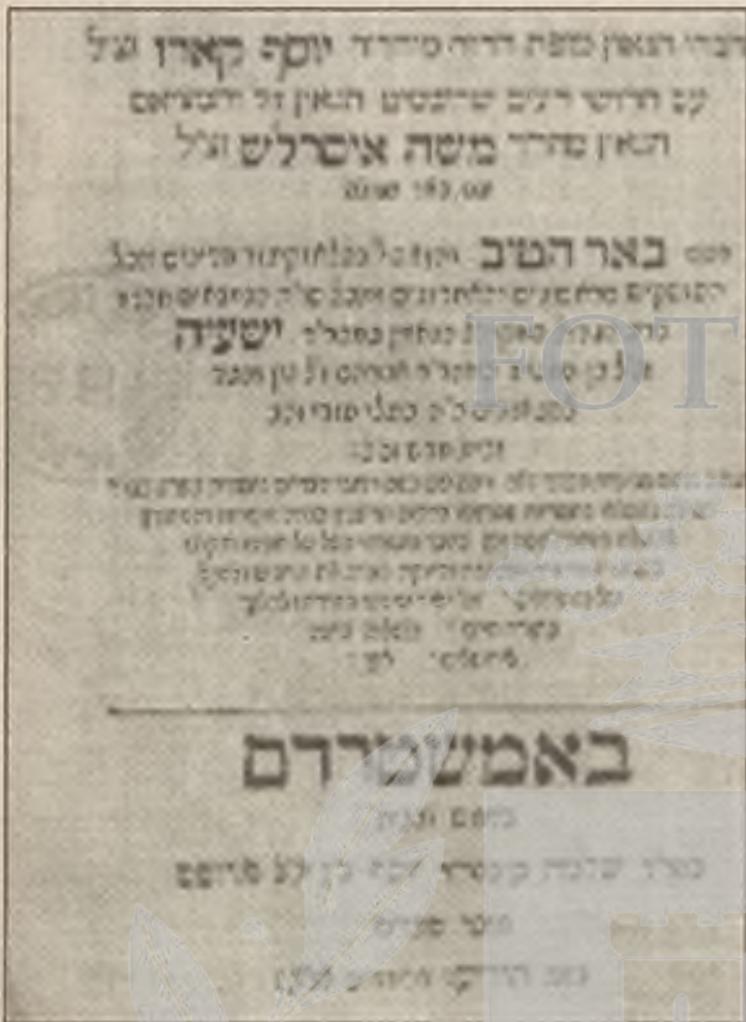
Nuestro mundo está a dos pasos de un nuevo siglo y un nuevo sistema de vida, donde se impondrán la cooperación y la colaboración entre todos; el que se quede fuera afrontará una muerte lenta en la soledad.

Los musulmanes, que yo sepa, no están dispuestos a quedar al margen; bien al contrario buscan su merecido lugar en el concierto de las naciones que obran por la paz y el bienestar, y están dispuestos -como dijo Dr. Hamed A. Rifai- «dispuestos por lo menos culturalmente y en base a los principios islámicos y sus ideales... para presentar a la sociedad universal un proyecto de un pacto mundial que garantice a todas las gentes: 1) el derecho de la convivencia humana dentro de la pluralidad racial y religiosa; 2) la justicia y la prosperidad de la sociedad universal; 3) la paz y la seguridad universales».

Para ello hace falta una educación general y a todos los niveles; sobre todo en los programas educativos y culturales es necesario dar a conocer, comprender y convivir con EL OTRO. Insisto en la educación de los jóvenes porque, como dice el refrán árabe: «El que crece con algo, envejece con ello».

Mohamed Abdelkefi es miembro del Comité Nacional del Encuentro, escritor y corresponsal de *Al-Arab* de Londres





## La fe es fundamental para la paz

**B**AJO el lema "Tres Religiones; un Compromiso de Paz", la Universidad de Alcalá de Henares ha convocado para los últimos días de noviembre un Encuentro Interreligioso. A la reunión asistirán destacados líderes, dirigentes y expertos cristianos, judíos y musulmanes, interesados en el proceso de consolidación de la paz en Oriente Medio, iniciado solemnemente en Madrid hace tres años. Este Encuentro ha suscitado la reflexión de una serie de intelectuales religiosos y laicos, como refleja este artículo.

Parece evidente que, quizá por efecto de la propia ley del péndulo que rige la mayor parte de las conductas humanas, se percibe en la vida social un incremento de lo religioso, un retorno hacia una religiosidad más sentida e interiorizada en la que cada acto ritual es una apertura hacia la trascendencia.

Entonces, son las religiones las que han de volver a plantearse su relación con las almas, no sólo con los cuerpos y los bolsillos de los fieles. Pero, al hablar de religiones, podemos preguntarnos qué une y qué separa a los tres grandes credos monoteístas. Tanto en su origen como en su finalidad, las tres religiones están perfectamente unidas. Las une la fe, la creencia en un Dios, uno y único, creador del Universo. Las une un proyecto común: hacer de este mundo un lugar digno del Reino de Dios. Pero, como cada una ha captado la Revelación y le ha dado el carácter propio de la civilización en que se ha desarrollado, hay matices que lo diferencian: una religión pone más el acento en la amor; otra lo pone en la justicia; otra, en la sumisión a Dios (es claro que me refiero esquemáticamente al Cristianismo, al Judaísmo y al Islam). Pero estos matices no están reunidos con el culto a Dios único, creador del Universo, sino todo lo contrario, y deben servir para acercarnos a Dios.

Estamos descubriendo que el mundo no es más que una aldea planetaria y nos encontramos embarcados en una nave que va girando en el espacio, cuyo futuro (y no solamente el ecológico)

contemplado por el filósofo Moltambh Beghroq, tanto el gobierno Anwar el Sadat en Jerusalén) como el actual gobierno laborista de Isaac Rabin, han comprendido que la voluntad de paz es una necesidad vital para el pueblo de Israel. Israel necesita esa paz. No se puede vivir constantemente en un entorno hostil, ni se puede educar a la juventud para defenderse, o para atacar o para establecer planes de guerra. La juventud necesita tener ilusiones, un horizonte amplio por delante, y esto solo es posible en un ambiente de paz. Afortunadamente están cayendo las barreras y se abren nuevos caminos que nos alejan cada día más de los tres "noes" de Jartum ("no al reconocimiento", "no a la paz", "no a la coexistencia").

La Conferencia de Madrid, en 1991, ha contribuido en gran medida a que esa necesidad de una paz global para la región sea reconocida por todos y no solo para Israel. Sorprende incluso la rapidez con la que se suceden los acontecimientos. El encuentro entre Rabin y el Rey Hussein de Jordania, la normalización de las relaciones con tantos países árabes, el levantamiento de boicot árabe... Todos estos son elementos de paz. Porque la paz no es solo ausencia de guerra: es también apertura de comunicación, de intercambio económico, de intercambio humano, de intercambio científico... Porque Israel, con un crecimiento anual del seis por ciento en su Producto Interior Bruto, no se puede convertir en un islote de prosperidad en medio de un océano de miseria. Para paliar esa situación feudal en la que viven algunos vecinos de Israel y que conlleva un gran sufrimiento para sus pueblos, es necesario que haya cauces de comunicación para que esa isla de prosperidad pueda servir de puente al bienestar de todos los que viven en la zona.

Pero la paz despierta la oposición de los que están interesados en mantener de diversas formas la enemistad entre los hombres. Quizá la que me parece una mayor aberración sea la de utilizar la religión para enfrentar a los hombres entre sí. Es absurdo que dos pueblos en lucha invoquen al mismo Dios, pretendiendo cada uno que está de su lado para destruir al otro. Como quiera que una mentira repetida diez mil veces se transforma en una aparente verdad, es preciso desarrollar el espíritu crítico, el rigor en el pensamiento. Hay que tener mucho cuidado para usar la religión como medio para acercar a las personas, no para enfrentarlas. Creo que esta fue la voluntad de Dios cuando se reveló a nosotros. Pese a todo, la gran esperanza fundamental es que el judío siendo cada vez más judío, los cristianos siendo cada día mejores cristianos y los musulmanes siendo mejores musulmanes, se puedan encontrar juntos en un camino de paz, que es el cumplimiento de la voluntad del Dios que a todos nos creó y que a todos nos une en su proyecto.

La fe religiosa puede jugar un papel fundamental en este proceso de paz en Oriente Medio. En una zona donde la religión es la base de toda ideología, donde el púlpito de las mezquitas tiene más influencia que la televisión en Occidente, es fundamental que el mensaje religioso sea un mensaje de paz y de fraternidad, acorde con los escritos sagrados de las tres religiones. De la lectura de estos Textos se puede deducir un mensaje común de paz. Sobran en el Corán y en los comentarios posteriores en el Islam, textos que avalan la preeminencia de la paz. La paz es un don divino en las religiones. No sólo es obra del hombre, sino que es algo tan extraordinario que merece y necesita una intervención divina, que se alcanza a través de la oración. La palabra Paz es sinónimo de Dios, en hebreo y en árabe. Y si la religión penetra de verdad en el corazón del hombre, esa paz es posible. Precisamente, esta es la labor que pretende el Encuentro Interreligioso de Alcalá de Henares: movilizar a las personas que anhelan vivir intensamente su religión, con una entrega absoluta a Dios y al prójimo, que es lo mismo. Además, tenemos un pasado que no siempre ha sido de enfrentamientos, y en el que también han existido convivencia e, incluso, cooperación, particularmente en los campos científico, filosófico y social. Y España está ahí, para dar testimonio en su Historia de que la convivencia y la tolerancia son posibles. Ponemos al servicio de la palabra de Dios es ponernos al servicio de la paz.

Como dice el profeta Isaías: Paz, paz al lejano y al cercano. Qué hermosos son los pasos del que anuncia sobre los montes el mensaje de paz. No es solo una creencia o una esperanza: es una realidad que podemos vivir, si de verdad nos lo proponemos. Y los participantes en este Encuentro de Alcalá ya se lo han propuesto.

Rabino Benito Garzón

Miembro del Comité Organizador del Encuentro Interreligioso de Alcalá de Henares



## España y la cultura islámica

La presencia del Islam en España data del siglo VIII. La capitulación del último soberano musulmán en Granada, el 2 de enero de 1492, significa la caída de la dinastía nazarí y el desplome de una entidad política, pero de ningún modo se puede interpretar como la desaparición definitiva de los valores islámicos en España. Lo que está tan profundamente arraigado en lo más recóndito del alma española no se desvanece. Por doquier en España la huella perenne del Islam salta aún a la vista en pleno siglo XX y en vísperas del XXI. En la geografía, en la historia, en el arte, en el habla, en la cultura, en la fisonomía y hasta en la misma vida cotidiana española, se asoma, inconfundiblemente, lo musulmán. En realidad, nunca se fue de España. Después de 1492, la presencia islámica, bajo una forma u otra, nunca ha dejado de existir. Esta opinión la comparte el ilustre historiador español, Américo Castro, al decir: "Los moros no se fueron enteramente de España en 1492; permanecieron los moriscos, oficialmente súbditos del rey y cristianos, en realidad moros que conservaban su religión y sus costumbres, y cuya presencia no es desdenable, económica, literaria y religiosamente. Tan moros eran, que el piadoso rey Felipe III decidió expulsarlos de sus reinos en 1609. ¿Se fueron por eso enteramente? parece que no, pues aún se perciben sus vestigios en la huerta de Murcia, en Valencia y en Aragón. De suerte que la presencia de moros y moriscos en España abarca, en realidad, más de nueve siglos. El término medio de los doctos sabe que el eco del Islam perdura en los monumentos de Córdoba, Granada, Sevilla, Toledo y otras ciudades menos importantes".

(1) Durante ocho siglos, España fue miembro destacada y creativo de la "UMMA" (Comunidad universal de musulmanes). Esto explica este hermanamiento biológico, espiritual y cultural existente entre la islamidad y la hispanidad. Como argumenta muy bien nuestro insigne escritor, Antonio Gala: "Me irrita que no se comprenda por algunos cuánto significó para el mundo la presencia del Islam en España; como su repentina aparición dió un vuelco trascendente y ya inmodificable a nuestra textura y nuestro devenir; hasta qué punto los ocho siglos de nuestra cohabitación no son susceptibles de interpretarse como dirigidos a expulsar al Islam. Eso es una falacia. Primero, como afirma Ortega, porque no se puede llamar reconquista una actividad que dura tanto tiempo (en cinco años, a partir de 1808, pusimos nosotros de patas a la calle a los franceses, en diez, nos pusieron los americanos a nosotros). Segundo, porque ni los árabes tuvieron una voluntad invasora de toda la Península, ni los visigodos tomaron la recuperación de ella como razón de ser. Y tercero y más importante: es inútil luchar contra lo que está dentro de nosotros, contra lo que es nosotros: lo español, sin el Islam, resulta inexplicable".

(2) Si nos detenemos a observar la espiritualidad islámica en la lengua española, descubrimos que cada vez que un castellano hablante exclama ¡ohé!, ¡oholá!, ¡ojalá!, etc., invoca a Alah (Dios). Los aportes de las tres Religiones Reveladas —Judaísmo, Cristianismo e Islam— a la historia de España son equiparables, sostiene Américo Castro a quien me remito para conocer el espíritu tolerante y traterno que prevaleció en Al-Andalus: "Durante los años de convivencia cristianoislámico—judía, la comunicación espiritual entre las creencias hizo posible que Alfonso el Sabio fundara en Alcorán su doctrina de tolerancia, sin sentir en ello ofensa para la fe de la que era hijo fiel... Queda, pues, bien de manifiesto que el ensanche de la conciencia religiosa durante la Edad Media es inseparable de la espiritualidad islámica".

(3) Señalemos, igualmente, que Rafael Lapesa, miembro de la Real Academia Española, escribe en su obra Historia de la lengua española, publicada en 1960, página 97, que "más de cuatromil palabras (árabes), incluyendo formas derivadas", se incorporaron al castellano. Lo que quiere decir que después del latín, el vocabulario árabe es el más numeroso en la lengua española. Al-Andalus es, pues, en espacio espiritual y cultural imperecedero, es una cuna de luz impagable que deslumbró a toda la humanidad durante varios siglos. "El primer renacimiento de Occidente se vislumbró en la España musulmana cuatro siglos antes del de Italia".

(4) Consciente de la parentidad de la civilización islámica es España, en España, el poeta sevillano Fernando Villalón compuso estos significativos versos:

"... Y mujeres morenas de rizadas pestañas, nietas de los que trajo Tarik a las Españas y aquí por siete siglos, parieron sin cesar ¡Nunca podrá Castilla a vuestra casta borrar!"

Con casi 300.000 fieles, el Islam es hoy la segunda religión en España desapareció de España el 2 de enero de 1492.



El ministerio de Justicia reconoció el "notorio arraigo" de la fe musulmana en España tras cinco siglos de raptura. Como es sabido, el Estado español es laico, pero vela, como estipula la Constitución de 1978, por el ejercicio de las libertades religiosas y el respeto de los derechos de las minorías religiosas y étnicas.

En sus relaciones con el Mundo Musulmán y lo islámico, Sus Majestades Don Juan Carlos y Doña Sofía, reconocidos como los Reyes de las Tres Culturas, han demostrado siempre gran interés, respeto, tolerancia y comprensión. Durante su histórica visita a Egipto (5), S.M. el Rey Juan Carlos destacó en estos términos la interrelación histórica y cultural hispanomusulmana: "(...) La Monarquía española que encarna reitera su conciencia de vinculación histórica y fraternal con esa nación árabe. Estos vínculos vienen de un pasado glorioso en el que el Islam hizo fructificar una de sus mejores formas culturales y de civilización en Al-Andalus. Durante casi ocho siglos, convivimos en una simbiosis tal que, como la moderna historiografía está demostrando, ya no se puede hablar estrictamente de invasores o invadidos, conquistados o conquistadores, sino de pueblos que a través de luchas y pactos se transformaron en factores integrantes de una nacionalidad final y lograron uno de los más altos ejemplos de mestizaje racial y cultural de la historia de la humanidad".

Con motivo del Primer Encuentro Interreligioso de Alcalá de Henares (28-30 de noviembre de 1994) invitados fraternalmente a los hijos espirituales de Abraham y a los miembros de la gran comunidad de "Alh Al-Kilab" o "Gente del Libro" a la paz, a la cooperación y a la concordia.

Salam, Shalom, Pax a todos los hombres de buena voluntad.

### NOTAS

- (1) CASTRO, Américo: La realidad histórica de España. 4ª Edición. Porrúa S.A., México 1971, 181.
- (2) GALA, Antonio: Conferencia. Revista Temas Árabes. Madrid 1897, 3:113.
- (3) CASTRO, Américo: España en su historia. Cristianos, moros y judíos. Barcelona 1983, 205.
- (4) GARAUDY, Roger: Promesses de l'Islam. Seuil. París 1981, 19.
- (5) Discurso de S.M. el Rey Don Juan Carlos durante su visita a Egipto, 19 de marzo de 1977.

Mohamed Chakor, Periodista, escritor y director del programa de TVE-2 "Tiempo de creer (Islam)". Miembro del Comité Nacional del Encuentro.



## La paz es posible en Oriente Medio

En la actualidad hay razones fundadas para ser más optimistas que pesimistas con respecto a la posibilidad de que se logre una paz estable en el Oriente Medio y, en general, en la cuenca del Mediterráneo. Hay datos espectaculares, como es la apertura del proceso de paz entre Israel, los palestinos y todos los pueblos de la zona. Ese es un hecho que si nos lo hubieran predicho hace cinco años nos hubiera parecido prácticamente imposible. Estábamos entonces en una situación donde, más que buscar, esperar o imaginar la paz, nos habíamos acostumbrado a vivir con el conflicto, al que sentíamos como permanente e inevitable. Si consideramos, además, lo que ha ocurrido en otras zonas en los últimos cinco años, como la desaparición del elemento de conflicto que constituía la Unión Soviética o la lenta e imparable implantación de un sistema democrático de libertades en países como Polonia o Bulgaria, es razonable confiar en las posibilidades de que se afiance un proceso de paz en Oriente Medio.

Por el contrario, no es prudente alentar un optimismo ingenuo, pues quedan muchas cosas pendientes, algunas de las cuales se analizarán en el encuentro de las religiones del Libro en Alcalá de Henares.

Queda la situación de Argelia, con todo el interrogante sobre el fundamentalismo islámico y quedan, lamentablemente, las dificultades evidentes por la que atraviesa el mismo proceso de paz en Oriente Medio, a las que no es ajena la capacidad desgraciadamente grande de los enemigos de esa paz.

Una mención especial merece el fenómeno del integrismo, cuya contemplación es intelectual y políticamente arduo para quienes estamos acostumbrados a la vida en una civilización culturalmente cristiana y que desde hace varios siglos distingue entre lo temporal y lo espiritual y se ha acostumbrado a una vida civil laica. Es difícil para nosotros comprender como se puede producir ese fenómeno de integridad en la consideración de los aspectos materiales y espirituales y a la vez la exclusión de cualquiera que no pertenezca a esa sociedad de los creyentes.

Por otro lado, debemos analizar qué hay detrás del fundamentalismo, qué es lo que se ha producido en las últimas décadas para permitir su resurrección tal como hoy se le ve: una manifestación intolerante de una franja de una determinada religión.

Si analizamos, nos encontramos con situaciones sociales y económicas límites, con la pobreza y el subdesarrollo. Y nos encontramos también, en el caso de Argelia, con un régimen que se

pero que era un socialismo islámico, laico, que durante más de décadas gobernó el país de una manera dictatorial y corrupta.

Así, es difícil no relacionar los vínculos de causa y efecto en ese país, como antes en Irán, que se han producido entre los regímenes que soportaron la aparición del fundamentalismo. En el fondo y aunque las situaciones no sean las mismas, en los palestinos, los iraníes y los argelinos hay una inmensa frustración que, antes de tomarse ideológica, fue social, económica y política. Allí donde no encontraron un pan material buscaron uno espiritual que, desgraciadamente, tiene unos grandes componentes de intolerancia.

No deberíamos dormir tranquilos, pero tampoco desesperar y cuidarnos de no volver a cometer errores, como los cometidos en Argelia. Hoy los fundamentalistas argelinos recuerdan que les robaron unas elecciones y más allá de los argumentos sobre los antidemócratas que ganan democráticamente unas elecciones, hay que tener presente que ese robo no se salda precisamente en favor de la paz.

El diálogo interreligioso puede contribuir a abrir puertas a la tolerancia, un requisito indispensable para la paz. Ese diálogo es más posible con la recuperación del sentido del vínculo que existe entre los humanos y Dios, siempre que se entienda como factor de paz y no de guerra, de integración y no de desintegración. En nuestro mundo, es positivo el incremento de la espiritualidad, de la religiosidad, siempre que no se lo entienda como una vuelta al cesaropapismo, al nacionalcatolicismo, a la confusión entre el Trono y el Altar.

Es importante que esa confusión no se de, porque no debemos no podemos olvidar que hay otros fundamentalismos, cristianos, que tienen el mismo grado de intolerancia que sus correspondientes islámicos o judíos.

El diálogo interreligioso, en definitiva, debería fortalecer la corriente principal del pensamiento, la corriente más ilustrada, más general, de las tres religiones, que tiene en común la coincidencia en el respeto a la dignidad de la persona, el valor fundamental del humanismo.

Javier Rupérez

Presidente de la Fundación Humanismo y Democracia,  
Vicepresidente de la OTAN y portavoz del Partido Popular en la  
Comisión de Asuntos Exteriores.



En el nombre de Dios, el Clemente, el Misericordioso. (Corán)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

El fruto de la justicia será la paz. (Is. 32,17)

καρπὸς δὲ δικαιοσύνης ἐν εἰρήνῃ σπείρεται τοῖς ποιοῦσιν εἰρήνην.

Los que procuran la paz están sembrando la paz, y su fruto será la justicia. (Sat. 3,18)

### FICHA TÉCNICA

Director: José Manuel Serrano.  
Jefe de Redacción: Antonio Rodríguez Naranjo.  
Coordinador del suplemento: Antonio Lizcano del Burgo.  
Jefe de Cierre: Juan Andrés Alba.  
Diseño y Maquetación: Carlos Lozano Martín.

### ILUSTRACIONES

Portada: Fragmento de la Biblia Poliglota Complutense (1517), y fragmento caligráfico árabe (afiche editado por Javier R. Álvarez). Pág. 2: Vetus Testamentum. Alcalá (1514—1517). Pág. 4: Sulhán'arabí 'Orháni huyyón de Isnel Caro, Amsterdam (1720). Pág. 5: Caligrafía árabe tomada del libro Poemas de Amor Divino (Poemario Sufi) de Husayn Mansur Halladj. Pág. 6: Grammaticae chaldaicae et syriacae Libri III., de Juan Buxtorf (el Viejo) y otros. Basilea (1650). Pág. 7: Ídem pág. 5. Pág. 8: Textos del afiche editado por Javier R. Álvarez, con traducción del griego y hebreo del Canónigo Luis García Gutiérrez.

# La Comarca Deportiva

## ● VALDELÁGUILA

Concluida la temporada de premios patrocinados, han comenzado a disputarse en el club Valdeláguala premios sociales. El primero de ellos, el pasado fin de semana, 106 jugadores participaron en este torneo, que contó con 17 bajas de *handicap*. Las clasificaciones fueron las siguientes: en damas, primera Gema Maceda, con 42 puntos; segunda, Meng Sun Jang, con 40; tercera, Bernadette O'Keefe, con 39; cuarta, María Evangelines Mínguez, con 39; y quinta, Genoveva Amenedo, con 38. En cuanto a caballeros, primero Fernando Tovar, con 44 puntos; segundo Isidro Gayoso, con 43; Francisco José Martín, con 41; Agustín Gareña, con 41, y quinto, Gonzalo Monge con 41. El próximo fin de semana se disputará un nuevo premio social.

## ● AJALVIR

Los equipos ajalvireños cosecharon el pasado fin de semana los siguientes resultados. En voleibol y en categoría infantil femenino, Mostoles 1 - Ajalvir 3 (15-7, 14-16, 4-15 y 14-16); en juvenil femenino, las ajalvireñas no disputaron su partido ante Pozuelo, por disputar este último equipo un torneo local. En baloncesto, el CDM Ajalvir descansó ya que su rival, el C.B. Daganzo, ha sido descalificado. En fútbol sala, en categoría senior, Multijardín 4 - CDM Ajalvir 1, y en benjamines, Escuela CDM La Gaviota 13 - Ajalvir 0. Los alevines descansaron.

## ● MECO

En el II Cross Escolar, organizado por la Ciudad Deportiva Municipal de Alcalá y el club AJA y celebrado en el parque O'Donnell el pasado sábado, los jóvenes atletas mequeros consiguieron las siguientes clasificaciones: en categoría benjamín, Oscar Marcos Martín acabó en séptima posición; en categoría alevín, Fernando Avilés Castellano terminó en quinto puesto, y en categoría infantil, Jónatan Marcos consiguió la decimo-séptima posición.

## ● TORRES

Los equipos de fútbol sala de Torres han protagonizado una jornada exitosa en triunfos, ya que se han conseguido victorias en todas las categorías. En infantiles, se venció a San Fausto por 5 a 3; en alevines ganaron a Mecanizados por 4 a 3; en benjamines derrotaron a Mejorada F.S. B por 4 a 1 y los juveniles golearon 7 a 2 a Mejorada F.S.

## MECO / BALONMANO Y PETANCA

# La Concejalía de Deportes quiere crear un equipo de balonmano

Las escuelas deportivas municipales harán una marcha a la sierra

María Jesús Corrales  
MECO

La Concejalía de Deportes ha abierto el plazo de inscripción para promocionar un equipo de balonmano en la villa. Los jóvenes interesados pueden apuntarse en el polideportivo municipal en las tardes de los martes y jueves, en horario de 17,30 a 18,30 horas.

Aunque el futuro equipo no podrá integrarse a las competiciones de esta temporada, puesto que ya han transcurrido varias jornadas del torneo liguero, el coordinador de Deportes de la localidad, Ángel Díaz, espera que puedan jugar el próximo año.

Según sus palabras, «estamos intentando promocionar el balonmano aquí para la próxima temporada. De momento, la idea es crear el equipo y comenzar a entrenar».

### FEDERACIÓN

Así, los aficionados a este deporte que formen el equipo tendrán la posibilidad de federarse y competir en Alcalá y el subárea del Jarama, así como en campeonatos autonómicos, si llegan a conseguirse equipos en alguna de las cate-



El equipo de balonmano lemanino de la Villa ha descansado este fin de semana

rias.

Por otra parte, el coordinador de Deportes tiene previsto organizar dos excursiones para todos los chicos y chicas que se están formando las escuelas deportivas municipales.

### MARCHAS A LA SIERRA

El domingo 18 de diciembre, Ángel Díaz, con el apoyo económico

del Ayuntamiento del municipio, ha previsto la celebración de una marcha gratuita a Navacerrada y Cercedilla para todos sus alumnos.

También ha manifestado que se tiene la intención de llevarlos un día a esquiar, si bien todavía no han sido concretadas las fechas para desarrollar esta actividad.

## DAGANZO / FÚTBOL

# El C.D. Daganzo venció y convenció ante su afición

Ganó 2-0 a Juventud Torrejón

Miriam Ruiz Sanz  
DAGANZO

El C.D. Daganzo realizó ante el Juventud Torrejón uno de sus mejores partidos de la temporada. Desde el primer momento, tuvo la iniciativa en el juego. Los torrejoneros llegaron muy poco a la portería local y sus avances más peligrosos fueron desbaratados oportunamente por el portero Olmo. La defensa daganceña, con la actuación destacada de Manolo, se ocupó además de que ningún delantero visitante entrara con el balón controlado. En el minuto 25, el capitán de los locales inauguró el marcador con un gran disparo que se introdujo por la escuadra. Cuando iba a concluir la primera mitad, Johan marcó de cabeza el segundo gol.

En la segunda mitad, el Juventud arriesgó y se acercó más al área contraria, pero la defensa daganceña tapó bien su portería. El delantero torrejonero Charly fue el más activo y contó con varias ocasiones de gol. Al final, el

marcador no se movió y el Daganzo sumó dos puntos. La única nota triste fue la lesión del delantero local Chispa.

### DERROTA DE LOS JUVENILES

En una mañana calurosa y al lado del río Henares, el C.D. Daganzo perdió 6-2 ante el Futuro San Francisco. La primera mitad comenzó igualada, hasta que en el minuto 15 el delantero local Caballero desniveló el marcador. Los daganceños no se amilanaron y 5 minutos más tarde Roberto transformó en gol una jugada de todo el equipo. Y aunque el Futuro no dejó de dominar, en el minuto 30 Óscar aprovechó para poner por delante a su equipo.

A pesar de esta ventaja, en la segunda parte se produjo un desastre incomprensible entre los daganceños y sólo existió un equipo sobre el terreno, el Futuro San Francisco. Sin pausa, los locales pasaron por encima de sus rivales, marcando cinco goles consecutivos, dejando el marcador en un inapelable 6-2.

## TORRES DE LA ALAMEDA / FÚTBOL SALA

# Los monitores de fútbol sala, a la espera de sus títulos

Una deuda con la Federación lo impide

Maribel Fernández  
TORRES DE LA ALAMEDA

El pasado mes de junio se celebró en Torres un curso para la formación de monitores de fútbol sala, que aunque no contó con la acogida esperada entre los torresanos, dado que era gratuito para ellos, sí contó con una importante respuesta de otros vecinos de la Comarca, si bien muchos de los interesados no pudieron inscribirse al terminar el plazo.

No obstante, el final del curso no ha estado rodeado por la satisfacción precisamente entre organizadores y alumnos, al no haberse entregado el título acreditativo. La razón fue una factura de 25.000 pesetas que el Ayuntamiento de Torres debía haber hecho efectiva ante la Federación Madrileña de Fútbol Sala y que a mediados de este mes aún no había saldado.

Desde la Concejalía de Deportes se manifestó la intención de realizar dicho pago, que había sido pospuesto por el periodo va-

cacional y posteriormente, quizá, por haberse traspapelado la orden. En cualquier caso, desde la Concejalía se ha asegurado que ya se ha establecido comunicación con los responsables del curso, acordándose realizar el pago cuanto antes.

Como consecuencia, los alumnos que han asistido a uno de los tres cursos de los que se compone el curso, además de no contar con el título correspondiente, no pueden acceder a la obtención del segundo curso por carecer de dicho título. De todas formas, los alumnos que han superado el curso se están haciendo cargo de las escuelas deportivas de fútbol sala de Torres y aunque manifiestan estar preocupados por no poseer aún su título, elogiaron la buena organización del curso, tanto por haber sido gratuito como por la calidad que se ofreció. En suma, catalogaron el curso como «experiencia gratificante», que le está sirviendo para poder realizar de mejor modo la labor que ya venían realizando con los chavales.

# Los campeones de España, en Ciudad de la Luz

M.J.C.  
MECO

Los dos campeones de España, Francisco Roig y Luis de los Reyes, participaron el pasado sábado en el torneo organizado en Mecó por el Club de Petanca Ciudad de la Luz, donde concurren 90 jugadores. Clubes de Alcalá y Madrid intentaron clasificarse en directa y consolação.

Los trofeos correspondieron en directa al equipo complutense formado por Francisco Roig, Marcial y Eduardo. En segundo lugar quedaron los participantes del Arcos, Fermín, Alberto y Pedro Gómez.

El club Alcalá consiguió la primera posición de consolação seguido del Reyes Católicos. El club de la villa participó con cuatro equipos, aunque no logró destacar en la clasificación.

### NUEVOS TORNEOS

El gerente del club, "Chule", manifiesta que realizarán nuevos torneos en terreno local para lo que necesitan patrocinadores. «Estamos organizando un torneo de Reyes, y queremos hacer una Liga, pero necesitamos ayuda económica para financiar estos campeonatos».

# GUIA DE SERVICIOS




**RESIDENCIAL**  
**EL PAQUILLO, S.A.**

TE INVITA A VER SUS PROMOCIONES ACTUALES Y FUTURAS EN LAS PRINCIPALES SALAS DE CINE COMPLUTENSES, A PARTIR DEL 1º DE DICIEMBRE

Daoiz y Velarde, 2 - 1º. D  
28807 ALCALÁ DE HENARES (Madrid)  
Teléfono.: 883 17 11

**REFORMAS Y CONSTRUCCIONES**

Reformas en pisos, locales, chalets, naves, etc.

Construcciones de chalets, naves, etc.

Seriedad y garantía.  
Presupuesto gratis y sin compromiso.

**☎ 882 29 03**

**SANATORIO VALLES**  
**Implantes Dentales:**  
El Tratamiento ideal para la Reposición de uno o varios dientes.



**ORTODONCIA**  
**ODONTOPEDIATRIA**  
**ODONTOLOGIA ESTÉTICA**  
**PROTESIS**  
**ORTOPANTOMOGRAFIA**

**SANATORIO VALLES**  
C/ Santiago, 14. Tel: 888 32 62  
**Policlínica "VIRGEN DEL VAL"**  
C/ Zaragoza, 6. - ALCALÁ DE HENARES  
Tel: 880 53 62

**ALTA PELUQUERIA PARA CABALLEROS**



**PRECIOS ESPECIALES PARA LOS JOVENES**

DIEGO DE TORRES, 2  
☎ 880 97 22  
DIEGO ROS Y MEDRANO, 8  
☎ 888 65 84

**Joyería y Relojería**

*Roman*

GRAN VARIEDAD EN JOYERIA - RELOJERIA  
\*\*\*  
MAS DE 25 AÑOS DE EXPERIENCIA  
\*\*

**TALLERES PROPIOS**  
C/ Mayor, 13 - Tfno.: 889 03 36  
28801 Alcalá de Henares  
Madrid

**MAYOR 28**  
**Estudio Arte**  
PINTURA - TÉCNICAS DE PINTURA  
DIBUJO ARTÍSTICO - TALLER INFANTIL  
DIBUJO TÉCNICO Y GEOMETRÍA DESCRIPTIVA  
INGRESO EN BARTES - RESTAURACION Y PINTURA MURAL  
(Grupos Reducidos)  
Ven a pintar a: C/ Mayor nº 28.1º . Tel: 8807707

**DIARIO DE ALCALA**  
El diario de tu ciudad



**Tu Gran Noche** **Celebra tu Cumpleaños o Aniversario a** **Tu Gran Baile**

**BPM Cabaret Ishneros**  
PRECIO DE RISA  
CON PIANISTA EN VIVO - SERVICIO DE CAMAREROS Y TODA UNA SALA PARA TI

**Nido**  
SALA DE Fiestas MUSI-ITATI  
ALCALÁ DE HENARES MADRID

**BAILES DE TARDES**  
PENSADO PARA LOS BAILADORES MAS EXIGENTES QUE PODRAN ELEGIR SUS TEMAS FAVORITOS Y QUE TENDRAN LA PRESENCIA DE UNA ORQUESTA EN VIVO.  
VIERNES Y SABADOS DE 18 a 22.30 H.

**GRAN CERTAMEN DE LA CANCION ESPAÑOLA**  
\*ARTISTAS INVITADOS\*  
VALEN - CIGALITA - FEDE ROMERO - SONIA ANDRADE - EL CORSO - MENENE - SALINAS DE CADIZ - FATIMA PAYÁ - GEMA COBO - GEMA CASTAÑO Y ESMERALDA DE TRIANA  
**DÍA 15 a las 9 de la noche - Reservas Tel.: 882 44 57**

**BAILES DE NOCHE**  
PARA ESTAS NOCHES HEMOS CREADO MAGNIFICOS ESPECTACULOS PARA USTED. CON ACTUACION DE GRANDES CANTANTES, HUMORISTAS Y UNA ORQUESTA DE ALTOS KILATES QUE LOS HARA BAILAR TODA LA NOCHE  
VIERNES Y SABADOS DE 18 a 22.30 H.

**CAMINO DE AFLIGIDOS Nº1 Parada de Autobus Linea 5 a 100 mts en Calle Avila**



## POLIDEPORTIVO

# Myers: «Hay que acabar con la intervención política en el deporte»

La atleta y el diputado Ángel Carreño visitaron las instalaciones deportivas de la ciudad

I.G.  
ALCALÁ

Sandra Myers visitó ayer la ciudad en calidad de Presidenta de la Comisión de Deportes del Partido Popular en Madrid.

Esta atleta ya visitó Alcalá como participante de la última Nocturna de Alcalá. Norteamericana de 33 años se nacionalizó española y se casó con su entrenador. Está especializada en pruebas de velocidad y este año tiene en su haber la mejor marca española de los 100 metros lisos, conseguida en Andujar.

Myers, junto con el diputado nacional Ángel Carreño, recorrieron distintas instalaciones deportivas de la ciudad: la Ciudad Deportiva II, El Juncal y las el Campus Universitario.

«He visto muchos abusos en el deporte -dijo Myers- y por eso hay que acabar con el intervencionismo que tiene y ha tenido la política en el deporte». La deportista concluyó que la mejor «política deportiva» debe ser decidida por los propios deportistas.

La atleta y el diputado expusieron su programa de relanzamiento del deporte escolar y la creación de diferentes federaciones, escolares y universitarias, que controlen el deporte de base. «Hay que fomentar las asociaciones deportivas de todo tipo y que creen sus propios campeonatos».

Según Carreño, las distintas federaciones que «controlan el deporte no de élite, olvidan la educación deportiva en favor de los deportistas de primera fila».

Ambos criticaron el parón sufrido por el plan ideado este año por el Ministerio de Educación llamado «De puertas abiertas». Este consiste en abrir las instalaciones deportivas de los centros escolares durante horas no lectivas. Para tal fin se firmó un acuer-



Myers junto al diputado Ángel M. Carreño, Isabel Fernández y Esther García

## PP versus J. Alcalá

### O el arte de plantar al prójimo

Un fax lo explicaba claro y conciso: 12.15 Rueda de Prensa, 17.00 Reunión con el Club Juventud Alcalá.

A la hora indicada para la rueda de prensa el único movimiento en la planta en cuestión son cuatro mesas colocadas para una pequeña fiesta a *santo de no se qué*. Treinta minutos más tarde apatece el cortejo con la estrella. Tres cuartos de hora después comienza la rueda de prensa. «No os quejéis, los periodistas estáis acostumbrados a estas cosas» (sic).

A las 17 horas comienza la reunión con los juveniles. Aguantando el frío de la calle está Félix Moreno, el presi juvenil. Les han dicho que la reunión es a las 16.30 y al enterarse del follón frunce el bigote. No aguanta más y hace un *mautis por el foro* a las cinco en punto. La comitiva popular hace acto de presencia en el mismo instante. No se encuentran. ¿No se comprenden? Telefonazos, prisas de la estrella y su séquito. Se suspende la reunión. La responsable deportiva popular en Alcalá, Isabel Rodríguez se disculpa, no sabe, no comprende que ha pasado.

Es igual, los chicos de la prensa ya estamos acostumbrados.

do entre el MEC, la Comunidad y el Consejo Superior de Deportes, destinándose 2.200 millones para financiarlo.

Según el diputado popular, ningún municipio de Madrid y gran parte de España no han solicitado «ni información ni la ayuda del Ministerio para llevar a cabo el plan».

Para Carreño, Alcalá «es una zona privilegiada», en cuanto a proyectos se trata: las instalaciones deportivas dependientes de centros de educación hacen un total de 19, «aunque -apostilla el diputado- quedan otros 20 centros sin cobertura».

La Ley del Deporte de 1990 también salió a escena y criticaron su superficialidad que debe «ser completada con un Decreto referente a los deportistas de élite, cubriendo lagunas».

En cuanto al proyecto de ley sobre mecenazgo del deporte, Sandra ha destacado su urgencia para financiar «los equipos que están desapareciendo ya que nunca ha habido una participación de empresas privadas en el deporte, nos gustaría ver más iniciativa a través de esta ley».

La plusmarquista nacional se lamentó que «los equipos hasta ahora fuertes han ido desapareciendo y todos hemos tenido que empezar desde cero».

Myers piensa que este panorama cambiara a partir de la olimpiada de Atlanta, dentro de dos años, «cuando empezarán a apoyar los patrocinadores al deporte como ocurrió con el ADO'92».

Los representantes populares deberían haberse reunido con los directivos del Club Juventud Alcalá, pero una mala organización hizo que el encuentro, destinado a conocer la actual situación del Club con respecto al patrocinio con la entidad Cajamadrid, se suspendiera.

## BALONCESTO

## Pitu recobró su pulso de juego y llevó a su equipo a la victoria

59 JUVENTUD ALCALÁ: Natalia (-), Pitu (13), Minerva (8), Raquel (-), Pepa (9), Bea (17), Eva (2), Nuria (10) y Belén (-).

54 UNIVERSIDAD POLITÉCNICA: Fernández (4), Ibarra (21), Martín (7), Escudero (2), Márquez (7), García (2), Santiago (5), Eva (4) y Fernández (2).

CANCHA: Pabellón Municipal de El Juncal. ARBITROS: Luna y Redondo. PARCIALES: 1ª mitad, 29-26. 2ª mitad, 30-28.

Noelia Latorre  
ALCALÁ

El Juventud Alcalá rompió la racha negativa de derrotas que había maniatado sus esperanzas en la presente temporada. De la mano firme de Pitu y de las siempre seguras de Bea las juveniles tomaron el suficiente aliento como para tomar tranquilidad en un partido que se les planteaba cunado menos difícil, no en vano en la plantilla visitante se alineaban tres jugadoras que superaban de largo el 1.80. Sin embargo, las alcaláinas gracias a su juego rápido y a sus salidas al contrataque consiguieron diferencias de hasta 13 puntos. En este punto, Esther López, entrenadora juvenil, movió el banquillo y dio entrada al refresco de las jugadoras juveniles. Esto provocó cierto desconcierto entre sus filas y el partido volvió a apretarse. Los tres puntos conseguidos en el descanso (29-26) fueron de oro, ya que con la entrada en cancha de las titulares el partido volvió a cobrar color local, resolviéndose en unos minutos finales en los que las complutenses no perdieron la compostura.

Con el triunfo, el Juventud Alcalá vuelve a contar en los pronósticos cabeceros.

## VOLEIBOL

## El C.V. IVIASA impuso un serio correctivo al Iplahenares NSV

Es la octava victoria consecutiva del líder

0 IPLAHENARES NSV: Antolínez, Navarro, Campos, Bachiller, Romo, Escalona, Caballero, Martínez, Lorente y Villanueva.

3 C.V. IVIASA: Pérez, García C., Gallego, López, García, Muñoz, Miguélez, Estévez y Burdalo.

PARCIALES:  
Primer set..... 13-15  
Segundo set..... 7-15  
Tercer set..... 6-15

J.A.

ALCALÁ

Un rotundo marcador no dejó lugar a dudas, las chicas de Lorenzo Górdon no tuvieron problemas con su rival. Las jugadoras del IVIASA, como siempre, tardaron en entrar en juego. Los dos últimos sets fueron rápidos, dominando tanto en ataque como en defensa.

## RUGBY

## Superioridad local aplastante en la visita del C.R.U. de Alcalá

El C.R. Industriales colocó un 39-7 al C.R. Universitario de Alcalá

José A. López  
MADRID

Mal partido jugado por parte del equipo alcaláino que dejó escapar la victoria por el conservadurismo en todas sus líneas.

El partido no pudo comenzar mejor para los visitantes ya los 10' de juego el C.R. Universitario de Alcalá vencía por 0-7 gracias a un ensayo por parte de la línea de tres cuartos y a su posterior transformación. Pero la alegría duraría

poco, ya que 10' después, el equipo local acortó distancias gracias a un error defensivo alcaláino que supo aprovechar el jugador tercera centro de Industriales y ensayar para su equipo. El marcador se situaba en un 5-7, todavía con ventaja alcaláina, al no transformar a palos después del ensayo.

Este ensayo motivó al equipo local que empezó a jugar con mayor movilidad y acierto en su juego. Cayeron poco después dos nuevos ensayos en menos de 5'

El juego de delantera por parte de las terceras alcaláinas era muy dinámico y unido a la falta de placaje de tres cuartos se terminó la primera parte con un 29-7.

La segunda parte fue más igualada, con un poco más de presión por parte del C.R.U. Alcalá pero sin sacar fruto de su constancia. Y de nuevo, por fallos de placaje de la línea de tres cuartos llegaron dos nuevos ensayos terminando el partido en un claro 39-7 a favor de C.R. Industriales.

# XV TROFEO OLIMPUS



## DIVISIÓN DE HONOR

### CLASIFICACION

	JT	GT	ET	PT	GF	GC	Puntos
1. Peña Barcelonista	6	6	0	0	30	5	12+ 6
2. UAH Salesport	6	6	0	0	25	6	12+ 5
3. Caf. Marsa	6	5	0	1	27	13	10+ 4
4. Córdoba Cisneros	7	3	0	4	22	24	6- 2
5. Caf. Tip-Top	7	3	0	4	21	23	6
6. Cafetería 21	6	3	0	3	17	19	6
7. Dress	7	3	0	4	20	25	6- 2
8. Costa Rosa	7	3	0	4	16	21	6
9. Cervizas Sport	6	2	1	3	15	22	5- 1
10. Babilo	6	0	1	5	11	29	1- 5
11. Peyse	6	0	0	6	8	27	0- 6

### RESULTADOS

Cervizas Sport 1-3 Caf. Tip-Top  
UAH Salesport 6-1 Costa Rosa  
Peyse 0-5 Peña Barcelonista  
Dress 2-4 Cafetería 21  
Córdoba Cisneros 1-6 Caf. Marsa

### PROXIMA

Costa Rosa • Cervizas Sport  
Peña Barcelonista • UAH Salesport  
Cafetería 21 • Peyse  
Caf. Marsa • Dress  
Babilo • Córdoba Cisneros

### 6ª JORNADA



Zulema dio un gran paso hacia el liderato al vencer a Kamel en la última jornada

**Zulema - 6**  
**Caf. Kamel - 3**

Zulema y Cafetería Kamel disputaron el partido de la jornada, que al final tuvo color local. Sus seis goles no dejaron lugar a dudas.

**Dress - 2**  
**Cafetería 21 - 4**

El Dress tuvo que ceder ante un Cafetería 21 que se mostró muy sólido en defensa y muy efectivo en ataque. Los dos puntos fueron visitantes.

**Nothung - 4**  
**Bar El Paraíso - 6**

Nothung y Bar El Paraíso ofrecieron toda una ensalada de goles, hasta diez entre los dos. Los visitantes acertaron dos dianas más y se llevaron el partido.

**Peyse - 0**  
**Peña Barcelonista - 5**

El líder de la División de Honor, Peña Barcelonista, no tuvo piedad del farolillo rojo, Peyse, que todavía no conoce la victoria.

## PRIMERA DIVISIÓN

### CLASIFICACION

	JT	GT	ET	PT	GF	GC	Puntos
1. Caf. Kamel	7	6	0	1	36	19	12+ 6
2. Zulema	6	4	1	1	25	16	9+ 3
3. Caf. Carvill	6	3	2	1	19	12	8+ 2
4. Adelas J&T	6	3	2	1	17	13	8+ 2
5. El Paraíso	6	3	1	2	21	18	7+ 1
6. Torre de Torres	7	3	1	3	21	22	7- 1
7. Bar El Abuelo	7	3	1	3	21	26	7+ 1
8. Club Suboficiales	6	3	0	3	19	13	6
9. Vetrinet	7	1	3	3	13	27	3- 5
10. Ferrallas	6	0	2	4	9	21	2- 4
11. Nothung	5	0	1	5	18	32	1- 5

### RESULTADOS

Zulema 6-3 Caf. Kamel  
Caf. Carvill 4-1 Bar El Abuelo  
Nothung 4-6 El Paraíso  
Torre de Torres 2-1 Club Suboficiales  
Vetrinet 2-4 Adelas J&T

### PROXIMA

Bar El Abuelo • Zulema  
El Paraíso • Caf. Carvill  
Club Suboficiales • Nothung  
Adelas J&T • Torre de Torres  
Ferrallas • Vetrinet

## BALONCESTO

# Eduardo Sanz fue ratificado en su cargo

Félix Moreno le expresó su deseo de fichar nuevos jugadores esta misma semana

Javier de Antonio  
ALCALÁ

Las aguas bajan turbias y revueltas en el seno del Juventud Alcalá. Los últimos resultados del equipo de la Liga EBA de baloncesto han provocado que el presidente juvenil, Félix Moreno, haya tomado la iniciativa de forzar una reunión de urgencia con el máximo responsable técnico del equipo, Eduardo Sanz, con el que, en un espacio de una hora mantuvo un tenso intercambio de impresiones sobre las causas de los malos resultados. Sobre la mesa estaba incluso una posible destitución de su cargo. Moreno, tras intercambiar impresiones sobre la marcha del equipo ha ratificado al entrenador en su cargo. «Lo único que puedo decir es que Eduardo Sanz continuará al frente del equipo».

Moreno, que estuvo presente en el último encuentro disputado el pasado domingo ante el farolillo rojo de la clasificación, Banderas, que terminó con la derrota alcalaina, salió muy descontento de la actuación de su equipo y ha exigido a Sanz un cambio de actitud y resultados de sus pupilos.

Durante la reunión se baraja-



Eduardo Sanz, técnico juvenil



Félix Moreno, presidente juvenil

## Capablo, 1ª opción

Durante la reunión se barajaron varios nombres de jugadores que podrían incorporarse durante esta misma semana a la disciplina juvenil. El que más posibilidades tiene de hacerlo es el alero Raúl Capablo, que incluso podría presentarse en Alcalá mañana mismo. Entre el resto de jugadores que se han sumado a esta lista

se encuentra el de un base, del que no se ha facilitado su identidad.

La única opción que parece haberse descartado es la incorporación del alero Luis Barroso, que militó el pasado año en el club. Actualmente se encuentra en el Parla de 2ª División, club del que su padre es presidente.

ron varios nombres de jugadores que podrían ponerse bajo la disciplina juvenil si el cuerpo técnico lo creyese necesario, como parece que así ocurre. Según el presidente juvenil «se encuentran en cartera varios jugadores, a los que se está siguiendo. Durante el transcurso de esta semana se conocerán los nombres de las posibles nuevas incorporaciones al equipo».

### SIN CONCRECIONES

Moreno no quiso concretar ningún nombre, aunque se baraja el de un viejo conocido de la afición juvenil, Raúl Capablo, que realizó un brillante final de la pasada temporada en el equipo que dirigía Eduardo Ruiz. En la actualidad Capablo se encuentra sin equipo y esperando una buena oferta, que seguro aceptaría si ésta viniera del Juventud Alcalá. «Capablo está en cartera, pero también lo está un base y algún jugador más».

Lo que sí parece claro es que la opción de Luis Barroso ha perdido fuerza. El presidente confirmó a DIARIO DE ALCALÁ que no descarta esa opción, pero que no es prioritaria.

## TENIS

### Excelentes rankings de los tenistas alcalainos

I.G.  
ALCALÁ

La Real Federación Española de Tenis ha hecho públicos los rankings sobre resultados obtenidos entre octubre del año pasado y septiembre de este año.

En categoría femenina, la tenista del Club Escuela de Tenis Alcalá, Miriam Lora se coloca en un magnífico 319 puesto nacional. No menos importante es la plaza 519 para la segunda de la Escuela, María Vega y Mónica Aranda, número 3 local y 843 nacional.

En categoría masculina aparece un alcalaino entre los 500 mejores de España, Julio Rodríguez, número 1 de la Escuela y 70 de la Comunidad de Madrid.

A bastante distancia le siguen los números dos y tres de la Escuela, Juan A. García y Carlos Moreno, respectivamente, 1.028 y 1533 del ranking nacional.

Estos números son buena prueba del excelente trabajo realizado por el Club Escuela de Tenis Alcalá.

# EL MIRADOR

## OROS

► **A Sandra Myers**  
La atleta y presidenta de la Comisión de Deportes del PP en Madrid ha querido acercarse a Alcalá para conocer más a fondo las instalaciones deportivas con las que cuenta la ciudad Complutense y para exponer la política deportiva que los populares han incluido en su programa electoral.

► **A La R.S.D. Alcalá**  
Por fin pudieron los rojillos ofrecer la primera victoria en el campo de hierba de El Val a su sufrida afición, haciéndolo además como los grandes, goleando. Con ello el Alcalá confirma su recuperación.

► **Al C.V. Iviassa**  
De la mano de su entrenador, Lorenzo Gordón, las juveniles del Iviassa están invictas en la clasificación y dispuestas a buscar el ascenso para estar entre los mejores de su categoría.

► **Al C.N. Alcalá**  
Que ha obtenido en la competición del Nadador Completo 17 mejores marcas de sus nadadores.

## Punto de Vista

por Alberto Prieto



### No levantamos cabeza

**N**AUFRAGIO, por partida doble, para las escuadras juveniles, que fueron por lana y salieron más que trasquiladas en sus respectivas confrontaciones.

El equipo de Manolo Laguna no pudo hincarle el diente de la victoria a un Granollers poco fino y sin rumbo. Más o menos como el Juventud, pero con la ventaja de jugar ante los suyos y contar con un hombre veterano como Vujovic, que sabe repartir el bacalao. Gris temporada la de este gris Juventud que ha perdido sus señas de identidad tras la tocata y fuga de la tripleta rusa, sin que nuestros valores canteranos logren recuperar la compostura e imponer la ley de los fuertes.

Mal juego y peor imagen la que dio el Juventud de baloncesto frente al colista Bansander, que se convierte en uno de los más inmediatos perseguidores del equipo alcalaíno. La

derrota, de lo más frustrante y desmoralizadora, pone en evidencia la espesura de ideas de un equipo agorrotado y medroso, que es capaz de agotar una posesión tras otra sin atreverse a lanzar al aro rival.

El cronista del partido despacha su trabajo "cateando" a cuatro de los ocho jugadores juveniles. Alguno de esos penecos, que diría un mal estudiante, son reiterados y mosqueantes. Al Bansander, que no es nadie, le bastó jugar más con el corazón que con la cabeza para doblegar a los nuestros. Lamentable.

El Recuerdo, que jugó al despiste, mordió el polvo de la derrota ante el Alcalá. El partido tuvo neto color local y los rojillos una vez que atinaron, se pusieron morados ante el flojo rival madrileño.

Bueno, lo de flojo, según se mire, porque en estos casos nunca se tiene la certeza de si el rival es débil porque salió escalado o porque el vencedor fue claramente superior.

En definitiva, el Alcalá rompió el maleficio en casa, que no es poco.

En el resto de confrontaciones, nuestro equipo más representativo en fútbol sala, el L.E. Toribio, cayó por la mínima ante el líder y el C.V. Alcalá hizo lo propio en La Coruña por un 3-0, que en teoría dice muy poco de nuestro equipo de volei pero, si se revisan las estadísticas y parciales, se observa que en el partido pudo pasar de todo.

La guinda final la puso el Juventud de baloncesto femenino, quien tras una no muy afortunada serie, recobró el pulso de las victorias. Bien por la dirección de Piqu y por la regularidad y eficacia de Bea, con su muñeca de seda siempre presta y dispuesta ante el aro rival.

Gris temporada la de este gris Juventud Alcalá, tras la tocata y fuga de los rusos

Los "rojillos", que esta vez atinaron, se pusieron morados ante un equipo que jugó al despiste

## BASTOS

► **Al desinterés por la conservación de las instalaciones deportivas de los colegios públicos**

Nadie quiere o desea hacerse responsable de las cuestiones de conservación de las canchas de juego en las que juegan sus partidos los equipos de las competiciones del Deporte Infantil. Las líneas de la cancha apenas se ve, algunos tableros y aros se encuentran en mal estado y el firme no está, ni mucho menos, acondicionado para disputar en condiciones una competición oficial. El tefrán castellano "entre todos la matamos y ella sola se murió" viene en esta historia que ni pintado.

► **Al Juventud Alcalá de baloncesto**  
Que ha entrado en barrera tras su derrota ante Bansander.

► **A Isabel Rodríguez**  
La responsable deportiva del PP en Alcalá puso en evidencia a su partido, al no haber concretado con exactitud la hora de la entrevista entre Sandra Myers y los responsables del Juventud Alcalá.

## ESTADÍSTICAS

# Mayoral se destapó en su faceta anotadora

Guijosa continúa al frente de los goleadores juveniles

Redacción  
ALCALÁ

El Juventud-Alcalá ha pasado una de sus peores semanas desde que se inició la temporada. Sus dos equipos de élite, de la Liga EBA de baloncesto y ASOBAL de balonmano, han sumado dos derrotas consecutivas, por lo que han entrado de lleno en la zona caliente de la clasificación, es decir, los que delimitan los puestos del descenso.

No han tenido tampoco los jugadores juveniles brillantes estadísticas este fin de semana.

Los balonmanistas no realizaron un buen partido ante Granollers, por lo que los goles conseguidos fueron muy repartidos, como sus errores. Rafa Guijosa volvió a ser el máximo goleador de su equipo, con seis goles, los mismos que Lozano, que con la marcha de Karlov ha ganado en protagonismo en el equipo.

Por su parte, el baloncesto ha entrado en barrera. De su derrota ante Bansander únicamente se salvó Juan Pedro Mayoral, que con 19 puntos fue el máximo encestador de su equipo.

Esta semana puede haber cambios en la plantilla.

### ENCESTADORES Y GOLEADORES

BALONCESTO	BALONMANO
1.- Corcuera .....139	1.- Guijosa .....69
2.- Torres .....96	2.- Karlov .....47
3.- Arias .....82	3.- De Luis .....43
4.- Calvo .....77	4.- Prazolov .....40
5.- Criado .....55	5.- Camacho .....34

## LA TABLA

### El J. Alcalá sufrió un serio descalabro en la última jornada

Liga ASOBAL  
Clasificación

1º Barcelona.....	22
2º Bidasoa.....	22
3º Teka.....	21
4º Teucro.....	21
5º Granollers.....	19
6º Octavio Posada.....	18
7º Cadagua Gáldar.....	17
8º Conquense.....	10
9º Seguros Solés.....	10
10º Juventud Alcalá.....	9
11º Valladolid.....	9
12º Ademar León.....	8
13º Guadalajara.....	6
14º Maristas Málaga.....	6
15º Huétor Granada.....	6
16º Alzira.....	4

Liga EBA  
Clasificación

1º Las Rozas.....	17
2º Albacete.....	16
3º Fuenlabrada.....	16
4º Plasencia.....	15
5º Doncel.....	15
6º Guadalajara.....	15
7º Tecur.....	14
8º Estudiantes.....	13
9º San Fernando.....	13
10º Juventud Alcalá.....	12
11º Canoe.....	11
12º Alcobendas.....	11
13º Bansander.....	11
14º Azuqueca.....	10



# GUÍA GASTRONOMICA



**CAFETERIA-RESTAURANTE**  
 POLIDEPORTIVO  
**El Juncal**  
**MENÚS DIARIOS (Incluso Festivos)**  
 COMUNIONES • BANQUETES  
 COMIDAS DE EMPRESA  
 PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO ☎ 882 33 43  
 Ctra. Madrid-Barcelona, Km. 20,500  
 ALCALA DE HENARES

**RESTAURANTE CAFETERIA**  
  
 Camino Esgaravita, 24  
 Tel.: 882 72 43  
 Alcalá de Henares

**Restaurante CASTILLA**  
  
 C/ Huertas, nº 10. 1ª Planta  
 Junto a Estación Ferrocarril. Mesón Titas.  
 Estamos a su disposición en el Tel.: 881 57 85  
**MENÚS DIARIOS (Lunes a Viernes)**  
 COMIDAS DE EMPRESA  
 EXQUISITA Y SELECTA CARTA  
 DISFRUTE DE NUESTRAS ESPECIALIDADES  
 AUTÉNTICOS CREPS DULCES Y SALADOS  
 SOLOMILLO PIMIENTA VERDE  
 JAMONES CASTILLA  
 CHATEAUBRIAND AL WHISKY

**NECTAR**  
**RESTAURANTE-CAFETERIA**  
 (LOCAL CLIMATIZADO)  
 \*DESAYUNOS ESPECIALES  
 \*MENU DIARIO-CARTA  
 \*RACIONES VARIADAS  
 C/ RAMON Y CAJAL, 7  
 TELF.: 881 32 14  
 ALCALÁ DE HENARES

**CAFETERIA - RESTAURANTE**  
**GRINCO VIEJO**  
  
**MENÚ DIARIO a 1200 Pts**  
 (de 13,00 a 16,30 horas)  
**DESAYUNOS ESPECIALES**  
 (de 8,00 a 12,00 horas)  
**ESPECIALIDAD EN COMIDA MEXICANA**  
 C/ Ramón y Cajal 8 - 10 (patio)  
 \*\*\* RESERVAS EN EL TEL.: 882 81 84 \*\*\*  
 (28801) ALCALA DE HENARES

**SU LOCAL DE REUNION**  
**CERVECERIA - PUB**  
 MENU DIARIO  
 DEGUSTACIÓN DE CERVEZA DE IMPORTACION  
 PLAZA CUATRO CAÑOS - ALCALA DE HENARES

**Con una llamada le ponemos el MARISCO EN SU MESA**  
 BUSTAMANTE DE LA CAMARA, 3 TEL.: 883 33 63  
 Plaza de Cervantes (Alcalá de Henares)

**RESTAURANTE** **ESPECIALIDAD EN CARNES A LA BRASA**  
**San Diego**  
 Plaza San Diego, 5. 1º Izqd.  
 Telf.: 888 30 97  
 Alcalá de Henares

**No Busques más... lo mas natural y delicioso te espera...**  
 C/ NAVARRO Y LEDESMA, 2 (Junto a Hacienda)

**\* RESTAURANTE SOTILEZA \***  
**DISPONEMOS DE AMPLIOS SALONES.**  
**PARA BODAS - BANQUETES - COMUNIONES - COMIDAS DE EMPRESAS**  
 Disponemos de Lunes a Domingo (ambos inclusive), de menús diarios de : 4 primeros platos y 4 segundos platos a elegir.  
 Crta de Daganzo, Km. 2,200. Tel.: 883 57 27 - ALCALA DE HENARES

**BAR DE COPAS**  
**JOKER'S**  
 SI TE QUIERES DIVERTIR  
 AQUI HAS DE VENIR  
 C/ Rio Salado, 1 (Poster) Tabla Pintora (Alcalá de Henares)

**RESTAURANTE**  
**«EL CASINO»**  
  
**Donde el cliente siempre gana**  
**Especialidad en Carnes y Pescados**  
 CIRCULO DE CONTRIBUYENTES (Plaza de Cervante)  
 Tel.: 888 00 89 / 880 42 43  
 Alcalá de Henares (Madrid)

**ABRE SUS PUERTAS**  
**MARTINEZ 13**  
**BAR CAFE**  
 C/ Marques Alonso Martínez, 13  
 Tel.889 10 58  
 Alcalá de Henares

**CREPERIE BRETAGNE**  
 El lugar de Madrid mas visitado por los de Alcalá  
 ¡La Creperie más antigua de Madrid sigue siendo la primera!  
 C/ San Vicente Ferrer, 9 (Junto Metro Tribunal)  
 Tel.: 531 77 74 (Madrid)

# Breves

DIARIO DE  
ALCALA889 41 62 SUS ANUNCIOS  
POR PALABRAS

889 42 35

DIARIO DE  
ALCALA

## PROPIEDAD

**INMOBILIARIA**  
A.P.I.  
789  
**Vallejo**

C/ Ferraz, 15  
Tel. 892 56 66  
C/ Cardenal Cisneros - 2  
Tel. 893 55 90  
ALCALA DE HENARES

**VALLEJO INMOB** Compramos pisos hasta 7.500.000 pts en Alcalá de Henares. Ponemos a su alcance la financiación de su piso, chalet o parcela desde el 7% y a pagar hasta en 30 años. Tramitamos hipotecas. ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Con una entrada mínima de 500.000 pts. Inmobiliaria Vallejo le financia su piso hasta en 30 años. Antes de comprar su piso consultenos. ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Zona Reyes Católicos 3 habitaciones, salón, cocina amueblada, 1 baño, trastero en sótano, aluminio, terraza acristalada, suelos de gres, puerta blindada. Precio: 8.200.000 pts ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Zona Chorrillo 3 habitaciones, baño completo, 2 armarios empotrados, 2 terrazas (1 cerrada), ventanas de aluminio. Precio: 9.200.000 pts ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Zona Reyes Católicos, 3 habitaciones, baño completo, cocina amueblada nueva, aluminio, gres, puerta blindada, terraza

## INDICE DE SECCIONES

- ▼ 1. PROPIEDAD
- ▼ 2. VEHICULOS
- ▼ 3. TRABAJO
- ▼ 4. RELACIONES
- ▼ 5. FELICITACIONES
- ▼ 6. CASA-HOGAR
- ▼ 7. ENSEÑANZA
- ▼ 8. VARIOS

## GRATIS

ENTRE PARTICULARES

DIARIO DE ALCALA, se reserva el derecho de realizar modificaciones en los anuncios por palabras gratuitos, así como de su publicación. Únicamente serán gratuitos los anuncios por palabras entre particulares. Los anuncios de profesionales los serán aplicadas las tarifas vigentes.

## TARIFAS PROFESIONALES

Hasta 10 palabras: ..... Mínimo 150 Pts.  
Cada palabra más: ..... 10 Pts.

### MODULOS

X1 ..... 400 Pts.  
Por cada módulo más se añaden 300 pesetas por día.  
Las inserciones no incluyen el 15% de IVA.  
Los anuncios deberán de ser entregados en nuestros oficinas de C/ DIEGO DE TORRES, 3. El horario de trabajo de anuncios es: De 10.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 h.  
Los anuncios recibidos a partir de las 18.30 h. serán publicados con dos fechas de salida.

cerrada, escayola, carpintería nueva. Precio: 9.200.000 pts. ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB.** Zona estación, 2 dormitorios (antes 3), salón amueblado, terraza acristalada, aluminio, puerta blindada, parquet de roble, calefacción tarifa nocturna, cocina amueblada. Precio: 9.200.000 ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB.** Zona Reyes Católicos, 3 habitaciones, baño completo nuevo, cocina amueblada, parquet, moqueta, gres, ventanas de aluminio, carpintería interior de sople, instalación eléctrica nueva. Precio: 9.700.000 ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB.** Zona Barrio Venecia, 3 habitaciones, 1 baño completo, cocina amueblada, 2 terrazas, reformado, salón y ascensor. Precio: 9.700.000 pts. ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB.** Zona Talamanca 2 habitaciones, baño completo, cocina amueblada, ventanas de aluminio, puerta blindada, todo reformado. Precio: 9.700.000 ☎ 88 58 05

**VALLEJO INMOB.** Zona Chorrillo, 3 habitaciones, salón, cocina, baño completo, 1 terraza y ascensor. Precio: 9.800.000 ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB.** Principio de Ayda. Reyes Católicos. 2 habitaciones (antes 3), cocina

amueblada, ventanas de aluminio dorado, baño completo, ascensor. Totalmente reformado. Precio: 9.900.000 ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB.** Zona Juan de Austria. Piso de 96 m<sup>2</sup>, con 3 habitaciones, salón, cocina amueblada con electrodomésticos, puerta blindada, calefacción gas ciudad. Precio: 10.700.000 ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB.** Zona Lope de Vega. 82 m<sup>2</sup>, 3 habitaciones, salón, 1 baño completo y reformado, cocina amueblada, parquet y gres, puertas sople, puerta blindada, calefacción individual, 1 terraza acristalada, aluminio, reformado. Precio: 11.700.000 ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB.** Zona Los Nogales. 96 m<sup>2</sup>, 3 habitaciones, salón, cocina amueblada, 1 baño completo y 1 aseo, reformados, parquet y gres, ventanas de aluminio. Precio: 11.700.000 ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB.** Zona Juan de Austria, 2 habitaciones (antes 3), salón-comedor, cocina amueblada con electrodomésticos, parquet, calefacción tarifa nocturna, ventanas de aluminio. 1 baño completo, puerta blindada, aire acondicionado. Precio: 11.700.000 ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB.** Zona Nueva Alcala. Piso de 105 m<sup>2</sup>, 3 habitaciones, 1 baño comple-

to, cocina amueblada, carpintería de madera y aluminio, gres y parquet, calefacción y agua caliente central. Contraventanas, 3 armarios empotrados, reformado. Precio: 12.450.000 ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Paseo de Pastrana 4 habitaciones con armarios empotrados, 1 baño completo, 1 aseo, cocina amueblada, aluminio, puerta blindada, parquet, calefacción individual, antena parabólica, muy cuidado. Precio: 13.700.000 pts ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Zona Caballería Española 4 habitaciones, salón independiente, cocina amueblada, 2 baños completos, 2 terrazas, (1 cerrada), parquet y gres, aluminio, armarios empotrados. Precio: 15.700.000 pts ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Zona El Chorrillo 146 m<sup>2</sup>, 4 habitaciones, 2 baños completos, terraza de 11 m<sup>2</sup> (7 m cerrada), cocina amueblada, parquet, aluminio, calefacción central. Precio: 15.200.000 pts ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Zona Paseo de la Alameda 90 m<sup>2</sup> con 3 habitaciones, cocina amueblada, 1 baño completo, 2 terrazas, parquet, 2 armarios empotrados, aluminio, calefacción y agua caliente central. Precio: 15.700.000 pts ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Zona Parque O'Donnell 125 m<sup>2</sup>, 4 habitaciones, salón, cocina amueblada, gran terraza, 2 baños completos, calefacción central, aluminio, parquet, ascensor. Precio: 16.700.000 pts ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Zona Parque O'Donnell 170 m<sup>2</sup>, con 5 habitaciones con armarios empotrados, salón-comedor, 2 baños completos en mármol y granito, calefacción central, aluminio lacado, puertas interiores de pino, puerta blindada, totalmente reformado, lujo. Precio: 21.000.000 pts ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Zona Estación Duplex 4 habitaciones, 2 baños completos, aseo, cocina amueblada, 2 terrazas cerradas (una de 60 m<sup>2</sup>), suelo de mármol, moqueta y gres, aluminio, calefacción central, 6 armarios empotrados, duplex. Precio: 27.500.000 pts ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Fincas Rústicas disponemos de una amplia oferta en fincas rústicas muy próximas a Alcalá de Henares desde 1000 pts/m<sup>2</sup> y a partir de 9315 m<sup>2</sup>. ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Finca rústica junto a la urb. del Zulema 5.500 m<sup>2</sup> de terreno cultivable con mas de 1000 viñas, arboles frutales y almendras, casa rústica de 60 m<sup>2</sup>, pozos de agua potable. Se regala la valla para cercarla a 5 m<sup>2</sup>, de Alcalá de Henares. Precio: 5.000.000 pts ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Bar en Galería de alimentación bar totalmente instalado y funcionando. Traspaso 4.600.000 pts y mensualidades de 40.000 pts/mes. Aprox. clientela asegurada. ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Meco chalet en venta de 3 alturas, 4 habitaciones, 2 baños 1 aseo, calefacción, salón con chimenea, excelentes calidades, a estrenar. Precio: 17.800.000 pts ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Chalet en Valdeveruelo OCASION 180 m<sup>2</sup> aprox. tres alturas, garaje de 50 m<sup>2</sup>, cocina, baño completo y aseo, 3 habitaciones, porche, terraza, gres, carpintería interior y exterior de madera, excelentes calidades, jardín de mas de 150 m<sup>2</sup>, a estrenar. Precio: 12.450.000 pts ☎ 883 58 05

**VALLEJO INMOB** Azuqueca de Henares 3 alturas, 4 habitaciones, 2 baños, 1 aseo, buhardilla de 63 m<sup>2</sup>, ventanas de aluminio, calefacción individual, gres, parcela de 220 m<sup>2</sup>, a estrenar. Precio: 15.300.000 pts ☎ 883 58 05

**ROMAN INMOB** Plaza de los Irlandeses (C/ Mayor), 51 m<sup>2</sup>, 1 dormitorio, salón independiente, cocina amueblada, baño, calefacción central, plaza de garaje para dos coches. Precio: 11.000.000 pts ☎ 880 00 88

**ROMAN INMOB** C/ Rio Almonte piso bajo, sin estrenar, 3 dormitorios, salón, cocina con tendera, baño, armarios empotrados, parquet, aluminio, calefacción individual. Precio: 8.500.000 pts ☎ 880 00 41

**ROMAN INMOB** C/ San Vidal, pisos de nueva construcción, 75 m<sup>2</sup>, dos dormitorios, baño, salón comedor, cocina amueblada, plaza de garaje.

Precio: 11.753.000 pts ☎ 880 00 88

**ROMAN INMOB** Avda. Virgen del Val 80 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, baño, salón, comedor, cocina. Precio: 9.800.000 pts (Negociable) ☎ 880 00 41

**ROMAN INMOB** C/ Infante Don Luis 96 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, baño, cocina reformada, puerta blindada, puertas interiores nuevas, calefacción central, aluminio. Precio: 9.800.000 pts ☎ 880 00 41

**ROMAN INMOB** C/ Espada (Zona de Caballería Española) 85 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, baño, cocina nueva totalmente amueblada, puerta de entrada blindada, calefacción central, parquet, aluminio. Precio: 12.600.000 pts ☎ 880 00 41

**ROMAN INMOB** C/ Cafada (Caballería Española) 80 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, baño y cocina reformados (suelo y alfombrado), techos escayola, tuberías y radiadores nuevos, puertas interiores nuevas, puerta blindada, parquet, aluminio, calefacción individual. Precio: 11.500.000 pts ☎ 880 00 41

**ROMAN INMOB** C/ Rio Alagón 105 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, 1 baño, cocina amueblada, puerta blindada, ventanas dobles de aluminio. MUY REFORMADO. Precio: 9.800.000 pts ☎ 880 00 41

**ROMAN INMOB** C/ Zaragoza 90 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, baño completo y aseo reformado, parquet, calefacción individual, dos ascensores. Precio: 12.000.000 pts ☎ 880 00 41

**ROMAN INMOB** C/ Toledo 105 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, 2 baños, armarios empotrados, terraza y tendero amplios, aluminio, parquet, recién acuchillado. Precio: 13.500.000 pts ☎ 880 00 41

**CAMPOMAR INMOB** Urbanización Monte Calderón en el Casar de Talamanca. Chalet en venta de 361 m<sup>2</sup>, parcela de 901 m<sup>2</sup>, piscina, 5 dormitorios, 2 baños, chimenea francesa, calefacción, antena parabólica, riego automático, garaje para tres coches, numerosas mejoras. OPORTUNIDAD ☎ 882 29 69

**CAMPOMAR INMOB** C/ Ponce de León. Piso 3 dormitorios, salón, cocina amueblada totalmente nueva, 2 terrazas, carpintería de aluminio. Practicamente a estrenar, excelente orientación. Precio: 9.400.000 pts ☎ 882 29 69

**CAMPOMAR INMOB** C/ Navarro y Ledesma, próximo a la Estación de ferrocarril y bien comunicado con la N-II, piso de 1 o 2 dormitorios, calefacción y agua caliente, gas natural, máximas calidades, nueva construcción, facilidades de pago. ☎ 882 29 69

**CAMPOMAR INMOB** C/ Puente Rialto. Piso de 3 dormitorios, salón, cocina amueblada, ascensor, 2 terrazas, calefacción, ventanas de madera. Precio: 9.500.000 pts ☎ 882 29 69

Si le interesa alguna propiedad

Consulte la sección  
de Breves de

DIARIO DE  
ALCALA

889 41 64

DIARIO DE  
ALCALA889 41 62 SUS ANUNCIOS  
POR PALABRAS

889 42 35

DIARIO DE  
ALCALA

DIARIO DE  
ALCALA

889 41 62 SUS ANUNCIOS  
POR PALABRAS 889 42 35

DIARIO DE  
ALCALA

**CAMPOMAR INMOB** C/ Vaquerías y Laguna pisos de 2 y 4 dormitorios, zona centro, gran memoria de calidades. Plazas de garaje de diferentes tamaños. Nueva construcción. Llave en mano. ☎ 882 29 69

**CAMPOMAR INMOB** Can Vidal, apartamento de 1 dormitorio, cocina amueblada, calefacción y agua caliente, gas natural, parquet, 2 armarios, piscina, antena parabólica. Precio: 9.900.000 pts ☎ 882 29 69

**CAMPOMAR INMOB** C/ Santa Clara piso de 4 dormitorios, cuarto de baño, cocina, parquet y terraza. Precio: 10.500.000 pts ☎ 882 29 69

**CAMPOMAR INMOB** Nave Industrial. El Polígono Luansa-Villabilla de 460 m<sup>2</sup>, oficinas de 118 m<sup>2</sup> en dos plantas, patio, altura de 9m, servicios. Precio: 25.000.000 pts ☎ 882 29 69

**CAMPOMAR INMOB** Urbanización La Muela Humanes-Guadalupe, chalet de 3 dormitorios, garaje, calefacción en parcela cerrada de 582 m<sup>2</sup>, a estrenar. Precio: 9.950.000 pts ☎ 882 29 69

**CAMPOMAR INMOB** Anchoa casco urbano, Chalets. Nueva Construcción. Parcela individual desde 320 m<sup>2</sup>. Grandes calidades. Precio: 13.500.000 pts ☎ 882 29 69

**Inmobiliaria S. Tapia, S.L.**  
API 979  
C/ Libreros, 18  
Tel.: 880 12 15.  
Fax.: 880 18 33.  
C.P. 28805  
Alcalá de Henares

**S. TAPIA INMOBILIARIA**  
Disponemos de pisos y chalets en venta. Precios excepcionales ☎ 880 12 15

**S. TAPIA INMOB** Se alquila piso C/ Salinas 50 m<sup>2</sup>, 1 dormitorio, salón, baño completo, armarios empotrados, calefacción, amueblado. Precio: 65.000 pts Plaza de garaje opcional.

**S. TAPIA INMOB** Se alquila piso Zona Centro 110 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, salón independiente, baño completo, cocina amueblada, armarios empotrados, suelos de parquet y terraza. Vacío. Precio: 75.000 pts Ref.-23

**S. TAPIA INMOB** Se alquila C/ Luis de Medina 80 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, salón independiente, baño completo, cocina amueblada, terrazas, calefacción, ascensores, suelos de gres. Amueblado. Precio: 70.000 pts Ref.-43

**S. TAPIA INMOB** Se alquila casa en Camarma de Estrevelas toda reformada, 2 dormitorios, salón, baño completo, cocina amueblada, chimenea francesa, suelos de tarima, todo amueblado. Precio: 60.000 pts Ref.-42

**S. TAPIA INMOB** Se alquila piso C/ Navarro y Ledesma 90 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, salón independiente, baño completo, cocina amueblada, armarios empotrados, terrazas, calefacción y agua caliente central, suelos de parquet, todo amueblado, comunidad incluida. Precio: 80.000 pts Ref.-47

**S. TAPIA INMOB** Se vende piso C/ Toledo 55 m<sup>2</sup>, 1 dormitorio, salón independiente, baño completo, cocina amueblada, armario empotrado, exterior, calefacción individual, pintura a gótesis, suelos de parquet, jardín. Precio: 8.840.000 pts Ref.-13

**S. TAPIA INMOB** Se vende Zona Reyes Católicos 85 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, salón, baño completo, cocina vacía, 2 terrazas, exterior, calefacción gas ciudad, OCASIÓN Precio: 8.100.000 pts Ref.-37

**S. TAPIA INMOB** Se vende piso C/ Gran Capitán 85 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, salón, un baño completo, cocina semi-amueblada, trastero en sótano de 7 m<sup>2</sup>, 2 terrazas, exterior, soleada, pintura gótesis, suelo de gres. Precio: 8.000.000 pts Ref.-41

**S. TAPIA INMOB** Se vende piso Zona Juan de Austria 85 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, salón, baño completo, cocina amueblada, armarios empotrados, terraza, calefacción tarifa nocturna, pintura gótesis, suelo de terrazo. Precio: 8.500.000 pts Ref.-30

**S. TAPIA INMOB** Se vende piso Zona El Val 105 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, salón, 2 baños completos, cocina amueblada, armarios empotrados, exterior, calefacción individual, suelos de parquet, jardín. Precio: 14.000.000 pts Ref.-16

**ALQUILO Estudio Sierra Nevada (Granada), semanas temporada. Económico. ☎ 730 01 43**

**MR PROMOCIONES** Tu casa en la playa. Hotel y viajes gratis. ☎ 407 57 85

**MR PROMOCIONES** Chalet de 3 dormitorios, 2 cuartos de baño, jardín, solarium y garaje, amueblado. Precio: 6.950.000 ☎ 407 57 85

**VALDEAVERO** Alquiler chalets amueblados, a plantas, garaje, jardín, porche cubierto, terraza, casco urbano, piscina compartida, rejas, mosquiteros, calefacción, gas-oil. Situado a 13 Kms de Alcalá de Henares. Sin comunidad. Precio: 110.000 pts/mes. Interesados/as llamar al siguiente número de ☎ 889 41 87.

**RC INMOB** Zona Juan de Austria 85 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, salón, baño completo, cocina amueblada, puerta principal blindada, dobles ventanas, calefacción y agua caliente individual, gas natural. Totalmente reformado. Entrada: 2.900.000 pts ☎ 883 66 23

**RC INMOB** Zona Juan de Austria piso de 2 dormitorios, salón, cocina amueblada, baño completo, calefacción tarifa nocturna, suelos de gres. Entrada: 2.000.000 pts ☎ 883 66 23

**RC INMOB** Zona Chorrillo piso de 2 dormitorios, 80 m<sup>2</sup> aprox, baño completo, cocina amueblada, suelos de parquet, armarios empotrados, gas ciudad Precio: 8.700.000 pts ☎ 883 66 23

**RC INMOB** Zona Nueva Alcalá 105 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, baño completo, calefacción central independiente, salón, armarios empotrados. Entrada: 7.400.000 pts ☎ 883 66 23

**RC INMOB** C/ San Vidal 90 m<sup>2</sup>, 2 terrazas, 3 dormitorios, baño completo, calefacción, Precio: 11.500.000 pts ☎ 883 66 23

**Española** 110 m<sup>2</sup> aprox. 4 dormitorios, 2 baños, calefacción central, dobles ventanas, cocina amueblada, suelos de parquet. Entrada: 3.400.000 pts ☎ 883 66 23

**RC INMOB** Zona Caballería Española, 140 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, totalmente reformado, triple comunicación, aire acondicionado, cocina amueblada, calidades de lujo. Entrada: 3.900.000 pts ☎ 883 66 23

**RC INMOB** Zona Centro piso de 3 dormitorios, comedor, baño completo, cocina nueva, ventanas y contraventanas en aluminio, puertas nuevas, calefacción nocturna, terraza acristalada, puerta principal acorazada. Totalmente reformada. Entrada: 2.000.000 pts ☎ 883 66 23

**RC INMOB** Zona Nueva Alcalá 105 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, baño completo, calefacción central independiente, salón, armarios empotrados. Entrada: 7.400.000 pts ☎ 883 66 23

**RC INMOB** C/ San Vidal 90 m<sup>2</sup>, 2 terrazas, 3 dormitorios, baño completo, calefacción, Precio: 11.500.000 pts ☎ 883 66 23

**ALQUILO Estudio Sierra Nevada (Granada), semanas temporada. Económico. ☎ 730 01 43**

**MR PROMOCIONES** Tu casa en la playa. Hotel y viajes gratis. ☎ 407 57 85

**MR PROMOCIONES** Chalet de 3 dormitorios, 2 cuartos de baño, jardín, solarium y garaje, amueblado. Precio: 6.950.000 ☎ 407 57 85

**VALDEAVERO** Alquiler chalets amueblados, a plantas, garaje, jardín, porche cubierto, terraza, casco urbano, piscina compartida, rejas, mosquiteros, calefacción, gas-oil. Situado a 13 Kms de Alcalá de Henares. Sin comunidad. Precio: 110.000 pts/mes. Interesados/as llamar al siguiente número de ☎ 889 41 87.

quiente número de ☎ 889 41 87.

**TU PISO, S.L.**  
C/ Divino Vallés 2, 1º H  
Edificio Sierra  
Frente a Continental  
Teléfono:  
882 98 38  
883 62 31

**TU PISO S.L.** Estación 3 dormitorios, 66 m<sup>2</sup>, salón, cocina, baño completo, terraza, aluminio. Muchas mejoras. Precio: 8.700.000 pts Entrada: 500.000 pts ☎ 882 98 38

**TU PISO S.L.** Reyes II 3 dormitorios 85 m<sup>2</sup>, salón, cocina amueblada, baño alicatado, terraza, parquet, recién pintado. Precio: 8.900.000 Entrada: 500.000 pts ☎ 883 62 31

**TU PISO S.L.** C/ Gran Capitán 3 dormitorios 85 m<sup>2</sup>, salón con trastero, cocina amueblada, baño completo con mampara, terraza, trastero en sótano de 7 m<sup>2</sup>. Precio: 9.500.000 pts Entrada: 500.000 pts ☎ 882 98 38

**TU PISO S.L.** Plaza de Jazmin 3 dormitorios 75 m<sup>2</sup>, salón, cocina amueblada, baño completo, calefacción central, puerta blindada. Precio: 9.500.000 pts Entrada: 500.000 pts ☎ 883 62 31

**TU PISO S.L.** Rinconada 3 dormitorios 66 m<sup>2</sup>, 3 plantas, salón, cocina, baño, gran terraza, necesita reforma. Precio: 7.500.000 pts Entrada: 500.000 pts ☎ 882 98 38

**TU PISO S.L.** Reyes Católicos 3 dormitorios, 87 m<sup>2</sup>, salón, cocina amueblada, baño completo, terraza, calefacción, reformado. Precio: 9.700.000 pts Entrada: 500.000 pts ☎ 883 62 31

**TU PISO S.L.** Iglesia Reyes Católicos 2 dormitorios, 89 m<sup>2</sup>, salón, cocina amueblada, baño completo, 2 terrazas, calefacción, 2 armarios, parquet, ascensor. Precio: 9.500.000 pts Entrada: 500.000 pts ☎ 882 98 38

**TU PISO S.L.** Nuevo Alcalá 3 dormitorios 105 m<sup>2</sup>, salón, cocina amueblada, baño completo, 2 terrazas, calefacción, 4 armarios, parquet, aluminio, ascensor, puerta blindada. Precio: 11.500.000 pts Entrada: 500.000 pts ☎ 883 62 31

**TU PISO S.L.** Barrio Venecia 3 dormitorios 80 m<sup>2</sup>, salón, cocina amueblada, baño completo, 2 terrazas, escayola, puerta blindada. Precio: 10.800.000 pts Entrada desde 500.000 pts ☎ 882 98 38

**TU PISO S.L.** Estación 3 dormitorios, 70 m<sup>2</sup>, salón, cocina amueblada, baño completo, terraza acristalada, calefacción, escayola, puerta blindada, todo reformado. Precio: 10.500.000 pts Entrada: 500.000 pts ☎ 883 62 31

**TU PISO S.L.**  
Si desea comprar, vender, gestionar el pago de su vivienda. Póngase en contacto con nosotros. Iva subel financiamos desde el 7% de interés y usted dispone de hasta 25 años para pagar. ☎ 883 62 31

**SE VENDE** Casa en Via Complitense de 100 y 200 m<sup>2</sup>, de patio, garaje, jardín, trastero, calefacción. ☎ 880 44 75

**SE TRASPASA** Librería/papelaría, por no poder atender. Clientela fija. Condiciones a convenir. ☎ 880 73 87 / 889 03 91

**SE VENDE CHALETS EN MECO**, casco urbano, 1 año habitado, 210 m<sup>2</sup>, 3 plantas, 4 dormitorios, cocina amueblada, e cuartos de baño, salón con chimenea, garaje 2 coches, bodega, jardín, piscina, perfecta comunicación. Precio: 13.850.000

5.000.000 millones de hipoteca. ☎ 8860485, llamar de 19 a 15,00 h.

**SE VENDE** Piso Zona Nueva Alcalá, C/ Bolívar nº 5, 3º A, 106 m<sup>2</sup>. Muy reformado, cocina amueblada, calefacción individual. Precio: 13.000.000 pts ☎ 8813143.

**SE VENDE** Quiloscas de prensa de 6 m<sup>2</sup> todo de aluminio. C/ Hileados en Torrejón de Ardoz. Precio: 750.000 pts ☎ 676 56 77

**MECO** 100 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, exterior, ascensor, calefacción individual, trastero, cocina amueblada. Precio: 6.800.000 total. ☎ 3512134

**BUSCO** Local para alquilar. Fiestas navideñas o mes de diciembre. Precio a convenir. ☎ 881 27 02 Tardes.

**SE VENDE** Piso en Azuqueca de Henares, salón-comedor, 3 dormitorios, cocina totalmente equipada, baño, aseo, exterior. Precio: 9.800.000 pts ☎ 888 98 73

**SE ALQUILA** Piso en Alcalá C/ Cid Campeador, cerca de la Plaza Cervantes, totalmente amueblado, 3 dormitorios. ☎ 888 94 92

**SE ALQUILA** Piso en Alcalá de Henares zona Plaza de Torres, 4 dormitorios, salón, 2 baños, cocina amueblada, parquet y armarios empotrados, calefacción y agua caliente central, 2 terrazas, piscina, comunidad incluida. Precio: 78.000 pts ☎ 880 52 30

**ZONA ESTACION** Vendo piso de 3 dormitorios, exterior, calefacción, armarios empotrados, reformado. Noches. ☎ 883 09 56

**TRASPASO** Pastelería, horno leudadora con clientela funcionando. Cerca Universidad y Renfe. Precio: 1.900.000 pts ☎ 882 83 03 llamar de 3.30 a 5.00 y a partir de las 22.00 horas. Alcalá de Henares. Renta Baja.

**VENDO** 270 M2, de locales-oficinas (antiguo colegio autorizado), 1ª planta escuela privada, centro Plaza Chorrillo, aparcamiento, ideal para academias, clínicas, empresas, buenas comunicaciones. Precio: 40.000.000 pts ☎ 889 41 87

**ALQUILO** 2 oficinas 1ª planta, preparadas semi-amuebladas, sin comunidad, 45 y 33 m<sup>2</sup>. útiles, aseo exteriores, aparcamiento, centro Plaza del Chorrillo, cruce 5 calles, perfectas comunicaciones. ☎ 889 41 87

Para la publicación de anuncios gratuitos entre particulares, rellene este cupón y envíelo a DIARIO DE ALCALA C/Diego de Torres, 3. 28801 ALCALA DE HENARES.

NOMBRE: \_\_\_\_\_ APELLIDOS: \_\_\_\_\_

DIRECCION: \_\_\_\_\_ D.N.I.: \_\_\_\_\_

SECCION: \_\_\_\_\_ OBSERVACIONES: \_\_\_\_\_

TEXTO: \_\_\_\_\_

SU ANUNCIO GRATUITO TAMBIEN POR TELEFONO: 889 41 62 Y 889 42 35

DIARIO DE  
ALCALA**889 41 62** SUS ANUNCIOS  
POR PALABRAS **889 42 35**DIARIO DE  
ALCALA

**EUROVILLAS** Chalet de nueva construcción 138 m<sup>2</sup> construidos y 1000 m<sup>2</sup> de parcela. ☎ 873 52 86

**¿QUIERE COMPRAR O ALQUILAR SU PISO? NO PIERDA MÁS TIEMPO Y DINERO**  
INMOBILIARIA SINDIN  
C/ MAYOR 19-1<sup>º</sup>  
TEL.: 888 72 47

**INMOB. SINDIN. ALQUILO PISO.** 60.000 pts, calefacción central, ascensor. ☎ 888 72 47

**INMOB. SINDIN ALQUILO LOCAL COMERCIAL** de 40 a 200 m<sup>2</sup> desde 40.000 pts. **SE ALQUILA** Piso amueblado en C/ Reyes Católicos, 75 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, cuarto de baño completo, cocina amueblada con electrodomésticos, salón, cuartos de estar. Precio: 67.000 pts comunidad incluida. ☎ 880 86 85

**ALQUILO** Buen local de 300 m<sup>2</sup> aprox. (tipo nave), buenas dimensiones, amplio, muy bien situado, en zona céntrica (Cruz Verde), ideal para muchas actividades (almacenes, talleres, distribuciones, etc.) Bireto, precio a convenir, facilidades. **GRAN OCAISION** ☎ 888 04 23

**OCAISION** Vendo piso en Badajoz 66 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, salón, baño, cocina con despensa, 2 terrazas, todo exterior y muy soleado. Precio total 5.000.000 pts interesados llamar al ☎ 883 65 74 de Alcalá de Henares

**ALQUILO** piso nuevo en tres estación Renfe y Universidad Laboral. Todas las comodidades. Totalmente amueblado y teléfono. Llamar al ☎ 881 26 47 / 881 59 23

**ALCALA DE HENARES** Alquiler piso para compartir Zona Reyes Católicos. Ocasión 24.000 pts incluida calefacción, agua caliente, comunidad, ascensor. ☎ 889 83 95

**ALCALA DE HENARES** Alquiler en Zona Centro local de 39 m<sup>2</sup>, todos los servicios, placas de entrada de vehículos, acondicionado taller, almacén, garaje. ☎ 889 83 95

**SE ALQUILA** Piso en San Fernando de Henares, se-

miamueblado, renta a convenir. ☎ 854 73 56 Llamar tardes a noches.

☎ 881 00 91  
**SE ALQUILA** Apartamento en Alcalá de Henares, casco antiguo, vacío a estrenar, 1 dormitorio, cocina, baño, salón-comedor, parquet, tarifa nocturna, entrada por Corral interior. Precio: 65.000 pts ☎ 889 26 20 tardes/noches

**OCAISION** Me urge vender terreno de 1400 a 1500 m<sup>2</sup> en Quintanar de la Orden Toledo, dentro de población, sin cargas, precio ajustado. Razón Sr. Puntero. ☎ 880 86 90

**COMPARTO** piso con chicas estudiantes. Frigorífico, lavadora, calefacción central. Precio: 20.000 ☎ 889 47 72

**HABITACION** individual en piso muy tranquilo, con todos los servicios, a chico/a que no fume. Zona Juan de Austria. Arturo. ☎ 520 14 57

**De 8:30 a 14:30h**  
**PEÑAS ALBAS** Vendo chalet de 4 plantas de 360 m<sup>2</sup> con 508 m<sup>2</sup> de parcela, 5 dormitorios, 2 baños y aseo, salón-comedor con chimenea francesa, cocina con office a estrenar. Precio: 30.500.000 (escrituras e IVA incluido) ☎ 889 26 45

**SE VENDE** Plaza de garaje en C/ Braulio Vivas (Zona del Val) ☎ 882 35 86 Llamar a partir de las 15.00 horas

**MR PROMOCIONES** Bungalow, chalet, apartamentos sin entrada. Llamemos ☎ 407 57 95

**VENDO** Piso en Nuevo Alcalá muy reformado. Precio: 12.500.000 pts ☎ 880 72 93

**CHALET** a estrenar, en parcela de 1.000 m<sup>2</sup>, en Eurovillas. 4 dormitorios, 2 baños completos, cocina y salón con chimenea Noruega, calefacción y agua caliente, techos de madera con interior Berghyllis, porches y aislamiento nor-europeos. ☎ 873 40 33

**ALQUILO** Piso amueblado Alcalá de Henares Plaza San Francisco de Asís, 3 habitaciones, hall, salón-comedor, cocina, 2 terrazas, calefacción y agua caliente central, ascensor. ☎ 889 83 95

**VENDO** Piso zona Nuevo Alcalá, 4 habitaciones, 2 baños, salón y comedor independientes, cocina con lavadero, parquet, calefacción y agua central, con bastantes mejoras. Todo exterior. ☎ 888 48 90

**ANCHUELO** A 10 kms de Alcalá. Se vende solar en casco urbano, excelente situación de 370 m<sup>2</sup>, escriturados y 450 m<sup>2</sup> reales vallados. Precio: 6.500.000 pts ☎ 888 20 16/888 91 21

**SE VENDE** Atico en Entrevías junto a Renfe, gran terraza, lavadora, trastero, calefacción. Precio: 12.500.000 pts ☎ 477 2892 TARDÉS

**SE ALQUILA** Tienda de 20 m<sup>2</sup> aprox, muy propia para almacén, con agua, luz y servicios. Avda. del Val. ☎ 889 24 10 Precio a convenir.

**HABITACION** individual muy confortable. Se alquila en Alcalá zona Caballería Española, limpieza y lavado de ropa de cama y baño incluido. Llamar al ☎ 889 91 87 de 8:30 a 10.00 y a partir de las 22.00 horas y viernes hasta las 13.00 horas. ☎ 473 45 90 fines de semana.

**NECESITO** Local en alquiler de 50 m<sup>2</sup> aprox. económico. ☎ 884 44 94

**VENDO** piso de 100 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, amueblado, 2ª planta, muy luminoso, en la "Ciudad de la Luz". ☎ 886 10 85

**ALCALA DE HENARES** Alquiler piso recién pintado y arreglado, calefacción y agua caliente central. Plaza San Francisco de Asís, 3 dormitorios, hall, salón-comedor, cocina y baño completos. ☎ 889 83 95

**ALQUILO** Habitación 4 habitaciones individual, calefacción y agua caliente central. Chicas Zona céntrica. C/ Cánovas del Castillo. ☎ 881 95 39 ROCIO

**C/ SANTA CLARA** Zona Centro vendo atico 102 m<sup>2</sup> mas 78 m<sup>2</sup> de terraza, 4 habitaciones, 2 baños, salón-comedor, cocina, cuarto de estar, calefacción y A.C.S. individual. Precio: 14.000.000 pts ☎ 881 18 40

**SE ALQUILA** Local de 55 m<sup>2</sup> apto para oficinas o comercio en Avda. Pza de Torres, 14 céntrico Precio: 60.000 más IVA. ☎ 888 38 65

**VENDO** Piso en Nueva Alcalá 105 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, salón, cocina amueblada, baño, calefacción individual, parquet, etc. Reformado recientemente. Excelente orientación y vistas. Precio: 11.000.000 pts No agencias ☎ 882 69 65/366 60 60 Tardes-noches.

**ALQUILO** Local Pastelería en Alcalá a quien pueda ocuparse de la actividad y comprar-

me horno e instalación. Trabaja con universidad. C/ Fray Juan Gil, 3 Pastelería Fenix

**SE VENDE** Local en Meco 170 m<sup>2</sup>, apto para farmacia o cualquier negocio. Frente ambuladoro de la S.S. ☎ 908 82 11 26

**SE VENDE** Piso 3 dormitorios, calefacción central, parquet, piscina, bastantes mejoras, doble acristalamiento, terraza principal cerrada y acondicionada habitación, terraza tendadero cerrada y alcatada, puerta entrada blindada, cocina amueblada, armarios empotrados literarios, puertas de paso macizas, baño nuevo. Precio: 13.000.000 Entrada 2.500.000 Urge Vender Miguel García C/ Federico Mompou, 5 5º C

**SE ALQUILA** Piso Torrejón de Ardoz, 3 dormitorios, calefacción y agua caliente de gas. Precio: 63.000 pts comunidad incluida. ☎ 676 13 52

**VENDO** Parcela Vega del Tajo Extremera Ctra de Valencia vendo la mejor. Urbanización legalizada. OCAISION Llamar noches. ☎ 696 83 82

**SE VENDE** Chalet nuevo en Mirador de Hontoba en parcela de 2.500 m<sup>2</sup>. Vallada ☎ 738 73 07

**SE VENDE** O se alquila plaza de garaje en C/ Toledo (Garsje Ivias). Tarnaje grande y con vigilante nocturno. ☎ 889 94 33 Precio de venta 1.300.000 pts y precio de alquiler 8.000 pts

**SE NECESITA** Local o nave en alquiler entorno a los 100 m<sup>2</sup>. Para almacén. ☎ 883 44 94

**C/CORUÑA, 11** Alquiler 2 locales de unos 50 m<sup>2</sup> aprox. totalmente acondicionados. ☎ 888 73 33/882 87 12

**PISO** Se vende. Mejores calidades del mercado. En la zona con los servicios de más calidad, rodado de zonas libres. Incomparable. Resid. Valparaiso. ☎ 888 14 16

**CHICO** Joven comparte piso detrás de Renfe, lujo, teléfono, etc. seriedad ☎ 881 26 47

**LOS SANTOS DE LA HUMOSA** Se vende Chalás unifamiliar, adosado de reciente construcción, con piscina, tres plantas, salón-comedor con chimenea, cocina amueblada, 3 dormitorios, baño y aseo, solarium, armarios empotrados y calefacción individual, posibilidad de bodega. Recinto cerrado con zonas comunes en la propia urbanización. Precio: 16.000.000 pts. negociable. ☎ 884 90 38 (noches).

**VENDO** Piso en Alcalá de Henares, en casco histórico C/ Santa Clara, 7-1, exterior, 90 m<sup>2</sup>, gran salón, 4 habitaciones, armario empotrado, cocina y baño, balcón y terraza. Precio: 10.500.000 pts ☎ 734 64 27 solo noches

**VENDO** Chalet en Meco con muchas facilidades de pago. ☎ 888 13 34

**2**  
**VEHICULOS**

**CITROEN VISA II** Especial blanco, 4 puertas, poco consumo, motor reparado. Muy bien de precio. ☎ 881 29 56

**RANGER ROVER 2** puertas M-JB año 88 color burdeos, aire acondicionado, dirección asistida, techo solar. 83.000 kms. Precio: 1.200.000 pts ☎ 908 50 06 51

**VENDO** Coche Seat Malaga Diesel. Blanco recién pintado. 110.000 kms. Matrícula M-GT. Precio: 325.000 pts ☎ 880 61 57 Llamar tardes.

**VENDO** Land Rover ligero naranja, techo lona negra, matrícula E-J, 5 velocidades, diesel, multicopliadora, desbloquadora, transmisiones, overdriver, radio cassette. Precio: 650.000 pts ☎ 881 95 39

**VENDO** Seat 127 Fura color granate, 4 puertas, 5 velocidades, recién calzado, radio cassette de regalo. ☎ 882 07 74

**VENDO** Opel Kadet 1.3 GL año 87 blanco en buen estado, ruedas nuevas, ITV pasada para 2 años. Precio: 410.000 pts ☎ 889 25 18 DANIEL horario de oficinas.

**VENDO** Furgoneta Pegaso J4 diesel cerrada de color blanca, año 86, matrícula M-HH. ☎ 889 82 48

**SEAT 127** Muy buen estado sin ITV, ni seguro. Precio: 65.000 pts Alcalá Miguel ☎ 881 91 40

**SE VENDE** Mafo Piaggio Estefa Vespa 75 c.c. sin uso, 1000 kms. ☎ 880 42 82 Llamar a partir de las 21.30 horas.

**SE VENDE** Peugeot 504 GL 1.8 motor recién reparado. 20.000 Km. Aire acondicionado, asientos 505, lunas de bronce. Precio: 200.000 ☎ 883 70 95

**VENDO** Kawasaki ZZR 600

35.000 kms, 3 años. Negra y granate, regalo piñón, un casco de verano y otro integral, varios accesorios. Precio: 500.000 pts ☎ 889 39 22 Preguntar por José.

**VENDO** Seat Terra caja térmica, en perfecto estado, ITV recién pasada, ruedas nuevas. Precio: 240.000 pts ☎ 882 94 19

**VENDO** Renault 11 turbo, color negro. Matrícula M-GT con muchos extras. Precio: 350.000 pts ☎ 880 54 11

**SE VENDE** Coche Nissan Patrol 6 cilindros, amortiguadores de gas, radiador de aceite. Precio: 1.350.000 pts ☎ 886 82 21 dejar mensaje.

**VENDO** Seat 127 aspecto inmejorable. Revisado totalmente. ☎ 888 44 02

**COMPRO** Vespa moderna o parecida muy barata. Voy a verla. También Vespa, Carlos noches. ☎ 554 27 03

**VENDO** o cambio por diesel Renault 5 copia turbo, 120 CV. (a convenir). ☎ 881 29 56

**OFREZCO** Seat 131 Mirafiori CLD diesel motor Sofi 2.500 50.000 kms. ☎ 889 82 48 Miguel

☎ 882 94 14 ANA

**VESPA** TX-200 cadenario y transportín, ITV pasada hasta el 96, ruedas nuevas, buen estado, no mensajera. Otra Peugeot Fox 50 c.c. 0 kms con el embalaje original una por 130.000 pts y otra por 115.000 pts MIGUEL ☎ 881 99 48

**OPORTUNIDAD POR LIQUIDACIÓN**

Pº de los Curas 16  
Oferta últimos 9 pisos  
Llave en mano  
Excelentes calidades  
1, 2 y 3 dormitorios  
Amplio salón y dos baños  
Facilidades de financiación  
Garaje en funcionamiento  
☎ 882 01 78 / 361 22 33  
Inform. en el propio edificio

**OPORTUNIDAD SE VENDE**

Piso en Zona Chorrillo, 70 m<sup>2</sup>. Todo exterior, buenas vistas, cocina amueblada, puerta blindada e interior macizas, gran armario empotrado de espejos en el dormitorio principal, dobles ventanas, toldos, recién reformado. Precio: 9.500.000 pts ☎ 883 17 66

**EXCELENTE NEGOCIO PARA PROFESIONALES DE HOSTELERIA**

✓ Se traspasa el local mejor situado en el C. Comercial "El Val"  
✓ Clientela consolidada y abundante.  
✓ Beneficios demostrables desde el 1º día.  
✓ Totalmente instalado y en funcionamiento.  
**Interesados contactar con el Tel.: 883 40 37**  
(Horas de oficina).

**OPORTUNIDAD SE VENDE COLECCION DE MUSICA CLASICA DE 50 C.D. A ESTRENAR. PRECIO ACONVENIR INTERESADOS/AS LLAMAR AL:**

☎ 889 41 62 (Srta Loli)

**IMPORTANTE CENTRO COMERCIAL RADICADO EN EL CORREDOR DEL HENARES SELECCIONA GERENTE**

\*Buscamos un profesional con conocimientos de Administración, Marketing y experiencia en Dirección.  
\*Valoramos positivamente la madurez profesional y la capacidad de supervisión de personal.  
\*Retribución a convenir por encima de los 3.500,00 pts/año.  
Contactar con Srta. Yolanda **Tel: 882 37 68**

DIARIO DE  
ALCALA**889 41 62** SUS ANUNCIOS  
POR PALABRAS **889 42 35**DIARIO DE  
ALCALA**OPORTUNIDAD SE VENDE MUEBLES DE OFICINA**

2 Mesas de 2 metros completas.  
4 armarios.  
1 Mesa de Informática con ala de ordenador.  
Tel. 882 10 02  
882 15 39 (a partir de las 10.00)

**SE VENDEN Motores para bicicletas. adaptables a cualquier tipo de bicicleta.**

☎ 889 07 61  
Llamar de 10 a 14 y de 17 a 20 horas.

DIARIO DE ALCALA

889 41 62 SUS ANUNCIOS POR PALABRAS

889 42 35

DIARIO DE ALCALA

3

TRABAJO

**SRA** Seria y responsable se ofrece para el cuidado de niñas y limpieza en general. ☎ 883 64 65

**CHICA** De 18 años se ofrece para trabajar cuidando niños por las mañanas. Llamar de 11.00 a 15.00 horas y dejar recado. Cristina. ☎ 882 27 39

**CHICA** De 20 años cuida a niños en cualquier horario y experiencia. Económico, buen trato. ☎ 880 70 18

**GANAR DINERO** En un mes gana más de 160.000 pts. Si te interesa saber como lo conseguí llámame. ☎ 573 84 27 de 13.00 a 17.00 horas.

**QUIERES** Tener una buena oportunidad de negocio. Envía sobre y sello para respuesta al Apdo. 2194 20080-Madrid

**SRA** 29 años. Se ofrece como camarera, ayudante de cocina y también cuida niños y limpieza por horas. 800 pts/hora. Turno de mañana. Tengo buenos informes y referencias. Seriedad y responsabilidad. ☎ 882 65 91

**TUS INGRESOS** Pueden aumentar si te lo propones. Yo te puedo explicar como. Llámame cuanto antes. ☎ 91 474 10 09

**DEPENDIENTA** De 26 años, con 3 años de experiencia. Le urge trabajar, buena presencia y seriedad. ☎ 881 62 72

**ME OFREZCO** Para trabajar limpiando establecimientos, oficinas, casas, etc.. ☎ 883 37 85

**NECESITAMOS** Personas para dedicar horas libres, nuevas actividades. Con la oportunidad de crear su propio negocio. ☎ 473 30 85

**ADMINISTRATIVO** Sobrada experiencia, noches ☎ 881 28 27

**REPARACION** Rápida de lavadoras. Alcalá MIGUEL ☎ 881 99 48

**QUIERES** Aumentar tus ingresos mensuales. ☎ 747 61 87 David Bartolome Llamar de 14.00 a 17.00 horas.

**GANAR DINERO** Extra en sus horas libres. Llamar de 14.00 a 17.00 horas. ☎ 507 05 67 Sr. Bautista

**RESIDENCIA** 3ª Edad femenina, ambiente familiar. Plazas reducidas. ☎ 882 42 65

**SE NECESITA** Adjunto a a dirección de producción, con amplios conocimientos de artes gráficas e inglés. Interesados llamar al ☎ 883 32 68 Sta. Yolanda para solicitar entrevista.

**NECESITAS** Ganar un dinero extra. ☎ 698 50 99 de 15.00 a 17.00 horas

**SE HACEN** repartos con furgoneta pequeña. ☎ 881 85 15

**EMPRESA** internacional, precisa personas que puedan viajar y tengan buena presencia, además de estudios de marketing y publicidad. A partir de 25 años. ☎ 317 67 87

**GANAS** Lo que mereces. Necesitas ganar más. Importantes ingresos. ☎ 565 05 32 Sr. López

**MULTIPLICA** Tus ahorros. Interesados llamar al ☎ 738 73 07

**SE OFRECE** Alcatador y soldador para trabajar a empresas o particulares. Económicos. Preguntar por Angel. ☎ 880 96 32 NOCHES

**SRA** Se ofrece para trabajar en el hogar a cuidar niños o personas mayores. Responsable y buena información. ☎ 880 86 85

**ADMINISTRATIVA** Busca empleo. Nuevo Plan General de Contabilidad, informática (MS-DOS, Sistema 36, WP)

**ADMINISTRATIVA** Busca empleo con FPI Admtvo, mecanografía, inglés medio, conocimientos de contabilidad, WP51, LOTUS 123 y aprendiendo estos en entorno Windows, carnet B1. Responsable y con ganas de trabajar. ☎ 889 45 23

**BUSCO** Personas que se sientan insatisfechas económica y profesionalmente, es una oportunidad de negocio interesante. ☎ 571 72 50

**INGRESOS EXTRAS** ☎ 680 59 02 Herario de 14.00 a 16.00 horas.

**INGRESOS EXTRAS** ☎ 718 10 13

**ESTUDIANTE** De COU con 19 años serio y responsable se ofrece para cuidar niños, ancianos y enfermos. Tengo experiencia ☎ 888 45 77 FELIX

**QUIERES** Aumentar tus ingresos mensuales con una actividad independiente? Llámame al ☎ 742 73 73

**PROMOTORES/AS** Necesita empresa líder en el sector joyería. Beneficios sin competencia desde el primer día y sin inversión alguna. Interesados llamar de 16.00 a 20.00 horas al ☎ 91 574 48 94

**PROMOTORES/AS** Profesionales de la venta directa, con o sin red de distribución. Necesita empresa sector joyería, sin inversión previa y desde el primer día cumplira sus objetivos. Interesados llamar de 16.00 a 20.00 horas al ☎ 91 574 48 94

**DISTRIBUIDOR/A** Se precisa para fábrica de alta joyería. Con o sin experiencia. Incremente sus ingresos sin coste alguno. ☎ 91 331 54 78

**CHICA** joven se ofrece para trabajar con mucha experiencia. Licenciada en Derecho, con mecanografía, curso de informática. ☎ 969 21 26 12/969 31 51 53

**ES UNA OPORTUNIDAD** un negocio rentable y divertido. Llámame ☎ 386 60 54 OLGA

**PORTES** repartos, pequeñas mudanzas. ☎ 889 56 68

mudanzas. ☎ 889 56 68

**NECESITA** Ganar más, aumentar sus ingresos sin dejar su ocupación actual. ☎ 317 09 64

**ADMINISTRATIVA** Busca empleo. Nuevo Plan General de Contabilidad, informática (MS-DOS, Sistema 36, WP)

**ADMINISTRATIVA** Busca empleo con FPI Admtvo, mecanografía, inglés medio, conocimientos de contabilidad, WP51, LOTUS 123 y aprendiendo estos en entorno Windows, carnet B1. Responsable y con ganas de trabajar. ☎ 889 45 23

**BUSCO** Personas que se sientan insatisfechas económica y profesionalmente, es una oportunidad de negocio interesante. ☎ 571 72 50

**INGRESOS EXTRAS** ☎ 680 59 02 Herario de 14.00 a 16.00 horas.

**INGRESOS EXTRAS** ☎ 718 10 13

**ESTUDIANTE** De COU con 19 años serio y responsable se ofrece para cuidar niños, ancianos y enfermos. Tengo experiencia ☎ 888 45 77 FELIX

**QUIERES** Aumentar tus ingresos mensuales con una actividad independiente? Llámame al ☎ 742 73 73

**PROMOTORES/AS** Necesita empresa líder en el sector joyería. Beneficios sin competencia desde el primer día y sin inversión alguna. Interesados llamar de 16.00 a 20.00 horas al ☎ 91 574 48 94

**PROMOTORES/AS** Profesionales de la venta directa, con o sin red de distribución. Necesita empresa sector joyería, sin inversión previa y desde el primer día cumplira sus objetivos. Interesados llamar de 16.00 a 20.00 horas al ☎ 91 574 48 94

**DISTRIBUIDOR/A** Se precisa para fábrica de alta joyería. Con o sin experiencia. Incremente sus ingresos sin coste alguno. ☎ 91 331 54 78

**CHICA** joven se ofrece para trabajar con mucha experiencia. Licenciada en Derecho, con mecanografía, curso de informática. ☎ 969 21 26 12/969 31 51 53

**ES UNA OPORTUNIDAD** un negocio rentable y divertido. Llámame ☎ 386 60 54 OLGA

**PORTES** repartos, pequeñas mudanzas. ☎ 889 56 68

**NECESITA** Ganar más, aumentar sus ingresos sin dejar su ocupación actual. ☎ 317 09 64

**ADMINISTRATIVA** Busca empleo. Nuevo Plan General de Contabilidad, informática (MS-DOS, Sistema 36, WP)

**ADMINISTRATIVA** Busca empleo con FPI Admtvo, mecanografía, inglés medio, conocimientos de contabilidad, WP51, LOTUS 123 y aprendiendo estos en entorno Windows, carnet B1. Responsable y con ganas de trabajar. ☎ 889 45 23

**BUSCO** Personas que se sientan insatisfechas económica y profesionalmente, es una oportunidad de negocio interesante. ☎ 571 72 50

**INGRESOS EXTRAS** ☎ 680 59 02 Herario de 14.00 a 16.00 horas.

**INGRESOS EXTRAS** ☎ 718 10 13

**ESTUDIANTE** De COU con 19 años serio y responsable se ofrece para cuidar niños, ancianos y enfermos. Tengo experiencia ☎ 888 45 77 FELIX

**QUIERES** Aumentar tus ingresos mensuales con una actividad independiente? Llámame al ☎ 742 73 73

**PROMOTORES/AS** Necesita empresa líder en el sector joyería. Beneficios sin competencia desde el primer día y sin inversión alguna. Interesados llamar de 16.00 a 20.00 horas al ☎ 91 574 48 94

**PROMOTORES/AS** Profesionales de la venta directa, con o sin red de distribución. Necesita empresa sector joyería, sin inversión previa y desde el primer día cumplira sus objetivos. Interesados llamar de 16.00 a 20.00 horas al ☎ 91 574 48 94

**DISTRIBUIDOR/A** Se precisa para fábrica de alta joyería. Con o sin experiencia. Incremente sus ingresos sin coste alguno. ☎ 91 331 54 78

**CHICA** joven se ofrece para trabajar con mucha experiencia. Licenciada en Derecho, con mecanografía, curso de informática. ☎ 969 21 26 12/969 31 51 53

**ES UNA OPORTUNIDAD** un negocio rentable y divertido. Llámame ☎ 386 60 54 OLGA

**PORTES** repartos, pequeñas mudanzas. ☎ 889 56 68

**DOY** Clases de alfabetización e inglés. ☎ 889 60 35

**ESTUDIANTE DE MAGISTERIO** da clases de E.G.B. enseñanza personalizada. Victor. ☎ 880 05 18

**ESTUDIANTE** De COU de 19 años serio y responsable imparte clases de EGB, PRIMA-RIA Y ESO. Precio económico y experiencia. ☎ 888 45 77

**FELIX** PROFESOR da clases particulares de EGB, BUP, FP, COU, ESO. De latín, lengua, sociales, matemáticas, francés, física y química. Para pedir información llamo de 21.00 a 23.00 horas al ☎ 883 68 90

**PROFESOR** Titulado da clases de EGB, ESO, BUP, FP Y COU. Especialidad ciencias. Muy económicas y a domicilio. ☎ 882 77 62

**INGLES** Lengua española, latín, comentarios de textos, económicos. Todos los horarios, experiencia. ☎ 883 27 99 ANA

**CLASES PARTICULARES** inglés, lengua, literatura, algebra. Repesos de EGB Y BUP, seriedad. Precio flexible. Estudiante de 3ª de filología. ☎ 880 20 32 (de 14.00 a 16.00 horas)

**LICENCIADA** En filología inglesa da clases de inglés. Experiencia. Zona Campo del Angel. ☎ 889 97 66

**CLASES PARTICULARES** de matemáticas de BUP, FP, COU, ESO. Licenciada con mucha experiencia. 1.100 pts/hora. Verónica. ☎ 885 42 02 Llamar solo mañanas.

**LICENCIADA** 6 años de experiencia con certificado de aptitud pedagógica. Imparte clases particulares de forma individualizada. EGB, ESO, BUP Y COU. EGB todos las asignaturas resto rama de letras. Excelentes resultados. ☎ 882 02 90

**UNIVERSITARIA** Da clases de EGB. ☎ 888 79 47

**INGENIERO** Da clases de EGB, BUP, ESO, FP Y COU. Sobre materias como dibujo, matemáticas, física, química, etc.. Precios económicos. ☎ 880 35 56

**CLASES PARTICULARES** Inglés, lengua, literatura y materias de letras en general, EGB, BUP, COU, FP, ESO. Clases impartidas por licenciada en filología hispánica, experiencia. ☎ 888 28 44

**INGENIERA** De Telecomunicaciones da clases de EGB, BUP, ESO, FP Y COU. Sobre todas las materias. Precios económicos. ☎ 880 42 94

**INGLES** Profesor nativo torico los nivales. Preguntar por Mattheo. ☎ 889 40 46

**CLASES PARTICULARES** A niños de EGB por estudiante de COU todas las asignaturas e inglés. Económico y experiencia. ☎ 880 70 18

**VENDO** Video-Consola Master System II en perfecto estado con 5 juegos semi-nuevos, dos mandos y pocas horas de uso. Buen precio llamar ☎ 880 07 45 a partir de las 19.00 horas

**VENDO** Tejidos, telas, procedente de tienda por cese de negocio. Precio a convenir ☎ 673 01 18 y 672 99 74 Preguntar por Mª Carmen.

**VENDO** Cochecito Janet en buen estado. Precio a convenir. ☎ 883 20 98

**TRANSPORTADORA** de bebe usado especial para recién nacido hasta un año. Silla de viajes para coche, autobús y avión, además en casa sirve como amaca y mecedora. Solo se encuentra en lugares especializados. Completamente nueva y envalada. Precio a convenir. ☎ 883 22 15

**VENDO** 2 frigoríficos General-Electric 152 alto X 58 de ancho/ 160 alto X 76 ancho. Funcionando perfectamente. Precio a convenir. ☎ 889 14 40

**VENDO** Billar americano por 60.000 pts tambien futbolín por 20.000 pts. Interesados llamar noches al ☎ 888 76 82

**VENDO** Caballo Anglo-Hispano joven y noble, por lesión del jineta, muy económico. ☎ 949 26 33 47 AZU-QUECA

**SE BUSCA** Perro atende por Zaira mezcla de Mastin negro, parte delantera derecha atrofiada. Se gratificará ☎ 888 51 08 Milena.

**BEBE** y algera. Siente la diferencia, producto revolucionario. Magnífica bebida. Satisfacción garantizada. ☎ 473 30 85

**HERBALIFE** Distribuidor independiente. Llámame para hacer su pedido o bien para una buena oportunidad de negocio. ☎ 473 30 85

**PARTICULAR** Vende caravana noches. ☎ 881 28 27

**PARTICULAR** Vende ordenadores noches. ☎ 881 28 27

**ASPIRADOR** Braun en muy buen estado. Precio: 6.000 pts Llamar noches ☎ 883 58 39

**VENDO** Traje de novia recién estrenado. Talla 38-40. Muy económico. Razón Virginia ☎ 530 49 64

**VENDO** Mobiliario de oficina en negro. ☎ 883 02 90

**FUTUROLOGO** Profesional, Tarot, Bola de cristal, Magia blanca. Relajación Partidón de hora ☎ 882 22 07

**SE VENDE** Emesas de bar con 20 sillas tipo castellano. ☎ 888 89 16 Llamar de 7.00 de la mañana a 1.00 de la madrugada, precio a convenir.

**VENDO** Cocina de gas butano, 3 fuegos, cuidada. Precio: 5.000 pts ☎ 883 64 65

**VENDO** Chaquetón de Muñón marrón oscuro talla 40, totalmente nuevo, forma modernísima. Precio: 15.000 pts ☎ 880 52 16

**VENDO** Tocadiscos con bañes grandes, funcionando. Precio: 10.000 pts ☎ 880 52 16

**VENDO** Vestido de novia manga corta, talla 44-46, con cola y pedrería. Precioso; regalo zapatos del 37 precio: 45.000 pts negociables. ☎ 883 24 94 Preguntar por Paloma

**VENDO** Software (Excel 5.0, Wordperfect 5.1, Norton antivirus 3.0). Versiones Windows. Precios económicos. Urge vender. ☎ 883 62 03/371 31 38

**MOBILIARIO** De oficina se vende a precios imbatibles. Urge vender. ☎ 883 62 03/371 31 38

**SE VENDE** Fotocopiadora Ricoh ST3113, fax Toshiba Ps132, constataador Comi. Todo seminuevo. Precios muy económicos. Urge vender. ☎ 883 62 03/371 31 38

**VENDO** Equipos Informáticos, T.C.P. on Line System, libros para pantalla, Data Switch. Todo seminuevo. Precios económicos. Urge vender. ☎ 883 62 03/371 31 38

**VENDO** consola Master System II, 2 mandos de control y 12 juegos. En perfecto estado. ☎ 881 77 58

**KOQUER** Negro con pedigrí juguetón y cariñoso, busca novia de similares características. SARA ☎ 888 69 55

**VENDO** Televisión 14" marca Schenelder con mando a distancia nueva. Tiene 9 días sin usar. Al contado 25.000 pts a plazos. 5.400 pts. Urge vender por comprar otra mas grande. ☎ 880 76 77

**CONTROLA** Tu peso con Herbalife ☎ 742 73 73

**VENDO** Preciosos cachorros Husky Siberiano. Excelente camada. Precio: 75.000 pts Juan Carlos ☎ 888 79 66

**SI QUIERES** Solución a tus problemas, consulta mi mágico tarot. ☎ 883 43 80

**DESAPARECIDO** Gato Siames 14-9-94. Sobre las 11.30 y 12.00 horas Macho con ojos azules. Reconocido por Richy. Zona Parte posterior Gallo Rojo. Ctra Dagarzin. ☎ 881 05 70

**SE ARREGLAN** Y cortan uñas de los pies (durezas, etc..) experiencia. ☎ 883 47 67

**NO SABES** Como quitarte esos kilos que se unieron a ti hace tiempo? Llámame puedo ayudarte ☎ 386 57 11

**VENDO** equipos de Ski, ocasión, procedentes de club, tablas, botas, bastones, todas las medidas. Buen precio. ☎ 730 01 43

**NECESITAS** ganar dinero ☎ 450 59 74

**CONTROLA** tu peso y mantén tu línea con un buen programa utricional herbalife. Sra. Martín. ☎ 641 62 36

**CONTROLA** tu peso con el programa de nutrición herbalife ☎ 450 59 74 Isabel

**OCASION** SE vende aparato de Vibromasaje profesional nuevo, que activa la circulación, elimina el exceso de líquidos, reduce el tejido adiposo y relaja el cuerpo. Interesados llamar al ☎ 881 27 43

**SI QUIERES** Solución a tus problemas, consulta mi mágico tarot ☎ 883 43 80.

**SE COMPRA** Guitarra española económica. ☎ 889 57 42

**VENDO** Fregadero Teka de dos años, acero inoxidable, modelo DR-80 Precio: 5.000 pts ☎ 889 26 20.

**CONTROLA** Tu peso con una famoso programa de dieta controlada. Preguntar por Olga en el siguiente número dir ☎ 386 60 54

**PIERNAS** Esbeltas y bonitas, preguntame como ☎ 386 60 54 OLGA

**SE VENDE** Vestido de novia talla 38-40 manga corta por 55.000 pts regalo velo y tocado, zapatos del 36 ☎ 883 49 72

**SE HA PERDIDO** Gata Persa de color canela, zona FF.CC. Responde al nombre de Alaska. Se perdió del 17-7-94. Se gratificará. ☎ 883 28 54

**IMPORTANTE EMPRESA NACIONAL**  
\*\*\* SELECCIONA \*\*\*  
INGENIERO TECNICO, ELECTRONICO ELECTRONICO/MECANICO

\* UBICACIÓN: Alcalá de Henares.  
\* RETRIBUCIÓN INTERESANTE Y A CONVENIR.  
\* IMPRESCINDIBLE: DOMINIO DEL INGLÉS.  
\* MENTALIDAD COMERCIAL.  
\* ENTRENAMIENTO A CARGO DE LA EMPRESA.

garantizaremos la confidencialidad y el estudio individualizado de todos los candidatos.  
ENVIAR C.V.TAE. URGENTE A E.C.A.D.E. C/ Tte Ruiz 9,1º B (28001) Alcalá de Henares

SCHOOL OF ENGLISH NEEDS ENGLISH TEACHER NATIVE SPEAKER

Please, send C.V. (Including recent photo) to:

Apdo.: 1172, Alcalá de Henares.

DIARIO DE ALCALA

889 41 62 SUS ANUNCIOS POR PALABRAS

889 42 35

DIARIO DE ALCALA

**Martes 29**  
Noviembre  
**1994**

Santitas: Santos: Iluminada, Santos: Blas, Bernabé, Dometrio, Felipe, Filomeno y Genaro.

**El Sol:** Sale a las 07:16, y se pone a las 16:49, (hora solar).

**La Luna:** Sale a las 02:53, y se pone a las 14:17, (hora solar).

**BONO LOTO**

Viernes 25 de noviembre de 1994	Lunes 28 de noviembre de 1994	Martes 22 de noviembre de 1994	Miércoles 23 de Nov. de 1994
2 3 15 30 32 40	2 14 29 38 39 40	9 19 27 32 42 45	1 6 8 25 26 43
Complem. 24 1 Reintegro	Complem. 20 5 Reintegro	Complem. 14 0 Reintegro	Complem. 7 5 Reintegro
Premios:	Premios:	Premios:	Premios:
6 aciertos 0 Bote	6 aciertos - Bote	6 aciertos 0 Bote	6 aciertos 0 Bote
5-compl. 0	5-compl. -	5-compl. 1 15.476.217	5-compl. 2 7.346.220
5 aciertos 58 463.485	5 aciertos -	5 aciertos 57 106.819	5 aciertos 82 34.790
4 aciertos 3.670 3.314	4 aciertos -	4 aciertos 3.315 2.967	4 aciertos 4.600 2.023
3 aciertos 71.266 400	3 aciertos -	3 aciertos 58.016 400	3 aciertos 76.363 400

**LOTERIA PRIMITIVA ONCE**

Jueves 24 de noviembre de 1994	Sábado 2 de noviembre de 1994
5 15 20 46 47 48	4 17 25 26 30 49
Complem. 49 5 Reintegro	Complem. 6 3 Reintegro
Premios:	Premios:
6 aciertos 1 302.980.828	6 aciertos -
5-compl. 10 6.299.981	5-compl. -
5 aciertos 303 413.792	5 aciertos -
4 aciertos 15.748 10.806	4 aciertos -
3 aciertos 254.112 1.662	3 aciertos -

**ONCE**

Ultimo número premiado

**4 2 0 6 9**

SERIE:

**EL TIEMPO EN ALCALÁ**

**HOY.** - Cielo poco nuboso o despejado, con bancos de niebla localmente persistentes, generalmente por las mañanas. Temperaturas sin cambios y soleadas en la sierra. Vientos flojos variables de componente Este.

**SALUD/SEGURIDAD**

Policia Nacional ..... 091  
Policia Municipal ..... 092  
Guardia Civil ..... 062/888.07.77  
Bomberos ..... 085/889.00.80  
Protección Civil ..... 882.84.53

**URGENCIAS**

Seguridad Social ..... 061  
Cruz Roja ..... 11 888.15.02  
Hospital ..... 880.06.62  
Ambulancias ..... 880.07.01  
Intoxicaciones ..... 562.04.20  
Centro Municipal de la Salud ..... 888.50.64  
Casa de Socorro ..... 888.15.21

**AMBULATORIOS**

Avda. Castilla ..... 888.27.29  
Carmen Calzado ..... 888.05.07  
Ramiro II ..... 882.31.09  
Luis Vives ..... 882.22.86  
Virgen del Val ..... 882.10.45  
Los Pinos ..... 882.27.68

**SALUD MENTAL**

Nuñez .....  
de Guzmán ..... 880.39.15  
Luis Vives ..... 882.22.86  
Pablo Coronel ..... 881.48.03

**SERVICIOS**

**SERVICIOS SOCIALES**

Inserción Social ..... 880.60.85  
Caritas ..... 888.27.04  
Servicios Sociales de Base ..... 889.30.42  
Lucha Contra el Paro ..... 881.45.48  
ONCE ..... 888.03.18  
APHISA ..... 886.30.38  
AMIAL ..... 880.58.96  
Residencia de Ancianos de la Comunidad ..... 889.30.50  
Contra la Droga ..... 882.11.00  
Grupo de Familiares de Alcohólicos Al-anon ..... 402.98.53.  
Reuniones martes y jueves de 20 a 22 h. Centro de Salud, C/ Santiago.  
Informacu Alcalá, C/ Mercado, 5/N ..... 880.65.36

**SERVICIOS MUNICIPALES**

Atención al ciudadano ..... 010 (desde Alcalá) (fuera del término municipal) ..... 860.28.11 y 880.27.62  
Ayuntamiento ..... 888.33.00  
Grúa Municipal ..... 881.92.63  
Averías de alumbrado ..... 883.66.09  
Inf. Consumidor ..... 880.59.98  
Serv. Caninos ..... 881.29.94  
URBASER (Recogida de

Muebles) ..... 883.57.98

**FARMACIAS DE GUARDIA**

Hasta las 22:00 h.  
D. Jose Antonio de Pablo  
C/ San Marcos, 6  
D. M.ª T. López  
C/ Daoiz y Velarde, 2  
Día y noche

D. Jesús M.ª Martínez  
C/ Andrea Doria, 1

**UNIVERSIDAD**

Universidad ..... 885.40.00  
Rectorado ..... 885.40.41  
Facultad de Ciencias Económicas ..... 885.42.29  
Facultad de Filosofía y Letras ..... 885.44.16  
F. Derecho ..... 885.47.25  
Facultad de Ciencias ..... 885.49.30  
Facultad de Farmacia ..... 885.46.62  
F. Medicina ..... 885.45.67  
Escuela Universitaria Politécnica ..... 885.48.05  
Escuela Universitaria de Profesorado de E.G.B. de Guadalajara ..... (91)121.10.16  
UNED ..... 889.29.76  
E.U. Cardenal Cisneros ..... 889.12.54

**TRANSPORTE**

**AUTOBUSES URBANOS**

Nueva línea. Para una mayor información llamar al Telf: 888.00.21

**AUTOBUSES INTERURBANOS**

Continental Auto. Trayectos a Madrid, Torrejón, Camarma, Meco. Telf: 888.16.22  
Autobuses Solera. Trayectos a Zulema, Loeches, Baldarcete, Prisión. Telf: 889.16.05  
Argabus. Trayecto a Arganda. Telf: 871.25.11  
Autobuses Consol. Trayectos a Cobena, Santos y Meco. Telf: 889.16.05  
Trapsa. Trayectos a Sacedon, Albalate y Pezuela. Telf: 468.25.25

**TRENES**

Estación ..... 563.02.02  
Desde las 05:30 hasta las 23:26 h. salen trenes en dirección Madrid (Atocha y Cha-

martín) a una cadencia de cinco a diez minutos.

**TAXIS**

Asociación Gremial ..... 888.10.11  
Baldomero Ramirez ..... 889.16.53  
Martínez Zuarzo ..... 881.06.21  
Radio Taxis ..... 882.21.88  
882.21.79

**CULTURA**

Fundación Colegio del Rey ..... 881.39.34  
Inst. Cervantes ..... 885.61.00  
C. de Estudios Cervantinos ..... 883.13.50  
Casa de Cultura de Cajamadrid ..... 882.25.38  
Fundación General de la Universidad de Alcalá ..... 885.40.57  
Primero de Mayo ..... 881.13.19  
Capilla del Oidor. Pza de Cervantes s/n

**CINES**

Cine Benidorm. (882.78.45)  
Alcalá Multicines (882.78.45)  
Multicines la Dehesa  
Tels.: (883 17 16 - 882 44 84)  
Sala 1: *Todo es mentira*  
17.30 y 20.00 h.  
Sala 2: *El rey León*  
Lab.: 17.30, 20.00, y 22.30 h.  
Sáb. y fest.: 16.30, 18.30, 20.30 y 22.30 h.  
Sala 3: *Sala m*  
17.00, 19.45, y 22.30 h.

Sala 4: *Forrest Gump*  
Lab.: 19.40 y 22.30 h.  
Sáb. y fest.: 16.45, 19.40, y 22.30 h.

Sala 5: *El especialista*  
17.00, 19.45, y 22.30 h.

**TEATROS**

Teatro Salón Cervantes.  
Telf: 882 24 97

**JUNTAS DE DISTRITO**

**SERVICIOS SOCIALES**

Distrito I ..... 880.58.94  
Distrito II ..... 882.53.76  
Distrito III ..... 880.60.85  
Distrito IV ..... 882.05.68  
Distrito V ..... 888.11.64  
Distrito VI ..... 888.93.72  
Distrito VII ..... 881.70.83  
Distrito VIII ..... 880.42.19

**CASA DE LA JUVENTUD**

889.66.12  
C.I.D.A.J. ..... 882.96.70  
Bolsa de la Vivienda Joven ..... 883.65.99  
Concejalía de Juventud ..... 888.46.22

**ENTIDADES SOCIALES**

Contribuyentes ..... 888.00.89  
Sociedad Hipica ..... 889.34.64  
C. de Andalucía ..... 889.41.76  
Casa de Asturias ..... 889.78.21  
Hogar de Avila ..... 888.25.93  
C. Extremeño ..... 889.58.15  
C. C. Leonés ..... 888.35.94  
C. C. La Mancha ..... 880.57.23  
Peña cult. Flamenca *El Tronio*  
C/ Carmen Calzado, 10  
Centro Dep. Cultural suboficiales ..... 889.32.01  
C. Dep. Iviasa ..... 883.63.33  
C. Dep. "El Val" ..... 883.12.48  
C. Dep. "El Juncal" ..... 882.33.43  
C. Dep. "Avance" ..... 882.40.35  
Club Ciclista "Iplacea"

881.88.69  
C. Juventud "Alcalá" ..... 883.47.03  
R.S.D. Alcalá ..... 888.02.78  
Club de Atletismo "AJA-IBERCAJA" ..... 882.56.53

**RELIGION**

Obispado ..... 888.27.00  
Magistral ..... 888.09.30

**JUSTICIA**

Juzgado de 1ª instancia e instrucción nº 1 ..... 888.01.27  
Juzgado de 1ª instancia e instrucción nº 2 ..... 889.87.62  
Juzgado de 1ª instancia e instrucción nº 3 ..... 888.15.61  
Juzgado de 1ª instancia e instrucción nº 4 ..... 880.31.99

**I.N.E.M.**

Ofc. ALCALÁ 1, (Ronda) ..... 888.74.47 y 888.72.64.  
Ofc. ALCALÁ 2, (Estación) ..... 888.08.62 y 888.08.66



**Inviernos solucionados**

El gas es una excelente alternativa y con él se consigue el máximo confort, ahorro y bienestar. Y se beneficia al elevado poder calorífico. Y mismo tiempo, de agua Roca es la máxima garantía calidad similar en todo y de confort con el mismo coste.

Por ello, instalar Calefacción Roca. Porque con Roca, estar Roca a gas, es la solución caliente toda la casa, distribuye por todos los habitaciones la temperatura invernal.

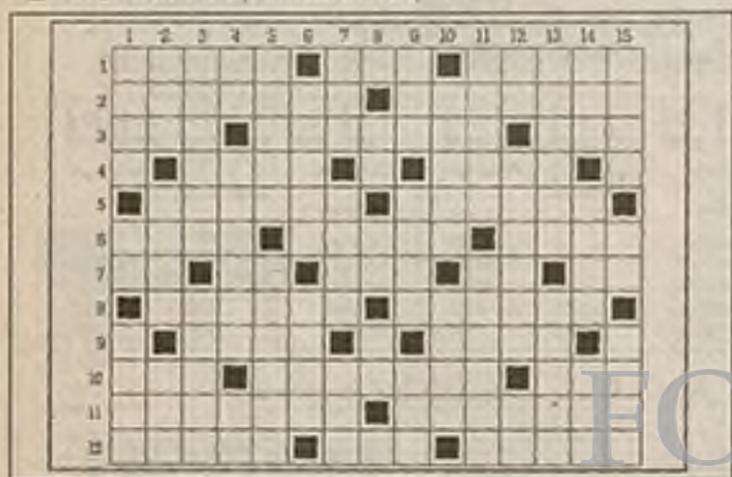
**Roca**

Vea la solución definitiva en:

**laguardia**

Ctra. N-II (Madrid-Barcelona), Km.34,200  
Teléfono.: 883 34 00  
ALCALÁ DE HENARES

CRUCIGRAMA (Por KLOSTAN)



**HORIZONTALES.-1.** Sencillo. Yunque de platero. Barrica, tonel, pl. 2. Mujer de Aleva. Adversaria. 3. Isla del mar de Irlanda. Cabalgaduras. Hogar. 4. La primera. Autillos. Poema que se cantaba en honor de Apolo. Matricula levantina. 5. Cruces. Libro sito. 6. Dios griego del amor. Apitnio. Volumen de colección de libros. 7. Símbolo del niquel. Símbolo del actinio. Tanto en fútbol. Matricula andaluza. 8. Escuchadora. Extremidades del pez. 9. Matricula catalana. Quercusiférico. La del purito. Tuesten. En números romanos, cincuenta. 10. Nombre de letra. Remate. Unidad de Guaitas Intersivos. 11. El animalaje que lleva la casa a cuevas. Concreción de saca volumen. pl. 12. Polo positivo de un generador. Canción canaria. Embustes.

**VERTICALES.-1.** Resumido. Preposición. Salario de estudiante. 2. Flanco. Niño, chiquillo. Apócope de santo. 3. Dícese del pájaro que canta. De la barba. 4. Al revés, observé. Valorado. Al revés, novela. 5. A larga distancia. Trastorno orgánico que produce espasmos. 6. Segadora en algunas variedades. pl. Rama pequeña. 7. Apócope de tanto. Continúe. Río asiático. 8. Abrev de alifia. Matricula militar. Símbolo del molibdeno. Abrev. de zem. Símbolo del apofre. 9. Personaje bíblico. Perversa. Madre de María. 10. Niños pequeños. Letra de algo. 11. Unidad monetaria de varias países americanos. pl. Maternidad, paga. 12. En números romanos, novecientos noventa y nueve. Molino de mar. Patria de Abraham. 13. Gobernante de la nave. Deroga. 14. Antigua oficial turco. Diferencia. Preposición. 15. Nombre de mujer. Matricula gallega. Plana.

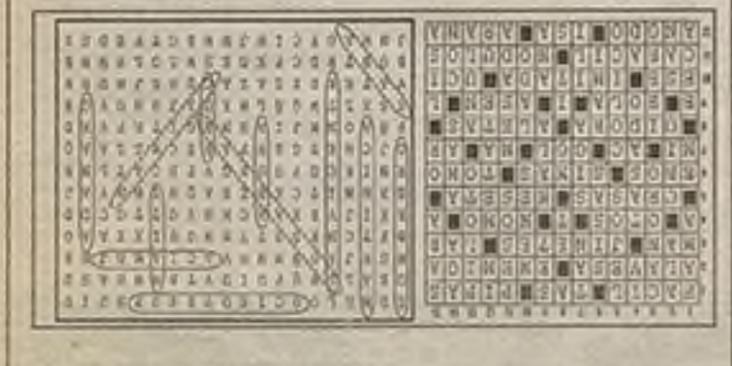
RESPUESTAS

**HORIZONTALES.-1.** Falso. 2. Alifia. 3. Embraga. 4. Man. 5. Jarras. 6. Lr. 7. A. 8. Ocho. 9. Norma. 10. A. 11. Ocho. 12. Norma. 13. A. 14. Ocho. 15. Norma. 16. A. 17. Ocho. 18. Norma. 19. A. 20. Ocho. 21. Norma. 22. A. 23. Ocho. 24. Norma. 25. A. 26. Ocho. 27. Norma. 28. A. 29. Ocho. 30. Norma. 31. A. 32. Ocho. 33. Norma. 34. A. 35. Ocho. 36. Norma. 37. A. 38. Ocho. 39. Norma. 40. A. 41. Ocho. 42. Norma. 43. A. 44. Ocho. 45. Norma. 46. A. 47. Ocho. 48. Norma. 49. A. 50. Ocho. 51. Norma. 52. A. 53. Ocho. 54. Norma. 55. A. 56. Ocho. 57. Norma. 58. A. 59. Ocho. 60. Norma. 61. A. 62. Ocho. 63. Norma. 64. A. 65. Ocho. 66. Norma. 67. A. 68. Ocho. 69. Norma. 70. A. 71. Ocho. 72. Norma. 73. A. 74. Ocho. 75. Norma. 76. A. 77. Ocho. 78. Norma. 79. A. 80. Ocho. 81. Norma. 82. A. 83. Ocho. 84. Norma. 85. A. 86. Ocho. 87. Norma. 88. A. 89. Ocho. 90. Norma. 91. A. 92. Ocho. 93. Norma. 94. A. 95. Ocho. 96. Norma. 97. A. 98. Ocho. 99. Norma. 100. A. 101. Ocho. 102. Norma. 103. A. 104. Ocho. 105. Norma. 106. A. 107. Ocho. 108. Norma. 109. A. 110. Ocho. 111. Norma. 112. A. 113. Ocho. 114. Norma. 115. A. 116. Ocho. 117. Norma. 118. A. 119. Ocho. 120. Norma. 121. A. 122. Ocho. 123. Norma. 124. A. 125. Ocho. 126. Norma. 127. A. 128. Ocho. 129. Norma. 130. A. 131. Ocho. 132. Norma. 133. A. 134. Ocho. 135. Norma. 136. A. 137. Ocho. 138. Norma. 139. A. 140. Ocho. 141. Norma. 142. A. 143. Ocho. 144. Norma. 145. A. 146. Ocho. 147. Norma. 148. A. 149. Ocho. 150. Norma. 151. A. 152. Ocho. 153. Norma. 154. A. 155. Ocho. 156. Norma. 157. A. 158. Ocho. 159. Norma. 160. A. 161. Ocho. 162. Norma. 163. A. 164. Ocho. 165. Norma. 166. A. 167. Ocho. 168. Norma. 169. A. 170. Ocho. 171. Norma. 172. A. 173. Ocho. 174. Norma. 175. A. 176. Ocho. 177. Norma. 178. A. 179. Ocho. 180. Norma. 181. A. 182. Ocho. 183. Norma. 184. A. 185. Ocho. 186. Norma. 187. A. 188. Ocho. 189. Norma. 190. A. 191. Ocho. 192. Norma. 193. A. 194. Ocho. 195. Norma. 196. A. 197. Ocho. 198. Norma. 199. A. 200. Ocho. 201. Norma. 202. A. 203. Ocho. 204. Norma. 205. A. 206. Ocho. 207. Norma. 208. A. 209. Ocho. 210. Norma. 211. A. 212. Ocho. 213. Norma. 214. A. 215. Ocho. 216. Norma. 217. A. 218. Ocho. 219. Norma. 220. A. 221. Ocho. 222. Norma. 223. A. 224. Ocho. 225. Norma. 226. A. 227. Ocho. 228. Norma. 229. A. 230. Ocho. 231. Norma. 232. A. 233. Ocho. 234. Norma. 235. A. 236. Ocho. 237. Norma. 238. A. 239. Ocho. 240. Norma. 241. A. 242. Ocho. 243. Norma. 244. A. 245. Ocho. 246. Norma. 247. A. 248. Ocho. 249. Norma. 250. A. 251. Ocho. 252. Norma. 253. A. 254. Ocho. 255. Norma. 256. A. 257. Ocho. 258. Norma. 259. A. 260. Ocho. 261. Norma. 262. A. 263. Ocho. 264. Norma. 265. A. 266. Ocho. 267. Norma. 268. A. 269. Ocho. 270. Norma. 271. A. 272. Ocho. 273. Norma. 274. A. 275. Ocho. 276. Norma. 277. A. 278. Ocho. 279. Norma. 280. A. 281. Ocho. 282. Norma. 283. A. 284. Ocho. 285. Norma. 286. A. 287. Ocho. 288. Norma. 289. A. 290. Ocho. 291. Norma. 292. A. 293. Ocho. 294. Norma. 295. A. 296. Ocho. 297. Norma. 298. A. 299. Ocho. 300. Norma. 301. A. 302. Ocho. 303. Norma. 304. A. 305. Ocho. 306. Norma. 307. A. 308. Ocho. 309. Norma. 310. A. 311. Ocho. 312. Norma. 313. A. 314. Ocho. 315. Norma. 316. A. 317. Ocho. 318. Norma. 319. A. 320. Ocho. 321. Norma. 322. A. 323. Ocho. 324. Norma. 325. A. 326. Ocho. 327. Norma. 328. A. 329. Ocho. 330. Norma. 331. A. 332. Ocho. 333. Norma. 334. A. 335. Ocho. 336. Norma. 337. A. 338. Ocho. 339. Norma. 340. A. 341. Ocho. 342. Norma. 343. A. 344. Ocho. 345. Norma. 346. A. 347. Ocho. 348. Norma. 349. A. 350. Ocho. 351. Norma. 352. A. 353. Ocho. 354. Norma. 355. A. 356. Ocho. 357. Norma. 358. A. 359. Ocho. 360. Norma. 361. A. 362. Ocho. 363. Norma. 364. A. 365. Ocho. 366. Norma. 367. A. 368. Ocho. 369. Norma. 370. A. 371. Ocho. 372. Norma. 373. A. 374. Ocho. 375. Norma. 376. A. 377. Ocho. 378. Norma. 379. A. 380. Ocho. 381. Norma. 382. A. 383. Ocho. 384. Norma. 385. A. 386. Ocho. 387. Norma. 388. A. 389. Ocho. 390. Norma. 391. A. 392. Ocho. 393. Norma. 394. A. 395. Ocho. 396. Norma. 397. A. 398. Ocho. 399. Norma. 400. A. 401. Ocho. 402. Norma. 403. A. 404. Ocho. 405. Norma. 406. A. 407. Ocho. 408. Norma. 409. A. 410. Ocho. 411. Norma. 412. A. 413. Ocho. 414. Norma. 415. A. 416. Ocho. 417. Norma. 418. A. 419. Ocho. 420. Norma. 421. A. 422. Ocho. 423. Norma. 424. A. 425. Ocho. 426. Norma. 427. A. 428. Ocho. 429. Norma. 430. A. 431. Ocho. 432. Norma. 433. A. 434. Ocho. 435. Norma. 436. A. 437. Ocho. 438. Norma. 439. A. 440. Ocho. 441. Norma. 442. A. 443. Ocho. 444. Norma. 445. A. 446. Ocho. 447. Norma. 448. A. 449. Ocho. 450. Norma. 451. A. 452. Ocho. 453. Norma. 454. A. 455. Ocho. 456. Norma. 457. A. 458. Ocho. 459. Norma. 460. A. 461. Ocho. 462. Norma. 463. A. 464. Ocho. 465. Norma. 466. A. 467. Ocho. 468. Norma. 469. A. 470. Ocho. 471. Norma. 472. A. 473. Ocho. 474. Norma. 475. A. 476. Ocho. 477. Norma. 478. A. 479. Ocho. 480. Norma. 481. A. 482. Ocho. 483. Norma. 484. A. 485. Ocho. 486. Norma. 487. A. 488. Ocho. 489. Norma. 490. A. 491. Ocho. 492. Norma. 493. A. 494. Ocho. 495. Norma. 496. A. 497. Ocho. 498. Norma. 499. A. 500. Ocho. 501. Norma. 502. A. 503. Ocho. 504. Norma. 505. A. 506. Ocho. 507. Norma. 508. A. 509. Ocho. 510. Norma. 511. A. 512. Ocho. 513. Norma. 514. A. 515. Ocho. 516. Norma. 517. A. 518. Ocho. 519. Norma. 520. A. 521. Ocho. 522. Norma. 523. A. 524. Ocho. 525. Norma. 526. A. 527. Ocho. 528. Norma. 529. A. 530. Ocho. 531. Norma. 532. A. 533. Ocho. 534. Norma. 535. A. 536. Ocho. 537. Norma. 538. A. 539. Ocho. 540. Norma. 541. A. 542. Ocho. 543. Norma. 544. A. 545. Ocho. 546. Norma. 547. A. 548. Ocho. 549. Norma. 550. A. 551. Ocho. 552. Norma. 553. A. 554. Ocho. 555. Norma. 556. A. 557. Ocho. 558. Norma. 559. A. 560. Ocho. 561. Norma. 562. A. 563. Ocho. 564. Norma. 565. A. 566. Ocho. 567. Norma. 568. A. 569. Ocho. 570. Norma. 571. A. 572. Ocho. 573. Norma. 574. A. 575. Ocho. 576. Norma. 577. A. 578. Ocho. 579. Norma. 580. A. 581. Ocho. 582. Norma. 583. A. 584. Ocho. 585. Norma. 586. A. 587. Ocho. 588. Norma. 589. A. 590. Ocho. 591. Norma. 592. A. 593. Ocho. 594. Norma. 595. A. 596. Ocho. 597. Norma. 598. A. 599. Ocho. 600. Norma. 601. A. 602. Ocho. 603. Norma. 604. A. 605. Ocho. 606. Norma. 607. A. 608. Ocho. 609. Norma. 610. A. 611. Ocho. 612. Norma. 613. A. 614. Ocho. 615. Norma. 616. A. 617. Ocho. 618. Norma. 619. A. 620. Ocho. 621. Norma. 622. A. 623. Ocho. 624. Norma. 625. A. 626. Ocho. 627. Norma. 628. A. 629. Ocho. 630. Norma. 631. A. 632. Ocho. 633. Norma. 634. A. 635. Ocho. 636. Norma. 637. A. 638. Ocho. 639. Norma. 640. A. 641. Ocho. 642. Norma. 643. A. 644. Ocho. 645. Norma. 646. A. 647. Ocho. 648. Norma. 649. A. 650. Ocho. 651. Norma. 652. A. 653. Ocho. 654. Norma. 655. A. 656. Ocho. 657. Norma. 658. A. 659. Ocho. 660. Norma. 661. A. 662. Ocho. 663. Norma. 664. A. 665. Ocho. 666. Norma. 667. A. 668. Ocho. 669. Norma. 670. A. 671. Ocho. 672. Norma. 673. A. 674. Ocho. 675. Norma. 676. A. 677. Ocho. 678. Norma. 679. A. 680. Ocho. 681. Norma. 682. A. 683. Ocho. 684. Norma. 685. A. 686. Ocho. 687. Norma. 688. A. 689. Ocho. 690. Norma. 691. A. 692. Ocho. 693. Norma. 694. A. 695. Ocho. 696. Norma. 697. A. 698. Ocho. 699. Norma. 700. A. 701. Ocho. 702. Norma. 703. A. 704. Ocho. 705. Norma. 706. A. 707. Ocho. 708. Norma. 709. A. 710. Ocho. 711. Norma. 712. A. 713. Ocho. 714. Norma. 715. A. 716. Ocho. 717. Norma. 718. A. 719. Ocho. 720. Norma. 721. A. 722. Ocho. 723. Norma. 724. A. 725. Ocho. 726. Norma. 727. A. 728. Ocho. 729. Norma. 730. A. 731. Ocho. 732. Norma. 733. A. 734. Ocho. 735. Norma. 736. A. 737. Ocho. 738. Norma. 739. A. 740. Ocho. 741. Norma. 742. A. 743. Ocho. 744. Norma. 745. A. 746. Ocho. 747. Norma. 748. A. 749. Ocho. 750. Norma. 751. A. 752. Ocho. 753. Norma. 754. A. 755. Ocho. 756. Norma. 757. A. 758. Ocho. 759. Norma. 760. A. 761. Ocho. 762. Norma. 763. A. 764. Ocho. 765. Norma. 766. A. 767. Ocho. 768. Norma. 769. A. 770. Ocho. 771. Norma. 772. A. 773. Ocho. 774. Norma. 775. A. 776. Ocho. 777. Norma. 778. A. 779. Ocho. 780. Norma. 781. A. 782. Ocho. 783. Norma. 784. A. 785. Ocho. 786. Norma. 787. A. 788. Ocho. 789. Norma. 790. A. 791. Ocho. 792. Norma. 793. A. 794. Ocho. 795. Norma. 796. A. 797. Ocho. 798. Norma. 799. A. 800. Ocho. 801. Norma. 802. A. 803. Ocho. 804. Norma. 805. A. 806. Ocho. 807. Norma. 808. A. 809. Ocho. 810. Norma. 811. A. 812. Ocho. 813. Norma. 814. A. 815. Ocho. 816. Norma. 817. A. 818. Ocho. 819. Norma. 820. A. 821. Ocho. 822. Norma. 823. A. 824. Ocho. 825. Norma. 826. A. 827. Ocho. 828. Norma. 829. A. 830. Ocho. 831. Norma. 832. A. 833. Ocho. 834. Norma. 835. A. 836. Ocho. 837. Norma. 838. A. 839. Ocho. 840. Norma. 841. A. 842. Ocho. 843. Norma. 844. A. 845. Ocho. 846. Norma. 847. A. 848. Ocho. 849. Norma. 850. A. 851. Ocho. 852. Norma. 853. A. 854. Ocho. 855. Norma. 856. A. 857. Ocho. 858. Norma. 859. A. 860. Ocho. 861. Norma. 862. A. 863. Ocho. 864. Norma. 865. A. 866. Ocho. 867. Norma. 868. A. 869. Ocho. 870. Norma. 871. A. 872. Ocho. 873. Norma. 874. A. 875. Ocho. 876. Norma. 877. A. 878. Ocho. 879. Norma. 880. A. 881. Ocho. 882. Norma. 883. A. 884. Ocho. 885. Norma. 886. A. 887. Ocho. 888. Norma. 889. A. 890. Ocho. 891. Norma. 892. A. 893. Ocho. 894. Norma. 895. A. 896. Ocho. 897. Norma. 898. A. 899. Ocho. 900. Norma. 901. A. 902. Ocho. 903. Norma. 904. A. 905. Ocho. 906. Norma. 907. A. 908. Ocho. 909. Norma. 910. A. 911. Ocho. 912. Norma. 913. A. 914. Ocho. 915. Norma. 916. A. 917. Ocho. 918. Norma. 919. A. 920. Ocho. 921. Norma. 922. A. 923. Ocho. 924. Norma. 925. A. 926. Ocho. 927. Norma. 928. A. 929. Ocho. 930. Norma. 931. A. 932. Ocho. 933. Norma. 934. A. 935. Ocho. 936. Norma. 937. A. 938. Ocho. 939. Norma. 940. A. 941. Ocho. 942. Norma. 943. A. 944. Ocho. 945. Norma. 946. A. 947. Ocho. 948. Norma. 949. A. 950. Ocho. 951. Norma. 952. A. 953. Ocho. 954. Norma. 955. A. 956. Ocho. 957. Norma. 958. A. 959. Ocho. 960. Norma. 961. A. 962. Ocho. 963. Norma. 964. A. 965. Ocho. 966. Norma. 967. A. 968. Ocho. 969. Norma. 970. A. 971. Ocho. 972. Norma. 973. A. 974. Ocho. 975. Norma. 976. A. 977. Ocho. 978. Norma. 979. A. 980. Ocho. 981. Norma. 982. A. 983. Ocho. 984. Norma. 985. A. 986. Ocho. 987. Norma. 988. A. 989. Ocho. 990. Norma. 991. A. 992. Ocho. 993. Norma. 994. A. 995. Ocho. 996. Norma. 997. A. 998. Ocho. 999. Norma. 1000. A.

BUSCAR

Puerto Rico. Jamaica. Granada. Haití. Caimán. Barbados. Cuba. Martinica. San Vicente. Aruba. Sabá. Sombrero.

SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS



José María Aznar

Un total de 40 niños entrevistados hoy a José María Aznar en Tele 5

En el espacio 'Mesa de redacción'

José Prieto MADRID

Que el líder del PP, José María Aznar, sea entrevistado en los diferentes medios de comunicación es algo que no puede sorprender a nadie, pero que sea entrevistado por 40 niños, de entre 13 y 15 años, es, como mínimo, algo poco usual.

El espacio "Mesa de redacción", que ofrece Tele 5 los martes, contará con la presencia de quien aspira a convertirse en un futuro en el jefe del gobierno, que en esta ocasión será entrevistado por adolescentes.

Cuarenta niños, a pregun-

ta cada uno, son 40 preguntas y es seguro que José María Aznar no se confiará ni considerará que será fácil responder. Los jóvenes son espontáneos y capaces de preguntar sobre temas en los que un profesional, en muchas ocasiones, no se atreve a entrar. El espacio se grabará por la mañana y se emitirá íntegro por la noche.

METROPOLIS

El programa "Metropolis" realiza en su edición de hoy un repaso a la obra de Laurie Anderson, artista que acaba de publicar un libro y grabar un compact disc.

'Testigo directo' se acerca al SIDA visto por las víctimas de la enfermedad

Canal + estrena 'Azul' a las 22,00 horas

J.P. MADRID

Los programas de televisión sobre el drama del SIDA se suceden con motivo de celebrarse su día mundial, el 1 de diciembre, en los que se pretende informar sobre la plaga más mortífera del siglo XX y cuyo final aún no se vislumbra.

El espacio de TVE, "Testigo directo", afronta en su edición de hoy esta enfermedad, pero desde la perspectiva de quienes lo sufren o de aquellos que están cerca de los enfermos, así como de los principales grupos de riesgo.

Los equipos de "Testigo

directo" entrarán con sus cámaras en la residencia Basida, de afectados por este síndrome, y seguirá y entrevistará a sectores marginales como heroinómanos, travestis y homosexuales, que se encuentran a la cabeza de los grupos de riesgo. El programa también informará sobre el punto de vista de los afectados por el SIDA y visitará centros de atención a personas afectadas.

Canal Plus ofrece hoy a sus abonados la posibilidad de ver "Azul", película a la que popularmente se considera como la mejor de la trilogía "Tres colores", que realizó el pasado año el polaco Krzysztof Kieslowski.

TELE-ALCALÁ

EMISIÓN POR ONDA CANAL 30 UHF

- 18,30 h. Dibujos animados
- 19,00 h. Asela y el Tarot.
- 20,00 h. Telefilm.
- 21,00 h. Objetivo Alcalá.
- 21,30 h. Documental.
- 22,30 h. Vídeos musicales.

EMISIÓN POR CABLE

- 13,00 h. Adios muñeca.
- 15,00 h. Espera la primavera Bandini.
- 17,00 h. El tesoro escondido.
- 19,00 h. Etiopía.
- 21,00 h. Parque nacional.
- 23,00 h. Hairspray.
- 01,00 h. Monstruos en la noche.
- 03,00 h. Playboy.



CADENA SER Dial: 103.1 - F.M.

- 07:20-09:00.- Hoy por Hoy (Información Local)
- 09:30-11:35.- Desconexión publicitaria y avance de noticias
- 12:03-14:00.- Hoy por Hoy en Ser Henares (magazine)
- 14:05-14:30.- Hora 14 en Ser Henares (Información Local)
- 15:10-16:00.- Ser Henares Deportivo (información deportiva)
- 16:30-18:35.- Ser Henares La Ventana (Desconexión publicitaria)
- 19:03-19:30.- Ser Henares El Club de la tarde
- 20:20-20:30.- Ser Henares Hora 25 (Información Local)
- 22:30-23:31.- Ser Henares Hora 25 (Desconexión publicitaria)
- 00:30-00:31.- Ser Henares El larguero (Des. publicitaria)
- Resto del horario: Programación nacional.

ONDA CERO ALCALÁ Dial: 87.7

- 08:00-13:00.- Protagonistas (Luis del Olmo).
- 13:05-14:15.- Protagonistas local. (F. Pérez y P. García).
- 14:15-14:30.- Inf. local.
- 14:30-15:00.- Inf. nacional.
- 15:00-16:00.- Un mundo sin barreras.
- 16:00-17:00.- Hagamos radio local. (Paco García).
- 17:00-20:00.- La radio de Julia.
- 20:05-21:00.- El callejero.

R.K. 20 Dial: 107,7

- 08:00-10:00.- La mañana es nuestra.
- 10:00-13:45.- Limón Express.
- 13:45-14:00.- Redacción 20.
- 14:00-15:00.- Informativo Nacional.
- 15:00-17:00.- El Prisma.
- 17:00-18:00.- R.K. 9Roll.
- 18:00-20:00.- Música 20.
- 20:00-20:30.- Línea de Juego.
- 20:30-23:00.- Paralelo 20
- 23:00-24:00.- La hora de los oficios.

	TVE 1	LA 2	TELEMADRID	TELE 5	ANTENA 3	CANAL PLUS
<b>MARANA</b>	07,30.-RING-RING 09,40.-EMPERARIZ 11,10.-NOTICIAS 11,15.-VERDE QUE TE QUIERO VERDE 11,30.-PASA LA VIDA 13,30.-EL MENU DE CARLOS ARGUINANO 13,55.-NOTICIAS 14,00.-INFORMATIVO TERRITORIAL 14,30.-NO TE RIAS QUE ES PEOR	07,00.-LA 2, NOTICIAS 08,45.-THAT'S ENGLISH. CURSO 1 09,00.-LA 2, NOTICIAS 09,10.-LOS DESAYUNOS DE RADIO 1 10,00.-PREGUNTAS Y RESPUESTAS 11,00.-TV EDUCATIVA: LA AVENTURA DEL SABER 12,10.-EL ABOGADO MATLOCK 13,00.-PINNIC	07,00.-Información cultural de la CAM. 07,30.-Buenos días Madrid. 09,00.-A saber. 09,30.-Altas esferas. 10,00.-Telenoticias. 10,20.-Tele empleo. 10,40.-Madrid directo 11,50.-Chico listo. 12,45.-Mask. 13,10.-Isidoro.Dibujos animados. 13,35.-Tommy y Jerry.Dibujos animados.	06,20.-ENTRE HOY Y MAÑANA 06,50.-TELE VI QUE TE VI 09,00.-LOS PERIÓDICOS 09,15.-INES DUARTE 09,50.-LA TRAIDORA 10,45.-CINE CORAZON "Los palomos" (1964 - 86') D: Fernando Fernán Gómez I: José Luis López Vázquez, Gracila Morales 12,45.-¿DE QUE PARTE ESTAS? 14,00.-VEREDICTO	06,15.-RODILLO DE PROGRAMACION 06,45.-NOTICIAS 07,15.-TRAS 3 TRIS BUENOS DIAS 09,30.-MI AMADA BEATRIZ 10,30.-SANTA BARBARA 11,30.-TODO VA BIEN 13,00.-EL COCHE FANTASTICO 14,00.-SALVADOS POR LA CAMPANA 14,30.-COSAS DE CASA (Serie)	08,10.-ABC WORLD NEWS 08,35.-DIBUJOS ANIMADOS 09,05.-BUENOS DIAS, BUENOS CLIPS 09,52.-NOTICIAS 10,00.-CINE: "Ivven!" (V.O.) 12,02.-CINE: "Triste canción de cuna" 13,30.-NOTICIAS 13,35.-LOS 40 PRINCIPALES 14,00.-TELESERIE: Entrenador 14,30.-TELESERIE: Amo de casa
<b>TARDE-NOCHE</b>	15,00.-TELEDIARIO 1 15,30.-EL DESPRECIO 16,30.-CORAZON SALVAJE 17,00.-MARIELENA 18,25.-NOTICIAS 18,30.-TENDIDO CERO. TOROS Desde Quito, toros de la ganadería de Charrón para los diestros Rodrigo Marín, Enrique Ponce y Oscar Higares. 19,00.-FUTBOL SUB-21 España-Polonia 21,00.-TELEDIARIO 2 21,27.-EL TIEMPO 21,30.-CINE PRIMERA "Impulso" (1989 - 104'22") Dirección: Spondra Locke Interpretes: Theresa Russell, Jeff Fahey, George Dzundza, Alan Rosenberg	15,00.-CIFRAS Y LETRAS 15,30.-GRANDES DOCUMENTALES 16,30.-FAUNA CALLEJERA 17,00.-LA PELICULA DE LA TARDE "Ladoncella que ríe" (91') Dirección: Steno Interpretes: Bud Spencer, Raimond Harnstorf Jack Clementi descubre en una revista que la valiosa estatuilla conocida por "Ladoncella que ríe" se exhibe en Texas. 19,00.-TRES RELIGIONES: UN COMPROMISO DE PAZ 20,00.-LA 2, NOTICIAS 20,20.-INFORMATIVO 20,30.-FUTBOL SUB-21 España-Polonia 22,20.-ESTO ES LO QUE PARECE	14,00.-Telenoticias. 14,55.-El tiempo. 15,00.-El rompecabezas. Nuevo concurso. 15,30.-Cine de tarde: "La ley del odio" (USA) Dir: Karan Arthur. Int: Lindsay Wagner, Remy Quaid. 17,30.-El programa de Ana. Tema de hoy: "Yo dejé la droga" 18,40.-Tele empleo. 19,00.-Madrid directo. 20,30.-Telenoticias. 21,25.-El tiempo. 21,30.-¿Te acuerdas? Paseo por el año 1959 22,00.-¿Qué pesó con...? Los Pacos, Laura Muñoz, los niños de la Operación Plus Ultra.	14,30.-LAS NOTICIAS (1a edición) 15,00.-VEREDICTO Presenta: Ana Rosa Quintana 15,30.-LA VIDA ALREDEDOR 16,30.-MILAGROS (Telenovela) 17,30.-PATRULLA X (Serie) 18,00.-POWER RANGERS (Serie) 18,30.-TARZAN (Serie) 19,00.-LA RULETÁ DE LA FORTUNA (Concurso) 19,30.-SU MEDIA NARANJA (Concurso) 20,30.-LAS NOTICIAS 21,00.-TELECUPON 21,10.-KARADKE Presenta: Paco Morales 21,30.-UNA PAREJA FELIZ Presenta: Anne Igariburu	15,00.-NOTICIAS 15,35.-TELECINE "Un amor poco corriente" (USA 1983. 91') Director: Steve Stern Interpretes: Hooy Hunter, Barry Bostwick. 17,30.-AVENTURAS EN AFRICA 18,00.-LAS AVENTURAS DEL JOVEN INDIANA JONES (Serie) 19,15.-VIDEOS VIDEOS 20,00.-SINCERAMENTE TUYO 20,30.-A TODA PAGINA 21,00.-NOTICIAS 21,30.-CINE "Equipo de campeones" (USA. 1993. 90') Director: Joseph Merhi Interpretes: Michael Worth, Martin Kove	15,00.-FESTIVAL DE ANIMACION DE CARDIFF 15,56.-CINE: "Rosa Rosae" 17,28.-CINE: "Sin perdón" (último pase) 19,35.-DIBUJOS ANIMADOS: Animaniacs 20,00.-AVANCE REDACCION 20,05.-LOS 40 PRINCIPALES 20,30.-TELESERIE: El trébol azul 21,00.-TELESERIE: Primos lejanos 21,26.-PRIMER PLANO 21,30.-NOTICIAS 22,00.-ESTRENO CANAL+: "Tres colores: azul" (1993) Dirección: Krzysztof Kieslowski. Interpretes: Juliette Binoche, Benait Régent, Florence Pernel.
<b>MADRUGADA</b>	23,45.-TESTIGO DIRECTO 00,45.-TELEDIARIO 3 01,30.-LA LEY DE LOS ANGELES 03,10.-TELEDIARIO 4 03,40.-DESPEDIDA Y CIERRE.	23,30.-GUERRA DE PAREJAS 00,20.-METROPOLIS 01,15.-CINE CLUB. CICLO KING VIDOR "Dulcy" (USA. 1930. 72' 55") Director: King Vidor Interpretes: Marion Davies, Elliot Nugent Julia organiza una reunión en su casa para que su novio Gordon y Forbes traten de negocios. 02,15.-EL SHOW DE STEVE ALLEN 03,25.-DESPEDIDA Y CIERRE.	23,55.-Cine, una de risa: "La jaula de las locas: vicios pequeños" (FR-ITA, 1978) Dirección: Edouard Molinaro. Interpretes: Ugo Tognazzi, Michel Serrault, Michel Galabru 01,35.-Telenoticias. 01,40.-Tele empleo. 02,00.-Cine, sala de madrugada: "Invitación a morir" (ALE) Dirección: Walter Deuber y Peter Sterlin. Int: Ursula Andress, Anne-Marie Blanc 03,30.-Información cultural de la CAM.	00,00.-MESA DE REDACCION 01,15.-ENTRE HOY Y MAÑANA 01,45.-CINE: "Como librarse de una esposa molesta" Dirección: Gerard Pirez. Interpretes: Jean Louis Trintignant, Mireille D'Arc 03,15.-NOVEDADES INCREIBLES 03,45.-CARIÑO DE PAPEL (Serie)	23,30.-CON HERMIDA Y CIA 01,00.-NOTICIAS 01,30.-LINEA AMERICA 02,00.-CINE DE MADRUGADA "Union city" (USA. 1980. 82') Dir: Mark Reichert Int: Deborah Harry, Dennis Lipscomb En un bloque de apartamentos vive un variopinto grupo de personajes 04,00.-TELEVENTA 05,30.-CINE DE MADRUGADA "La partida de los jueves" (USA 1972. 98') Dir: Robert Moore Int: Gene Wilder, Bob Newhart	23,35.-CINE: "Esposa por sorpresa" 01,12.-MUSICA NOCHE: "Otello", de Verdi 03,47.-FUTBOL: LIGA INGLESA 05,27.-CINE: "Crooked hearts (secretos de familia)" 07,15.-ESPECIAL INFORMATIVO.



## El Cine en Casa

*'La doncella que ríe'*  
17,00 LA 2

"La doncella que ríe" (91') Dirección: Steno Interpretes: Bud Spencer, Raimond Harnstorf Jack Clementi descubre en una revista que la valiosa estatuilla conocida por "La doncella que ríe" se exhibe en Texas.

*'Dulcy'*  
01,15 LA 2

"Dulcy" (USA. 1930. 72' 55") Director: King Vidor Interpretes: Marion Davies, Elliot Nugent Julia organiza una reunión en su casa para que su novio Gordon y Forbes traten de negocios.

*'Un amor poco corriente'*  
15,35 ANTENA 3

"Un amor poco corriente" (USA 1983. 91') Director: Steve Stern Interpretes: Hooy Hunter, Barry Bostwick Cindy Mal-

colm acaba de matricularse en el Lanchmont College. Es una mujer atractiva, quizá un tanto misteriosa, pero demuestra ser inteligente y sensible.

*'Equipo de campeones'*  
21,30 ANTENA 3

"Equipo de campeones" (USA. 1993. 90') Director: Joseph Merhi Interpretes: Michael Worth, Martin Kove Dos hermanos que forman parte del equipo norteamericano de kickboxing, se trasladan hasta Las Vegas donde deberán enfrentarse al temible equipo tailandés.

*'Union City'*  
02,00 ANTENA 3

"Union city" (USA. 1980. 82') Dirección: Mark Reichert Interpretes: Deborah Harry, Dennis Lipscomb En un bloque de apartamentos vive un variopinto grupo de personajes, entre ellos el matrimonio Harlam.

*'La partida de los jueves'*  
05,30 ANTENA 3

"La partida de los jueves" (USA 1972. 98') Dirección: Robert Moore Interpretes: Gene Wilder, Bob Newhart, Harry y Marvin son dos grandes amigos que llevan cuatro años reuniéndose para jugar al póker.

*'Los palomos'*  
10,45 TELE 5

"Los palomos" (1964 - 86') Director: Fernando Fernán Gómez Interpretes: José Luis López Vázquez, Gracila Morales

*'Tres colores: azul'*  
22,00 CANAL PLUS

"Tres colores: azul" (1993) Dirección: Krzysztof Kieslowski. Interpretes: Juliette Binoche, Benait Régent, Florence Pernel. Julie pierde en un accidente de coche a su hija y a su marido



Juliette Binoche (22,00-Canal +)

Patrice, un gran compositor. Acosada por los recuerdos y por un periodista que sospecha que ella es la verdadera autora de la obra de su marido, comienza una nueva vida anónima e independiente, alejada de todo lo que tenía.

*'La jaula de las locas'*  
23,55 TELEMADRID

Una pareja de maduros homosexuales reciben espantados la noticia de la inminente llegada del hijo de uno de ellos. De repente, la pareja debe transformarse en un apacible matrimonio "normal", para que nadie descubra su verdadera condición.

*'La ley del odio'*  
15,30 TELEMADRID

Peter Stuvak es un popular maestro de un colegio canadiense. Esta popularidad se hunde cuando la madre de un alumno descubre las ideas racistas que Stuvak intenta inculcar a los estudiantes.

• Esta programación es orientativa por estar condicionada a posibles cambios de última hora.

## ► MOVILIZACIONES



Los estudiantes iniciaron ayer una campaña de recogida de firmas en las distintas facultades y en la Plaza de Cervantes

## Huelga de "batas blancas"

Los estudiantes de Medicina desarrollarán movilizaciones en protesta por «el engaño del Ministerio»

Africa Lafita  
ALCALÁ

El ingenio «más respetuoso» será la característica fundamental de las "batas blancas" para conseguir que «miles de licenciados puedan ser médicos».

Los estudiantes de la Facultad de Medicina de la Universidad de Alcalá han iniciado hoy una huelga de dos semanas para presionar al Ministerio de Sanidad con el fin de garantizar a los licenciados la formación de postgrado necesaria para ejercer en la Unión Europea. Alrededor de mil alumnos de la Facultad se distribuirán en grupos para participar en movilizaciones de protesta por lo que consideran

un «engaño de la Administración».

Una de las primeras acciones se desarrollará hoy frente a la antigua Conserjería durante la llegada de SS.MM los Reyes de España, que presidirán la sesión de clausura del encuentro interreligioso "Tres religiones, un compromiso para la paz". Los estudiantes se concentrarán en lo que califican «una protesta pacífica, serena y tranquila» ataviados con las batas blancas que les caracterizan y que ya han utilizado en anteriores movilizaciones.

### RECOGIDA DE FIRMAS

Por otra parte, los alumnos han iniciado una campaña de recogida

de firmas de solidaridad que presentarán ante el Parlamento y que intentará reunir más de 500 mil. Las mesas se colocarán en la Plaza de Cervantes y en todas las facultades. Para agradecer la respuesta de solidaridad ciudadana, los alumnos tomarán la tesitura a todos aquellos que lo requieran. Del mismo modo, intentarán colapsar los bancos de sangre de los hospitales, una actividad que irá en coordinación con la Complutense.

Además, otro grupo de "batas blancas" colocará pancartas de protesta en la parte trasera de los autobuses, en los que se continuará con la recogida de firmas. Por último, cada alumno de la Facul-

tad dirigirá una carta a Presidencia de Gobierno y al Ministerio de Sanidad firmando el siguiente texto: «A quien corresponda: Soy un estudiante de Medicina, la única carrera del planeta que no te capacita para ejercer como el profesional que supuestamente forman. He decidido comenzar un calendario de movilizaciones para expresar mi indignación por semejante atentado contra nuestros derechos. Solamente pido esa posibilidad de ejercer, para que seis años de estudios universitarios no vayan directamente a la papelera de su incompetencia, al pozo sin fondo de su olvido, su desidia y sus mentiras. Un estudiante indignado».

## última columna

### Empresarios

Javier Pérez Reverte

Según las informaciones que hace unos días publicaba un periódico nacional, la huida de empresas españolas a países donde la producción requiere menores costos es un fenómeno preocupante. Países donde la mano de obra es más barata, como Malasia o Singapur, México o Marruecos, son ahora mismo el paraíso de las grandes empresas donde el trabajo exige cadenas de producción y alto número de empleados. Y ya se sabe: si las empresas se van, el trabajo desciende y el paro aumenta. Así nos luce el pelo.

Pero a lo largo de la información, se insertaban opiniones de algunos empresarios y altos ejecutivos que analizaban los medios que podían emplearse para impedir la fuga empresarial. La receta, con variaciones mínimas, venía a ser siempre la misma: reducir los costos laborales, esto es, que los trabajadores cobren menos y que el gasto en seguridad social y en contratación se quede al mínimo posible.

En el fondo, esa fórmula es la misma que propuso en su día el Fondo Monetario Internacional y la que, con mayor o menor dureza, están aplicando los países de Europa Occidental, gobiernos socialistas o gobiernos conservadores.

La receta es así: ya que las empresas, para seguir existiendo como tales, precisan de un beneficio anual que vaya siempre en aumento, los costos deben reducirse de los empleados. Y paso a paso, mientras los empresarios ganan cada vez más, los currantes ganarán cada vez menos.

¿Tanta revolución para esto? El capitalismo ha vuelto a descubrir la fórmula infalible para el progreso: la vuelta a la esclavitud. Todo para el amo, y para los demás unas cuantas cucharadas de gachas, y no excesivas, no sea que nos entren ganas de echar una siesta.

## Hace 25 años que el tratamiento capilar tiene nombre y apellido

# CENTRO CAPILAR MARIANO GARCIA

Mariano García. Un nombre reconocido tras 25 años de dedicación a la salud capilar, un nombre que respalda con seguridad la red de Centros Capilares más innovadores y amplios del país. Con investigación continua. Con resultados demostrados. En tratamiento capilar, Mariano García es el nombre que siempre estará a la cabeza.

**NUEVO!** Personalizamos el tratamiento capilar a través de analíticas de luminoinmunoensayo y resultados de cultivo bacterio-micológico desarrollados en nuestros laboratorios.

**ALCALA DE HENARES**  
C/ TINTE, 1 3º C TEL. 883 62 02

MAJADO 3 Dpto. NARANJA, VILLAGA, OTARI, ZARAGOZA, VILLAMORIS, OJOS, VILLAGA, SUCOS, SACRAMENTA, UDOL, OYEDO, SEVILLA, COLOGNA, ESTE DE LA NOYERA, MADRID Y LOGROÑO

25 años haciendo crecer la confianza de nuestros clientes

CAIDA DEL CABELLO | GRASA | CASPA | SEBORREA | ETC.